

# من در دارالامان ماشین شدم

حوادثی که خارنوال روم را گیج کرده است

هفته آینده کسوف  
صورت میگیرد

Ketabton.com

... نیم قرن  
در خدمت توی چاشت کابل

# فیلیپس



## یخچال فیلیپس، یخچال یخچال ها است .

یخچالها و دیپ فریزر های فیلیپس یک دروازه و ۲ دروازه به ۲۱ مدل و سایز های مختلف از ۹۰ لیتر تا ۵۵۰ لیتر . یخچالهای فیلیپس قشنگ و با دوام و با آخرین تکنیک اتوماتیک و سیمی اتوماتیک .  
یخچالهای فیلیپس با گارنتی ۵ سال



همیشه بهترین را داشته باشید و بهترین لوازم الکتریکی را فیلیپس میسازد .

محصولات الکتریکی فیلیپس انواع لوازم خانگی و انواع رادیو ها و کسیت ریکوردرها و غیره جهت آسایش و خوشی شما .

نمایندگی فیلیپس ، نهایشگاه فیلیپس ، ورکشاپ فیلیپس در خدمت شما .

آدرس: ۳۰ محمد جانخان وات ، تلفونهای ۲۵۴۸۴ - ۲۵۴۸۶ - ۲۱۸۰۴





# هفته آینده آفتاب گرفتہ میشود!

- این کسوف در افغانستان جزئیست.
- کسوف هفته آینده در خرطوم، حبشه و برخی ممالک افریقای مرکزی به صورت کلی مشاهده خواهد شد.
- در همین منطقه ۲۲ سال پیش یک کسوف کلی واقع شده بود

پناغلی محمد ابراهیم کندهاری دانشمند نجومی و منجم معروف کشور که از «۲۸» سال با ینطرف بحیث یک منجم برجسته در کشور و معروف در شرقمیان به محاسبات نجومی میپردازد به اساس استخراج دقیق نجومی خویش پیشگویی نموده که احتمال وقوع کسوف در ماههای سرطان و جدی سال ۱۳۵۲ محاسبه شده است.

چون تفصیل مزید در زمینه موقوف به فرصت (قریب وقوع) شده بود بناء نامه نگارژوندون مصاحبه ای را با پناغلی کند هاری بعمل آورد که اینک تقدیم میشود.

**چگونه کسوف؟**  
پناغلی محمد ابراهیم کندهاری که تمام محاسبات نجومی شان طی

«۲۸» سال موقت و دقیق بوده است در مورد کسوف پیش بین شده ماه سرطان که یک هفته بعد واقع میشود گفت:

کسوف کلی در شمس شنبه ۹ سرطان در وطن عزیز ما افغانستان جزئی خواهد بود.

شنبه ۹ سرطان ساعت ۳ و ۴۰ دقیقه بعد از ظهر احتمال شروع کسوف در شمس میرود ساعت ۴ و ۳۰ دقیقه نیم جرم آفتاب در داخل کسوف آمده و ساعت ۴ و ۳۵ دقیقه شروع بانجلا کرده و ساعت ۵ و ۲۵ دقیقه آفتاب منجلی شده و واپس بحالت اصلی خود بر میگردد ولی این کسوف در خرطوم، حبشه و برخی ممالک افریقای مرکزی بصورت کلی مشاهده خواهد شد.



پناغلی کندهاری منجم شهیر وطن

میدان کسوف کلی بین ۳۵ تا ۲۵ طول بلد و ۱۰ الی ۲۰ عرض بلد خواهد بود رویت کسوف مذکور در آسیا، افریقا، امریکای جنوبی برازیل و در مدیترانه و بعضی نقاط اروپای جنوبی بصورت مختلف از صد فیصد الی ده فیصد مشاهده خواهد شد.

## دومین کسوف

پناغلی کندهاری سپس، در حالیکه بر روی نقشه کره زمین انگشت گذارده و خرطوم (پایتخت سودان) را نشان میداد راجع به یک کسوف ممالک کسوف هفته آینده که ۲۲ سال پیش واقع شده بود گفت: در منطقه کسوف که خرطوم تعیین شده است در حوت ۱۳۳۰ هم در عین وقت کسوف کامل مشاهده شده بود.

این دومین بار است که در طول ۲۲ سال کسوف کلی در آن منطقه واقع میشود.

شروع کسوف بوقت گرینویچ در هر دو بار تقریباً ساعت ۱۱ قبل از ظهر بود.

## پناغلی کندهاری افزود:

شروع کسوف در جرم خورشید از سمت جنوب غرب و شکل کسوف در وطن ماسیاه سرخی دار و در امریکا که منطقه کسوف کلی میباشد سیاه تیز بوده در آسمان آنجا ستاره هامانند شب دیده خواهد شد.

## تاثیر کسوف

پناغلی کند هاری در مورد تاثیر این کسوف با اساس احکام نجوم گفت:

تاثیر این کسوف هشت ماه طول میکشد و در طی این هشت ماه اثرش در ابحار، دریاها، بندها رودخانه ها و در نباتات برنج، نیشکر، نیلو، فر، ارزن و نخود می باشد.

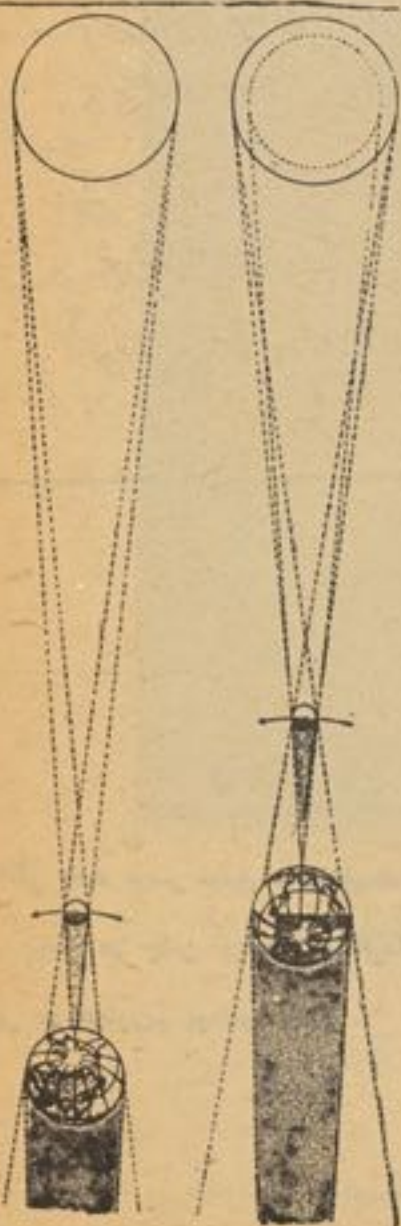
## علت کسوف

پناغلی کند هاری منجم معروف کشور هنگامیکه علت های کسوف را مطابق موازین علمی تشریح میکرد گفت:

روز شنبه ۹ سرطان ساعت ۳ بعد از ظهر مقارنه آفتاب و مہتاب در ۸ درجه ۲۹ دقیقه سرطان واقع میشود و در همین نقطه ذنب یکدرجه بعد تر از نقطه اجتماع متمرکز گردیده از این جهت عرض مرئی کمتر از قطر مرئی ماه بقیه در صفحه ۳۹

## کسوف

حلقه ای کلی در یک منطقه



نمود جغرافیایی کسوف

# تذکره اخبار

# فشرده اخبار کشور

### سه شنبه ۲۹ جوزا

اسامبله ایالتی پشتو نستان محکوم مرکز ملی جلسه خود محدثین مربوط حزب بر سر قنادر خلق را بحیث رئیس جدید اسامبله ایالتی انتخاب کرد. وی بعوض محمد اسلم ختک والی پشتو نستان محکوم مرکزی انتخاب گردیده است.

گولد امیر صدرا عظم اسرائیل گفت که حاضر است با هر زعیم عربی در مرجا و هر موقعی در مورد کشیدگی شرقیانه مذاکره نماید وی افزود که سرا نجام عرب ها و اسرا نیل بایک روحیه همکاری در میز مذاکره خواهند نشست این پیشنهاد مابین دست هنگامی صورت میگردد که شوروی امنیت برای دریافت راه حلی برای معضله سر حمانه در نیو یارک جلسات خود را دایر ساخته است.

### چهارشنبه ۳۰ جوزا

حسن الزیات وزیر خارجه مصر در کو پنهان گفت حکومت وی میتواند در صور تیکه فلسطینی ها بخواهند ولست فلسطین رادر منطقه جناح غربی دریای اردن ویک قسمت اسرا نیل تشکیل کنند، آنرا قبول کند. وزیر خارجه دنمارک از فیصله نامه ۲۲ نوامبر ۱۹۶۷ شورای امنیت پشتیبانی نمود. دومین جلسه عالی بیسن سوریه ولبنان بعد از آنکه پنج هفته قبل سو حدات دو کشور نسبت آغاز تصادفات شدید بین قوای لبنان وفدا نیان فلسطین مسدود گردیده پریروز در یک منطقه سر حدی شروع شد. این جلسات نتیجه مساعی لبنان و رئیس جمهور مصر وانمود شده است.

### پنجشنبه ۳۱ جوزا

حیب بورقیه پیشنهاد کرد که مذاکرات بین کشور های عربی و اسرائیل شروع گردد. بوتو جاگزین شدن واحدهای اردوی مرکز را در بلوچستان هدایت داد.

### شنبه ۲۶ جوزا

خان عبدا لوالی خان رئیس حزب عوا ملی احیای مجدد نقش فعال پاکستان مفید نمی احیای مجدد نقش فعال پاکستان را در پیمان سنتو تقبیح کرد در ابلاغیه که در زمیته در پشاور انتشار یافت رئیس حزب عوا ملی گفته ذوالفقار علی بوتو رئیس جمهور وی گفت این حقیقت رنج او راست که پیمان های دفاعی سینتو وستتو مرکز برای دفاع ماقدام نکرند.

لید کتو نماینده ویتنام شمالی حصول موافقه جدید رادر مورد تطبیق اوربند ویتنام بحیث یک پیروزی خواند. وی ملی کنفرانس مطبوعاتی در پاریس این شایعات را بی اساس خواند که با کیستنجر در مورد توقف جنگ در لاوس و کمبودیا نیز بیسک تفاهم ضمنی رسیده است.

### یکشنبه ۲۷ جوزا

لیو نید برزنف با ایالات متحده امریکا مواسلت کرد. راجرز وزیر خارجه امریکا در میدان هوایی اندروس از وی استقبال نمود. قرار است زعیم حزبی اتحاد شوروی فردا مذاکرات خویش رادر واشنگتن پاریس جمهور نکسن شروع کند. علاوه بر مسایل ذات الیبتی تجارتی و اقتصادی موضوع امنیت اروپا و خلع سلاح مسایل هند و چین و شرق میانه در اجندای مذاکرات رهبران ایالات متحده امریکا و اتحاد شوروی قرار خواهد داشت مطبوعات جهان سفر برژ نیف را به واشنگتن یک امر عمده در تحلیل تشنج در جهان و تحکیم خلع امنیت بین المللی خواند اندوی گرو یکو وزیر خارجه و وزیر تجارت خارجی اتحاد شوروی درین مسافرت بسا زعیم حزبی اتحاد شوروی همرا میباشند.

### دو شنبه ۲۸ جوزا

جی پنک فی وزیر خارجه جمهوریت مردم چین برای یک سفر دو روزه بسا پاکستان از تهران وارد کراچی شد.

ددینی خیرتو کپنلاره و تکی اودهنی دتطبیق به لاره کی مربوطی موسسی ته لاریشودنه و کوی. دیوهنی وزارت دزده کوونکو دلار بشودنی بو مرکز دکابل به عالی دارالمعلمین کسی پرائیست.

تراوسه په بشونخیوکی دلار بشوونی نولسی مرکزونه جوو شوی او ددشو مرکز ونسو دپرائیستلو مقصد دزده کوونکو دپاره دزده کپی دینی لاری اورول دی.

### چارشنبه

دبانکونو دقانون د مسودی جووولو وروستی مرحله دملکرو ملتو دیلو بیلو حقوقی منابعو دشواریتو په گبون ن دمالی په وزارت کی پیل شوه.

دالیبرونی د جشن په دریمه علمی غونډه کی دالیبرونی دنجوم دالیبرونی دژب پیزانندی اودالیبرونی اودلاهور دنهار په باب خبری وشوی.

سیرکال دمیزان ترمیاشتی پوری دهیواد له ولایاتو نه پنخوس زره پنه غلمه په ۴۵ افغانی پیرو دل گیری.

### پنجشنبه

دعلامه البیرونی دزیریدنی دزرمی کالیزی په لړ کتبی په غزنی کتبی ددغه ستر پوهاند په هدیره باندی دبرخه اخستونکو هیاتونو لخوا دکلاتو گیدی کیبودلی شوی. دغه هیات دغزنی په پشاور کی پریووت باندی د البیرونی نوم کیبود.

مشرانو جرگی حکومت ته اجازه ورکړه چه په هیواد کی دغه شپاړسو پروژو د تطبیق دپاره له اوو خایونه پورونه واخلی کوم چه دیرته ورکړی اونکتانی مناسب شرطونه لری.

په بلخدری کتبی دسیند داوبوزیاتوالی شمکی اوکروندی ترته پدید لاندی نیولی دی.

شنبه :  
علیاحضرتی معظمی ملکی دپنجشنبی په ورځ په مهنه مخفل کتبی برخه واخیسته چه دمیرمنو نولنی لهخوا دمور دورشی په مناسبت جوو شوی و.

علیاحضرتی معظمی ملکی د کال منستازی میندی ومنلی او په هغوی باندی یی دظاهرشاهی سروژروسکو اودخلو بیست زره افغانیو نقدی جایزوپه ورکولو سره ددوی علیاحضرتی مهربانی وکړه.

دهند دجمهور رئیس مرستیال جلالتماب پانک، دوری میرمن اوملگری په افغانستان کتبی د یوه رسمی مسافرت نه وروسته دپنجشنبی په ورځ خپل هیواد ته لاړ.

صدراعظم شباغلی محمد موسی شفیق چارشنبه دیونسکو دلوی منشی د مرستیال شباغلی هوگرت سره دصدارت عظمی په مانی کتبی وکتل. شباغلی هوگرت ویلی دی چه دافغانستان سره به په کلتوری بیلوبیلو برخو کتبی دیونسکو دموسسی مرستی زياتی شی.

### یکشنبه

دافغانستان د نومیالی فلیسوف علامه ابوریحان محمد البیرونی د زیریدنی دزرمی کالیزی مراسم د معظم هایونی اعلیحضرت په پیغام اودصدراعظم شباغلی محمد موسی شفیق په وینادکابل پوهنتون په ادیتوریسم کتبی پرائیستل شول. په دغومراسمو کتبی دافغانستان په گبون دامریکی، شوروی اتحاد دالمان د اتحادی جمهوریت، عراق، ایران دپولند دخلکو جمهوریت، هند، فرانسی او پاکستان پوهانو برخه اخیستی وه.

د۱۳۵۲ کال بودجه د ولسی جرگی دارالانشانه وسپارل شوه.

دبودا دیوی مجسمی سرچه دفاچاق په ډول دپانندی وپل کیده دپنجشنبی په ورځ دکابل په بین المللی هوایی ډگر کتبی ونیول شو.

### دوشنبه

دصدارت عظمی په مانی کی دصدراعظم شباغلی محمد موسی شفیق په مشری غونډه وشوه.

په غونډه کی بازتوری حوزی ته دپومپی او وړیو دصادراتوپه مساله او دصادرونکو شرکتونو او اشخاصو په مشکلاتو اودغه راز دپستی دشول په موضوع اودپادغیس، هرات اوفاریاب په ولایتو کی دپستی له خنکونو څخه په سم استفادی باندی خبری وشوی. د دولت په تنبیت شوپسو پروژو کی دمستحقینو دپاره دخکو ویشل شروع شول. دکورنیو چارو په وزارت کی د یوه واکمن هیات تر نظر لاندی ۱۹۷۵ تنوچه وختله.

دافغانستان دکمرکونو دعایداتوله درکه په ۱۳۵۱ کال کی دوه ملیارده دری سوه اته نوی ملیونه افغانی ددولت خزانی ته، تحویل شویدی.

### سه شنبه

دوزیرانو عالی مجلس پخپله غونډه کتبی دپستی دڅنگلونو دساتنی اوپرمختیا په باره کی دپلان وزارت ته هدایت ورکړه چه داسی تخنیکي معلومات لاس ته وروزی چه دهنه په اساس داسی پلان وضع شی چه هم په هنوکی دخلکو کتبی او هم دملی شتمنی ساتنه په نظر کتبی لری.

دجریدو اوجلاتو دوینی تبلیغاتومشورتی بورډ پخپله لومړی غونډه کی پریکړه وکړه چه هره هفته غونډه وکړی اودمجلو او جرایسو

### تجربیز علیه قاچاقبران



تفکجه بدست درجدال زندگی

ریچارد اظهار کرد: «هنوز همسر فعلیام (کاتی) را نمیشناسم. من واودرست وقتی باهم آشنا شدیم که یکمده از قاچاقبران وکانگسترها پهاحمه کردند.

بعد از آن حادثه باهم ازدواج کردیم و هر دو تصمیم گرفتیم عملیاً کانگسترها وقاچاقبران داخل مبارزه شویم. ازدواج ما هم در دفتر پولیس شیکاگو صورت گرفت و بعد دریکی از مکاتب پولیسی در (واترلو) شامل گردیده موفقانه فارغ شدیم و حالا دیگر علیه عناصر فاسد بکلی مجرب شده ایم.

ملیون جوان زندگی میکنند که پیش از ۱۰ سال ندارند. این جوانان سالانه ششصد ملیون مارک جیب خرج دارند که همه را مصرف میکنند. معلمان مدارس باین فکر افتاده اند تا طریق مصرف این پولها را بشاگردان بیاموزند.

### موسیقی و بیماری قلب

دکتور فرانک فلور امریکایی که آنقدر ها به موزیک علاقه نداشت. بسا اخره پس از تحقیق باین نتیجه رسید که آهنگهای



### این بیمار قلبی مرتباً موزیک میشنود

فرحتبخش ملایم. تاثیر معجز آسایی بالای قلب های بیمار دارد. در اکثر این تجربه بیماران دکتور فلور که عموماً بمرض قلب مصاب استند. از صبح تا ۱۰ شب مسلسل آهنگ ملایم میشنوند.

قبل برین از هر سه بیمار قلبی یکی آن جان میسپرد. در حالیکه بطریقه جدید از هر دوازده نفر یکی آن میمیرد!

## جیب خواره بسپارد

### درس زندگی در مکاتب

درمدارس موثن (المان) علاوه بر مسایل بختن - شستن - خوردن - نظافت و آداب معاشرت - طرز خریداری رانیز به شاگردان می آموزند.

در جمهوریت انسحادی المان در حدود ۱۴



شاگردان هنگام خرید

# ژوندون

شماره ۱۴ شنبه ۲ سرطان ۱۳۵۲ - ۲۲ جمادی الاول ۱۳۹۳ - ۲۳ جون ۱۹۷۳

## ابیرونی

### درخشانترین چهره دانش و فلسفه

بر آسمان مکرمت از روشنان علم چون مشتری به نور خرد سعداکبرم  
«انوری ابیوردی»

درهفته ایکه گذشت، هموطنان ما علامه ابوریحان بیرونی هزارمین سالگرد تولد او را جشن گرفتند. این جشن صیغه بین المللی داشت و بیرونی شناسان اغلب کشورهای جهان در آن اشتراک نمودند و پیرامون دانش بییش - اخلاق و آثار این فرزند فرزانه افغانستان بیانیها ایراد نمودند، بحث کردند و به آرامگاهش در غزنه اکلیل گل گذاشتند و مراتب قدرشناسی خود را بجا آوردند.

علامه ابوریحان محمد بن احمد بیرونی که به تقریب میمون جشن هزارمین سالگرد تولد او در این مجله نیز نشر مطالبی را آغاز کرده ایم، از آن چهره های تابناک دانش و فلسفه کشور ماست که حیثیت شهرت و شعاع دانش او از خاور تا باختر را تسخیر کرده است. او بقول هموطن و هم مسلکش انوری ابیوردی «از روشنان علم» و درهاله نور خرد جهانی سعداکبر است او دایرة المعارفی است که بقول سخا و مستشرق بالانصاف «بزرگترین دانشمندی بود که تاکنون تاریخ شناخته است» این دانشمند بی نظیره این متفکر بزرگ و این نابغه قرنیه که حتی پس از گذشت ده قرن از زمان حیاتش افکار و آگاهی قدرت و صلاحیت علمی خویش را حفظ کرده است، یکی از مفاخر بزرگ علمی کشور ماست.

در عصری که ابوریحان زندگی میکرد کلاهی دانش از کشور ما بخارج صادر میشد و در مدارس بزرگ و مراکز مهم علمی آنروز دانشوران ما بنیادهای مستحکم فرهنگ پشربت را استوار میکردند.

مشعلی را که فرزندان نامور افغانستان در قلب آسیا، فروختند تا اقصی نقاط شرق و غرب جهان را روشن ساخت و هنوز هم این پرتو افکنی ادامه دارد.

ما که وارث این افتخارات جاودانی هستیم مکلفیت داریم در راه حفظ بزرگداشت و ترسعه دانش و بییش نیاگان بزرگ خویش مجدانه بکوشیم و نگذاریم این آتش سرد شود و این نور بخاموشی گراید.

ما امروز وظیفه داریم مساعی خویش را برای اعزاز افغانستان نوین و مترقی بر مبنای مفاخری قرار دهیم که فرهنگ مشعشع دیروزی ما را ساخته بودند و این سالمترین راهیست که باید بسوی آینده مطمئن جا معه انسانی بیساییم.

ما امیدواریم مراکز علمی و تحقیقی کشور، برای شناساندن مزید و احیای مفاخر علمی و فرهنگی افغانستان چنان پروژه های تحقیقی و مطالعاتی وضع نمایند، و به تصحیح تعلیق تحشیه - تفسیر و نشر آثاری بپردازند که در بر آورده شدن این مأمول ملی ما را راهنمای می کنند.

## محیطی اخلاق

داجتماعی ژوند په مړه ساحه کې د ټولني افراډونه پولي آداب متوجه دی چه دهغو احترام اورعایت په ټولنه کې د نظم او انسجام راوستلو دپاره مرسته اودافراډو دروزنی او ښو اخلاقو څخه نمایندگی کوي .

له دغو آدابو څخه یوهم د معاشرت ادب دی چه افراډی باید وپېژنی او تطبیق یی کړی خودتأسف ځای دلته دی چه زموږ د ټولنی یوشمیر وگړی د دغو آدابو رعایت نه کوي او په ځینو وړو حرکتو سره د ځان پت توپوی او یاد نورو دخو ایدی سبب کيږی .

مثلا په دی وختو کې څی چه د تعطیل په ورځو کې خلک تفریحی اوسیل ځایونو ته ځی ځینی وگړی د هغو کسانو د اذیت سبب کيږی اود هغوی آرامی اخلاوی چه د څو گړیو دپاره ښوای دخیلی کورنی دغو سره د هغو کړی .

مورچه دغوسیل ځایونو ته خوالبته هدف موداری چه له یکتواخت ښاری ژوند څخه لږه موده گوښه شو اود تفریح ځایونو له ښکلا او ښیگڼو څخه موندنه واخلو ته داچه د معاشرت له آدابو څخه دپانندی داسی حرکت وکړی چه مودخیل شخصیت دپاره زیان رسوونکی وی اوهم مودنورو خلکو یا کورنیو آرامی اخلا له کړی وی .

داڅکه چه په کومه ټولنه او محیط کې څی چه ژوند کوي - څومره چه د ځان آرامی ښوای او دخیل نوم او شخصیت دساتنی آرزو لرو هومره باید دنورو خلکو د هوسایی هیله و لرو اوددی شخصیت اومقام ته دخپلی ټولنی دیو فرد په حیث په درنه سترگه وگورو اودغه ټکی موباید ترهغه وخته پوری په نظر کېښی وی چه له کور څخه دپانندی گام ږدی او بیرته کور ته راځی .

په ښاری بسونو - محافلو - میلمستیا گانو سیل ځایونو او هر گوت کې څی چه گام اخلو باید خپلو خبرو او کس و وړونه متوجه اوسو اود معاشرت د آدابو رعایت وگاندو او خپلو وړونو خویندو اوماشومانو ته د ادب او اخلاقو سرمشق وگرځو .

په دی صورت کې څی په مودیو مهذب ښاری په حیث، هم خپله اجتماعی وظیفه سر تر رسولی وی او هم په مودیو مودی اومدی ټولنی نوم ښه ساتلی وی .

## نامه به هدی

ښاغلی هدی ۱

گرچه به مراتب پیرامون وضع نامرتب شفاخانه ها چه از طریق این مجله و سایر نشریه ها مطالبی بچاپ رسیده - اما با آنهم طوری که دیده شده است اینهمه مطالب بچاپ رسیده به اصطلاح جانی را نگرفته و یا زهم يك سلسله سرو صدا ازین ناحیه بالاست. من که این نامه را مینویسم هدفم تنها منتشر ساختن سر و صدا ها نبوده بلکه میخواهم چشم دید خود را بشما و خوانندگان این مجله حکایه کنم :

یگتن از اعضای فامیل بنده در همین اواخر به مرض مبتلا شده بود . به اساس هدایت دوکتور طبیبه او را بیکی از شفا خانه های شهری بستر نمودیم . تصادفاً در همان اتاقکه مریض ما بود يك مریض دیگر هم که از یکی از ولایات دور دست کشور غرض علاجش به این شفا خانه مراجعه نموده بستر شده بود که اصلا کسی توجهی به او نمی کرد. راستش دوکتوران ، پرستاران و پیشخدمت های شفاخانه از احوال مریض ما بدرستی باز رسی مینمودند . نمیدانم که این باز پرسى شان بخاطر به اصطلاح کف و کالر چند تن از دوستان بود که بدین مریض میامد و یا اینکه از یوز و چنما ترسیده بودند که هر کدام یوزیشن يك، شهری را بخود داشتیم، بهر صورت من باید بخاطر خود از مؤظفین شفا خانه خوش باشم .

امانه - بر مبنای نوع دوستی و مراعات اصول اجتماعی باید تنها خوشی خاطر خود را مدنظر داشته نیاشیم بلکه از حالات مردم و اجتماع خود درس عبرت بگیریم . روی همین اصل است که این حقیقت را میخواهم واضح بسازم و بصراحت باید بگویم که آنده مریضانیکه از نقاط دور دست کشور به شفاخانه ها مراجعه مینمایند از احوال آنها بدرستی باز پرس نمی شود ، وضع مؤظفین شفاخانه ها در مقابل شان خیلی مایوس کننده است . که این وضع جدا در خور تعمق و اصلاح بوده که باید مقامات مربوطه در زمینه توجه جدی و ښدل مساعی نمایند .

«امین از گلرگاه»

## ژوندون

### بار دیگر

### دختران شایسته سال

### را انتخاب میکنند

ژوندون در نظر دارد امسال نیز دختران شایسته سال را انتخاب کند . از تمام دوشیزگان افغان که بخواهند در این مسابقه اشتراک کنند خواهش میشود موارد ذیل را در نظر بگیرند .

- ۱- ارسال خلص سوانح .
  - ۲- ارسال يك قطعه فوتو .
  - ۳- توضیح علاقمندی در رشته های علوم و ورزشی، هنر و تدبیر منزل .
  - ۴- توضیح معلومات در شقوق مختلف و مورد علاقه .
- برای دختران شایسته سال جوایز ارزنده داده میشود .

## کار و حرفه



مامور بانکی - سالها چوت انداختیم ، اما کسی به چورت تقاعد مانیست!

# سفر تاریخی بریژنف به ایالات متحده امریکا

## آیاسرمایه‌های امریکائی در استخراج گاز سائبریا موفق خواهد شد؟

دالسر بود از ۶۰۰ میلیون دالسر از سال ۱۹۷۲ تجاوز نکرده است مع ذلک محافل اقتصاد امریکا پیشبینی میکنند که درسال جاری با عقد قرار داد های جدید حجم مبادلات تجارتي دو کشور به سه برابر سال ۱۹۷۲ توسعه خواهد یافت .

بریژنف بسیار مایل است از تکنولوژی و سرمایه های امریکایی در کشورش استفاده اعظمی کند بهمین نسبت قبلا در مورد فروش چنگ بین المللی دوم با امریکا به توافق رسیده ، احسن نیت خود را نشان داده باشد . مشکلی که عجلتا در سر راه سرمایه گذاران امریکایی قرار دارد عدم معلومات کافی آنها از وضع اقتصادی و توانایی مالی اقتصادی شوروی در تداوم دیون و قروض آن کشور می باشد . این کمبود معلومات اقتصاد دی شاید تامدنی کار سرمایه گذاری سرمایه داران امریکایی را در شوروی معطل سازد . دیگر اینکه مطابق قوانین شوروی آن کشور اجازه نمیدهد پروژه های مشترک در چین سرمایه گذاری کند تا گاز طبیعی به امریکا اكمال مورد تفتیش و مراقبت سرمایه گذار

پایین وصف بریژنف با آرزو ها و ارمان های فراوان برای وسط منا سبات اتحاد شوروی و امریکا در واشنگتن قرار دارد و روز سه شنبه مذاکرات مهم اقتصادی خود را با ریچارد نکسن آغاز کرده و هم تا هار راپسا اعضای کا نگریس امریکا صرف کرد . در عین حال انتظار میرود چهار قرار داد در زمینه همکاری های زراعتی موافقانی کلتوری و فنی بین وزرای خارجه دو کشور امضاء شود .

اما انتظار بزرگ شوروی اینست که امریکا در امر استخراج گاز طبیعی در سائیریا سرمایه گذاری کند تا گاز طبیعی به امریکا اكمال مورد تفتیش و مراقبت سرمایه گذار

تقریباً یکسال بعد از سفر تاریخی ریچارد نکسن رئیس جمهور ایالات متحده امریکا اینک در فرصتی که این یاد داشت تهیه میگردد بریژنف منشی اول حزب کمونسنت اتحاد شوروی در چهارمین روز باز دیده رسمی خود در واشنگتن قرار دارد دومین دور مذاکرات خود را با ریچارد نکسن بعد از مذاکرات چارساعته روز دو شنبه آغاز کرده است .

سفر بریژنف به ایالات متحده امریکا ۴۸ ساعت جلوتر از موعد معینی صورت گرفت . یعنی در حالیکه قرار بود بریژنف روز دوشنبه وارد ایالات متحده امریکا شود در روز شنبه به امریکا قدم گذاشت . ناظران سیاسی عقیده دارند که تسریع در مسافرت بریژنف به امریکا در اثر تمرکز در حدود یکصد هزار عساکر اسرائیلی در سرحدات سوریه و لبنان بود .

خبر گزاری های جهان چند روز قبل اطلاع دادند که اسرائیل پیوسته قوای نظامی خود را در سرحدات لبنان و سوریه تقویت میکند و ممکن است انفجار جدیدی در شرق میانه یا حمله اسرائیل به لبنان و سوریه بوقوع پیوندد .

این ناظران تغییر در پرو گرام مسافرت بریژنف را مربوط به تحولات شرق میانه می دانند اگر این حدس درست باشد پس بریژنف شاید در آغاز سفر خود امریکارا از خطر جدید حمله اسرائیلی بر حذر داشته است .

در هر صورت سفر تاریخی بریژنف از ایالات متحده امریکا برای هر دو کشور باب نویسی را در منا سبات اقتصادی و سیاسی شان باز خواهد کرد و بقول اکثر ناظران سیاسی استحکام هر چه بیشتر روابط این دو قدرت بزرگ جهان که سال ها در مقابل هم زور آزمایی میکردند در حل بسیاری از مسائل جهان مفید و مولر خواهد بود .

و با وصف اینکه این سفر مانند بازدید سال گذشته نکسن از مسکو همچنان انگیز نیست معذک نتایج این مسافرت خیلی بیشتر و با ارزش تر از بازدید نکسن از مسکو پیش بینی میشود . بریژنف قبل از اینکه بسوی ایالات متحده امریکا پرواز کند یک تعداد زیاد روز نامه نگاران امریکایی را برای اولین بار در قصر کرملین پذیرفت و بیش از سه و نیم ساعت با آنها به گفتگو پرداخت و برای آنها توضیح کرد که دور نمای مناسبات امریکا و اتحاد شوروی بسیار روشن به نظر میخورد و زمینه های متنوع و زیاد همکاری بین دو کشور وجود دارد . وی گفت و اثر گیت یک مساله داخلی امریکا است و این مساله هیچ مانعی برای مذاکرات او با نکسن ایجاد نمیکند .

بریژنف در جواب سوالی راجع به محدودیت های برای مهاجرت یهودیان شوروی بسوی اسرائیل گفت که این موضوع را بدون موجب بزرگ ساخته اند بریژنف سوال کرد که اصلا چرا روابط درخشان آینده امریکارا شوروی در گرو مساله یهودیان قرار گیرد .



خارجی قرار بگیرد و این امر نیز مشکلات زیادی برای سرمایه داران امریکایی ایجاد می کند .

اگر چه حکومت امریکا محدودیت صدور اموال تجارتي را از آن کشور به اروپای شرقی به شمول اتحاد شوروی بیش از ۵۰۰ قلم به خواهد داشت اگر چه از حالا برخی از

صادر شود . گفته میشود حجم این سرمایه گذاری در طرف چند سال تا حدود چهل میلیارد دالر پیش بینی شده و این سرمایه گذاری شامل استخراج و رساندن گاز به بندر و مایع ساختن آن می باشد ولی البته این سرمایه گذاری مطالعات زیاد را در بر خواهد داشت اگر چه از حالا برخی از



ریچارد نکسن



لیونید بریژنف

۷۳ قلم مهم محدود ساخته است ولی هنوز هم موافقی در راه وسعت تجارتي بین دو کشور وجود دارد مذاکرات دو روز قبلی بریژنف نکسن بیشتر روی معاملات تجارتي و دفاعی دوام خواهد داشت و دیده شود که از آن چه بدست خواهد آمد .

موضوع شرق میانه ، تجدید سلاح های ستراژیکی یهودی مناسبات اروپای شرقی و غربی و کاهش عساکر شوروی از اروپای شرقی ، که در مقابل از تعهدات امریکادار اروپای غربی بگاهد کنفرانس امنیت اروپا و ده ها مساله سیاسی و نظامی دیگر جز پروگرام مذاکرات زعمای دو قدرت بزرگ جهان است . ولی در مورد شرق میانه .

روز نامه الاهرام در آخرین شماره خود پیش بینی کرده است که شاید بریژنف از امریکا بخواهد تا اسرائیل را وادار به

ارباب صنایع امریکا عقیده دارند که پایین چنین مصرف در خود امریکا نیز میشود گاز تهیه کرد ولی ریچارد نکسن به عقد چین پیمان همکاری با شوروی بی میل دیده نمی شود و عقیده دارد که سود سیاسی چنین پیمان و بسط روابط دراز مدت تجارتي با شوروی خیلی با ارزش تر و با اهمیت تر از مفاد تجارتي آنست و اکنون که مجلس سنای امریکا تحقیقات و اتسار گیت را بسخاطر سفر بریژنف معطل کرده نکسن با خاطر آرام در این مورد به مذاکره خواهد پرداخت .

ناظران سیاسی عقیده دارند که امریکایا بهبود روابط خود با شوروی اطمینان قطعی دارد و بهمین سبب است که به عقد قرار داد های تجارتي پرداخته و می پردازد اگر چه حجم مبادلات تجارتي امریکا و شوروی به استثنای فروش آرد و گندم که بالغ بر ۷۵۰ میلیون



### اضافه خرجی ها

درمحل عروسی دختر یکی از دوستانم دعوت شده بودیم ، محل خوبی بود اما طوریکه فهمیده میشد پول زیادی به مصرف رسید . در حالیکه داماد بیچاره وضع خوب اقتصادی نداشت و از قرار معلوم برای مخارج این محل در حدود سی هزار افغانی قرض گرفته بود .

خواهشمندم درمجلسه تان ازین اضافه خرجی ها و مصارف بیجا بشدت انتقاد کنید تا فامیل ها متوجه این موضوع شده این نوع مصارف را بر دوش داماد خویش تحمیل نکنند .

م. ص. اکبری

### آرایش غلیظ

این مطلب را خیلی خلاصه نوشتم در صورت امکان زیر عنوان بوسه به پیغام نشر نمایند . در سالون شهری شهرنو یعنی مجلس فاتحه کبری زنانه بعضی از خانمها با آرایش غلیظ و لباس های مودروز تشریف میاورند و لباس های خود را بر رخ هم دیگر میکشند ، چه خوبست اگر تنهادر همین فاتحه خانه ها این محترمه ها از نمود پسندهی و همچشمی صرف نظر کنند و اینکار را بگذارند برای مجالس عروسی .

میرمن فسج

### خانه های کهنه

خواستم این عرض کوچک را در زیر عنوان بوسه به پیغام به نظر مسؤولان امر بوسانید . مدتهاست در شهر کهنه بعضی از خانه های قدیمی که دیوار آن از زیر نهادار واز بسال ترکدار است ساکنین همان خانه ها و همسایه های شان را تهدید میکند آیا فکری بحال آنها شده است میشود ، یا خواهد شد .

### سخنان رکیک

دیروز در سرویس لین شاه شهبید (ع) مرد بزه گویی سرشوخ باز کرده بود چون از بعضی سخنانش دیگران میخندیدند او تشجیع شده تا آخرین ایستگاه شاه شهبید که مسن بیچاره پیاده میشدم لب از سخن فرو نیست همان بود که من هم به تلافی آن از عصر همان روز تا وقت خواب نگذاشتم کسی در خانه رادیو روشن کند و دیالوگ و درام و داستان رادیو را بشنود زیرا هر چه حرف و مطلب بود همان شخص گفته بود .

امید است به رادیو افغانستان گوشزد نماید که حالا پروگرام های رادیو رقیب پیدا کرده اگر بتعداد این سخنگویان میان سرویس افزوده شود دیگر کسی رادیو را نخواهد شنید و به من عرض نیست . والسلام تیمورشاه چاریکاری

### آبهای کثیف

احتراما عرض میشود اینکه در باره زوتکار توت راباب چوی کثیفی میشوند که از دیدن آن دل آدم بدبدمیشود خواهش میکنم حسب وظیفه این موضوع را به بناروالی محترم که در چند قدمی تینگ های توت فروشان محترم مذکور قرارداد بگویند: از برای خدا ماهم انسان هستیم و انسان هم از گل نازکتر و از سنگ سخت تر مگر چه میکروب پروف یا بقول شهیدها (انتی میکروب) شده ایم باز هم خدا نخواست گدام روزی میکروب ها کار ما را خواهد ساخت . زیرالمفته . گوزه هر روز نمی شکند . دیدنی که یکدفعه مریض شدیم .

محمد جان سیدال زاده

# اسلام و زندگی

محمد حسین نهضت

زن هست میل به مال هست و امتثال آن همه این غرایز یک مجرای دارد به عبایه دیگر به هر غریزه جواب گوید عطفش عائد شد آب هست گرسنگی پیدا شد نان هست قدرت طلبی غالب شد مقام هست اما بگویند حس خلود کجا ارضاء میشود؟ اگر کسی بگوید حس خلود ندا ریم مز خرف است دروغ گفته .

اینجا قضاوت عقل سلیم در کار است : اگر مرد الهی می گوید آیا خدا را بی حساب آفریده؟ اگر کسی بگوید بلی عالم بحساب است و ما هم این سخن خلاف مبنای عقل است که جهانی را که کوچکترین ذره او روی حساب است بی حساب بگوید اگر حساب بگوید با حساب است پس جواب دهد حس خلود کجا ارضاء میشود؟

بازی مادی میگوید آدم با مردن تمام می شود الهی می گوید آدم بی مرگ تمام نمی شود باری حس خلود او ارضاء شود حس خلود او سرمایه تکامل است و خالدین فیها (ابدای خود این حس خلود که فکری است فطری و طبیعی و دلالت دارد بر یک جهان خالده منطلق دین میگوید انسان با مردن تمام نمی شود مرگ یکی از مراحل کمال است .

به قول مولانا جلال الدین محمد بلخی :

از جمادی مردم نامی شدم  
وز نما مردم از حیوان سر زدم  
مردم از حیوانی و آدم شدم  
پس چه ترسم کی ز مردم کم شدم  
جمله دیگر بمیرم از بشر  
از ملائک تا برایم بال و پر  
از ملک هم ببارم بران شوم  
آنچه اندرد هم ناید آن شوم  
پس علم کردم عدم چون ارغنون  
گویدم انا الیه را جمون

**درس (۵۱) ستون اول شماره گذشته (حس قاطع) به (ضرر قاطع) تصحیح شود !**

از مرگ است برای اینکه یک حس داریم بنام حس خلود همه مردم این حس را دارند چه مردمان شرق و چه مردمان غرب چه مردمان امروز چه مردم صدها هزار سال قبل و صدها هزار سال بعد همه میل به خلود دارند . حیوان اگر از خطر فرار می کند غریزه حب ذات است . نه در اثر غریزه حس خلود برای اینکه حیوانات چهار پنج روز پیش از مرگ میروند به غاری تا بمیرند ، در این اواخر متوجه این راز شدند فکر کردند چرا شیر می پلنگی و گرگی بر سر راه نمرده است بعد متوجه شدند طبق قانون تکوین آنها خداست شده اند قبل از مرگ خود به غاری بروند تا بمیرند و هوا را کثیف و آلوده نسازند نوشته اند در اروا کوه نور دانی به غاری عمیق با چراغ و با تفنگ و احتیاط داخل شدند پیش رفتند و پیش رفتند تا سه صد متر پیش رفتند دیدند انباری از استخوان حیوانات وحشی . فهمیدند حیوانات قبل از مرگ خود آمده اند آنجا خوابیده اند تا بمیرند .

حیوان از مرگ وحشت ندارد اما بشر حاضر نیست تن به مرگ دهد از مرگ می ترسد هشتاد سال نود سال از عمر او گذشته همه اسباب و مقدمات مرگ فراهم شده باز در تلاش است باین طیب و آن طیب مرا جمع کند به اروا امریکا سری میزند اگر همه اطباء جهان بگویند علاج نمی شود او باور نمی کند میگوید درد دنیا طیب لایق نمائند . این علاقه او ناشی از کدام غریزه است او چرا باور نمی کند تن به مرگ نمی دهد برای اینکه حس خلود دارد حال متوجه شوید نکته ای بسیار دقیق اینجا است خواننده عزیز! بخود توجه کن ببین غریزه حب ذات است غریزه شهرت است غریزه تعالی وار تقا هست میل به غذا هست ، به آب و خواب و استراحت هست ، شهوت مقام هست تما بل به

است شما میدانید همین الان یک قسمت بزرگ مردم جهان طبق تحقیق روان کاوان به این بیماری گرفتار شده اند که زندگی را لغو عبت و بیسوده می پندارند و برای اینکه بر این حیات یک نواخت و مکرر به عقیده خودشان خاتمه بدهند به می گساریها و داروهای مخدره و هیپی گریها پناهنده شده اند و اغلب با خود کشتی به حیات خود پایان میدهند قرآن کریم درباره آنها فرموده (فحسبتم انما خلقناکم عبثا و انکم النیا لا ترجعون ) .

کمان میکنند شما را بیسوده و عبت آفریده ایم و بسوی ما بر نمی گردید بر میگردید مرجع خداست

**الله یبداء الخلق ثم یعیده ثم الیه ترجعون**  
از این آیات شریفه در قرآن زیاد است اما زرق و برق دنیای مادی چشم بشر را خیره کرده و او را نسبت به جهان وسیع معنویت در حالت انکار در آورده قبل از اینکه اثر عقیده به معاد را در تنظیم زندگی مدنی و جلو گیری از مطلق انحرافات که دنیای متمدن امروز با همه تجهیزات انتظامی خود در برابر آن شکست خورده بیان کنیم و طبق آمار و احصائیه ای که خود دولت های درجه یک دنیا از بالا رفتن سطح جنایات و بی بندوباری مردم خود بخصوص نسل جوان میدهند اشاره شود لازم است باین سوال جواب داده شود که پرسیده اند و اصرار کرده اند اصل معاد با دلایل عقلی تو ضیح شود .

برای بیان مطالب از اینجا وارد می شویم که در این هیچ جای شک و تردید نیست که نوع انسان به زندگی خود علاقه دارد و بهمین جهت از مرگ می ترسد :

بقول شاعر :  
سخت باشد دل از جهان کنندن  
ورنه سهل است کار جان کنندن  
باری انسان به زندگی علاقه دارد و از مرگ می ترسد چرا در ما ترس

در مقالات گذشته درباره مفاد که از مبانی مهم دینی و از مبانی حث زنده و مبتلا به آن ماست مطالبی بیان شد و اشاره شد که اعتقاد به معاد در نظم زندگی و ادا رهنه جنبه های عالی بشری و تأمین سعادت فردی و اجتماعی نقش ارزنده و موثر دارد و یکی از آثار و فواید آن این است که زندگی را هدف می دهد و آنرا علیه پندار باطل منکران این اصل مسلم اسلامی از لغو بودن و بیسوده بودن نجات می بخشد آنها نیکی اعتقاد به معاد دارند باور دارند که بعد از مرگ نا بود نمی شوند ، مرگ بمثابة پلی است که با عبور از آن بشر بجهان می رود و یکی از مراحل کمال را می پیماید تا برسد به کمال مطلق .

آنکه یقین داشته باشد که روزی بیس روی اوست که در آن روز به همه اعمال بشر رسیدگی می شود خوبان نتیجه خوبی های خود را می بینند و بدان به کیفر اعمال خود میرسند و این دنیا آزمایشگاه و صحنه تکامل است حتما می گویند با فضیلت و شرافت زندگی کند تا در آن جهان مشمول فضل و رحمت پروردگار قرار بگیرد .

زیرا خداوند توانا به عنا صر پاک و شریفی که دنیا را میدان مسابقه فضل و کمال قرار داده اند و عده رحمت و نعمت عنایت فرموده (و بشر را لذین آمنوا و عملوا الصالحات ان لهم جنات) . قرآن سراسر اعجاز است از جمله باین آیه کریمه دقت کنید چه آیه مبارکی است چه قانونی



# از بیات خرم

## محفوظ اور لگیت

یکبار دیگر نیز نوشته بودم که بهترین صفتی که برای گوگرد های جدید تولیدی فابریکه گوگرد سازی ما میتوان بیان کرد همین کلمه (محفوظ او ولگیت) منقوس بر پوش قطعی است. این گوگرد ها که فکر میشود بعد از چندین ساله استراحت فابریکه گوگرد سازی بار دیگر تولید و عرضه شده است باثباتت بهرآنسبب از گوگرد های تولیدی سابق این فابریکه بهتری بود ولی نتیجه کاملاً معکوس و نا امید کننده است.

محفوظ اور لگیت مانا (محفوظ) و بیخطر ساخته شده است که حتی خطر (روشن شدن) را نیز به آسانی در بر ندارد و از اینسبب جهت بعد افراط (محفوظ و بیخطر است) و اگر از فیض برف بار پهای زمستان گذشته و نمناکی های متواتر بهار بازار مندوی و کدام فابریکه اندکی (تم) نیز گریبا تکسرفقطی های آن شود آنگاه یگانه فکری که نباید پیرامون آن کرد همین روشن است.

هرگاه با اثر دستی، اصزار و چالاکای دست توانستید کدام (پلته) آنرا روشن کنید باید بینی تان را ببینید. و چنان ببینید که سه نفوز دود زنده زرنیخ آن (مرکز بو) را در و دماغ تان تکان خواهد داد.

هر کدام مادر بازار های کابل انواع مختلف گوگرد ساخت شوروی هند، چین و غیره را دیده و آرزو میوه ایمو استفاده کرده ایم ولی هیچکدام در بوی زرنیخ و محفوظ طبیعت خویش پهای گوگرد ما نمیروند.

معلوم نیست فابریکه دار گوگرد سازی ما با چه حیل و تیرنگ فنی توانسته است (بوی) زنده زرنیخ گوگرد را حفظ کند و نیروی روشن شدن آنرا تقلیل دهد. در حالیکه سایر گوگرد های تجاری که مانند بساقلم های وارداتی در هر گوشه و کنار کشور ما بکثرت پیدا میشود کاملاً بر عکس گوگرد های خود ما هستند یعنی بوی زرنیخ آنها هیچ نیروی روشن شدن آنها فوق العاده خوب و زیاد است.

باور کنید پس از اخذ معاش بسرای خریداری مصارف خانه یا خانم به بسازار مندوی رفتن اولین چیزیکه نظرم را جلب کرد و ناخود آگاه مرا در کنار تگری گوگرد

فروش طوافی قرار داد و چشم روشن شد وجود بسته های گوگرد ساخت فابریکه گوگرد سازی ما بود و بدون چانه زدن زیاد یک بسته آنرا بقیمت پنج افغانی اتباع کردم و فکر نمودم که دو افغانی از اینسبب مدرک پس انداز شد اما هنگامیکه در خانه برای روشن کردن پیب یک قطی آنسرا از

داخل جمیع کاهلی بیرون کشید و دست به روشن کردن پلته های آن بردم معلوم شد که یک عمل (غیر اقتصادی) را انجام داده ام زیرا در تمام قطی فقط سه پلته روشن شد و در ضمن «پوچاق های قطی» نیز پها پرید بازم ما بنام اتباع محصول وطن ترجیح میدهم که همین گوگرد های (محفوظ) را به خرید ولی فابریکه گوگرد سازی ما نیز سر خود بگریبان تفکر و اندیشه فرو ببرد و در بلند بردن کیفیت و کم کردن بوی زرنیخ و دسته بندی آن توجه کند ورنه از نظر «رجحانات بازار» که از نگاه اقتصادی و کیفیت تولیدی برای مشتری و عرضه کننده اهمیت دارد معروض (ضرر) و کم (التفاقی) مردم خواهد شد و آنگاه نغمه و رشکست را بسا آوازی حزین ساز خواهد نمود.

در این میان آنچه را که سبب مستوول میتواند منظور رهنمایی اینسبب و جلو گیری زور شکست احتمالی آن از همین انجام دهند. اینست که فابریکه دار گوگرد سازی را یک (گوش تابی) دوستانه و «هشیار باش» عاملانه بدهند تا به سر نوشت آن دیگران دچار نشود و در ضمن یک مورد سرمایه گذاری صنعتی ما نیز بهتر نرود. والسلام

ابوالوفا

## خوردن خوردن خوردن درست نیست!!

با گذشت زمان و بمیان آمدن تحول های که تا اندازه بر اثر فشار بیرون صورت گرفت. ما از شکل گذشته که بوی کپنگی میداد ناگهانی بیرون آمدیم. خورد را در برابر جهانی دیگر گون یافتیم.

برای پرس کردن خلا به دست و پای زدن کردیم. درین قبولیت تمدن دیگر آن فقط به شکل چسبیدیم تا ماهیت.

این جریان بر شکل ها. گونه نوردولی ماهیت ها و در نتیجه آن اخلاق و اتیسک اجتماعی بهمان نهج سابق ماند.

از لحاظ پرستی و تقلید گار با نه ستارگان سیما ی غرب دست همه گامز تان اینسبب جاده را از پشت بستیم. در این راه آنقدر جلو رفتیم که شکل های مارنگ مقلد آن سرکس را گرفت و به گدی گک و روغن زده برده همانند شدیم.

این خلاشکل و ماهیت را به چشم سر دیدیم و آنهم در یک عروسی.

مشغله ای برپا بود. آوای موسیقی استاد در لایای صدای گوش خراش کود کا نو حتی اشتوک ها گم شده بود.

ناگهان صدای (نان تیار است) مانده بومی ترکیه رهمه بسوی من شتا فتند. جنگ معلوبه شد در این بیگرو نشان هرکس با اندازه بر روی اش غذای «پره» خورد... ما چون شکست خورد گان زود تر برگشتیم تا جای های ما را که نزدیک استاد بود کس اشغال ننماید این بار روی یکی از چوکس ها دستکولی یسافتیم.

دستکول که بیشتر به درد بازار می خورد تا عروسی ما هم بدون فضولی آن را برداشتیم و بزر

چوکی ماندیم. لحظه ای بعد خانمی که سرا پای ظاهرش با آخرین آرایش کلاب غرب رنگ مالی شده بود، نزدیک ما آمده جو پای دستکول شد.

یکی از رفقا برای اینکه شوخی نمی کرده باشند، خواستار نشانی درون دستکولی شد. خانم که لحظه ای قبل بستی از ناز و عشوه بود، رنگ باخت و من من کرد. و از نشانی گفتن ایابورزید دوست ما به خیال اینکه خانم

صاحب اصلی دستکول نیست از دادن دستکول خود داری کرد. بلاخره با اصزار عاجزانه خانم حاضر شد که دستکول را بدهد ولی قبل از آن درش را باز کرد.

میدانید خوانند گان درونش چی بود. آنچه که مادر روی میز غذا خوری فقط از دور دیدیم، و هرگز موفق به خوردن نشدیم.

دوستم به شوخی گفت: (خوردن، خوردن خوردن درست نیست در همین جا بود که شکل گدایی آراسته خانم آب شد و بزمن فرو افتاد. و ماهیت نا درست او ظاهر شد ولی او وقیحانه به دستکول چنگ زد و رفت.

انسان بخوبی می دید که چه خلا ژرف عمیق بین ظاهر و باطن ما وجود دارد و بد بختانه این دواصل چهارنعل از هم دور می شوند. «رهپوه»

## دقیل هرکلی

دقیل خوراک به تناسب خدمت کاوه، دهمده های پیداواری خوب، خوک اوس تاسو (موترو) نه دبل خای نه قیل را و نرسیری پسر له خایه نشی خو خندلی. بله مهبه خیره داده چه زمونر زمانه درنگونو او نیرنگو زمانه نه وه، دانستاسی زمانه چه په زووماشینونو نسوی باوی وهل کیزی بازی باوی په نوپورنگونو او نیرنگونو شکلی کیزی.

دیرمهم پیورچه خوان قیل بی غوزازه موترونونه و رکولی نشی، دادی کله چه قیلانو په دغه هیواد کبسی موجودیت درلود نودوی دموتریه خیردغه هیواد تحویلخانی نه وی کشیفی کزی.

حتی دقیلانو دمزی او زوندی نه دومره خوک نه خیریدل. خواوس ددی خاوری هریشار او دکار هر مرکز دزو موترونو هدیره گر خیدلی ده.

ریشتیاهم که چیری افغانستان ته دزو موترونو دتورید گار اوپار همداسی دوام وگری نوزمونر کوشی اوپازارونه به له زنگ و هلو وسینو نه دکشی اویه هغه صورت کبسی به ددی احتیاج راپیداشی چه ددغه یشارخه درندی درندی زنگ وهلی وسینی د قیلانو په زور وایستلی شی.

له همدغه امله موتری دکابل شناور پنی ته دخوان قیل په رانگ خوشاله یو. هیله ده چه نسل بی پانی شی ترخو زمونر دراتلونکو پرا بلمونو دحل کولو په لار کبسی راسره مرسته وگری. (لاری)

ویل شویدی چه پدی ورخو کبسی د کابل دشناور پنی په پلته یوخوان قیل افغانستان ته راغلی دی.

دقیل هرکلی دپاره دماشینی قیلانو یسو کاروان د کابل هوایی دگستره ورغلی وه، ددی خیرتفصیل تراوسه پوری زمونر لاس نه ددی راغلی خو غالباً گومان کبزی کله چه قیل له الوتکی خه شکسته سوی نودوسینی قیلانو بهورته دخیلوهارونو په وسیله سلامی نیولی وی اویشایی هغه هم دخروطوم په چکولو سره بی سلامی اخستی وی.

که دهرکلی له مسایلو نه تیرشونو قیلان او موتر بو دبل سره سخت رقابت اوریشمی لری. تردی به پورته بله سیالی اورقابت هم وی چه له تیری نیمه پیری خه رایه دی خوا موترونو دقیلانو خای نیولی دی.

شایی موترونه قیل ته ونیشی هغه وخت چه تاسویه افغانستان کبسی زوند کاوه نوجریانونه دقیلانو او داویشانو دستگ په سویه روان و خواوس نیکمرغه ده دازمونر زمانه چه هرخه دنور او بریشا په گرنندی توب پکبسی روان دی. ریشتیاهم چه ترخونه پکبسی په همدغه سرعت مخ پورته گرنندی حرکت گوی اولیری نه ده چه په فضایی الوتونکی زمونر سیالی خه ناخه دنوروسره برابر کزی.

په هرصورت خیره رانه بلخی خوانه لاره اصلی موضوع دقیلانو او موترونو درقابت سره اړه لری.

شایی دغه خوان قیل وواپی چه قیلانودلنه

راپور از: گل احمد «زهاب» نوری

محمد امان نیم قرن در خدمت ...

# توپ چپ چاشنی

## قدش خمیده بود و اندامش خیدی لاغر



دور ماشه توپ باروت میریزد

بمن از دفتر مجله و طیفه داده شد تا راپور تازی از «توپ چاشنی» تهیه کنم توپی که از بلندی کوه آسمایی سالهای طولانی است گذشت زمان را تماشا می کند و هر روز با صدای هیبتنا کش چاشنی این شهر را اعلام می دارد.

در نزدیک بل گذر گاه رسیدم که عقربه های ساعت یازده و نیم را نشان میداد لحظه بسوی بلندی کوه نگر یستم - در زیر هوای تف آلود ارتفاع کوه به نظرم زیاد آمد لحظه در دل شدم که بر گردم، ولی بیادم آمد که در روزهای گرم تاستان و در روزهای سرد زمستان در

تاریکی شب های ماه رمضان مردی با قدی خمیده این فاصله را طی میکند و از کوه بالا میرود - با توپ به مردم شهر گذشت ایام را خبر میدهد با این یاد آوری شروع به بالا رفتن از کوه کردم.

مدتی بعد در حالیکه عرق از سرو رویم جاری بود و نفسم به شماره افتاده بود - بالای تپه «توپ چاشنی» رسیدم.

خریظه در میله توپ رانده میشود.

● روز عید بود بیست بار فیر کرده بودیم که ناگاه توپ قبل از وقت صدا کرد و رفیقم راتکه تکه نمود.

● این توپ یک رفیقم را گور ساخت و فعلا خانه نشین است همه همکارانم کر شده اند و من هم گوشه هایم نمیشنود و چشمانم درست نمی بیند.

● یک خارجی برایم ساعتی بخشید ولی بلدیة آن را از من گرفت، دیگر برایم نداد

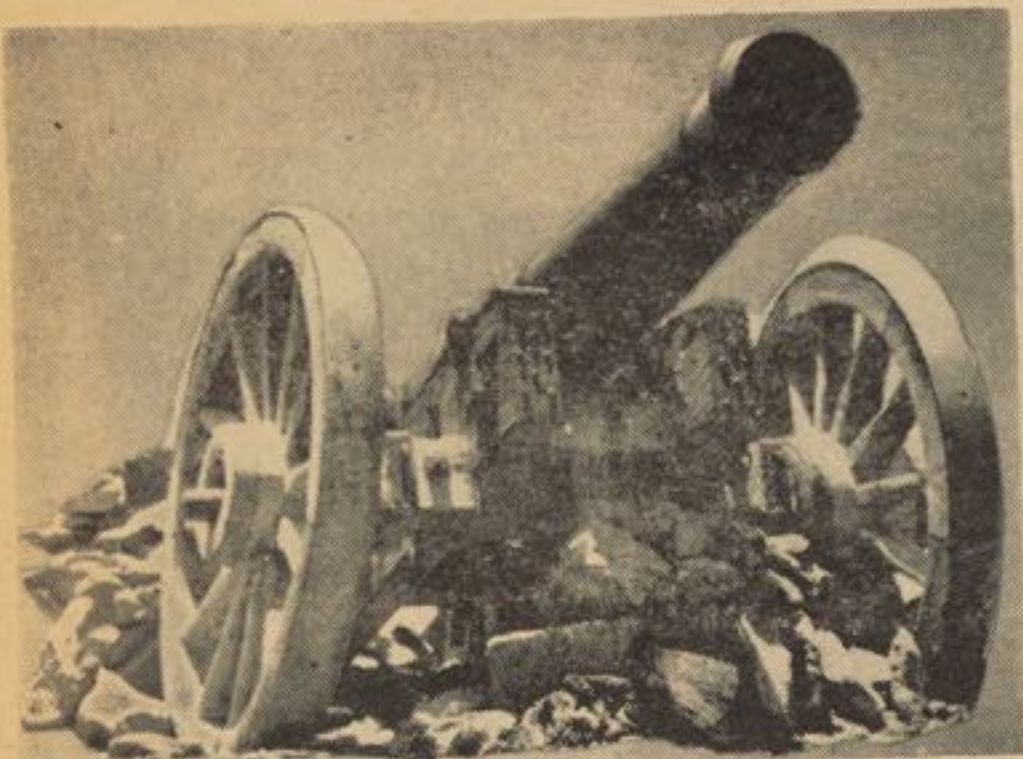


نگاه بسوی شهر انداختم سمت غربی کابل، با چشم انداز و سیعی در زیر هوای داغ جوزا منظره جالبی داشت، در فاصله کمی دور تر از من عده به گرد «توپ» حلقه زده بودند، در بین ایشان پیر مردی بیشتر از دیگران نظرم را جلب کرد.

قدش خمیده بود و اندام لاغر از انسان را به این فکر می انداخت که این جثه ضعیف صدای مهیب توپ را چگونه تحمل میکند؟

همه شان شگفت زده نگاه میکردند و شاید در دل می گفتند که من به چه

# کابل



دقیقه از دوازده گذشت و من تلاش کردم فایده نکرد بالاخره با دست آنرا آتش زدم توپ صدا کرد و آتش آن چهره و یک دستم را سوخت چشمان مرا هم صدمه زد و حالادید آن ضعیف است . می پرسم .

گوشه‌هایت را چه شده ؟  
با همان خنده بیرنگ همیشه می گوید .  
گوشه‌هایم از جوانی تا حال کر است صدای توپ آن‌ها را کرده گوشه‌های دیگر رفیقانم هم کراست . ازش می خواهیم تادر باره رفیق‌هایش صحبت کند این خا دم وفادار توپ چاشت خا طره یکی از روزهای عمرش را اینطور قصه میکند

بقیه در صفحه ۵۷



تپه و تویی که روی آن اسیر شده است .

دوخت و لحظه بی بعد فتیله شعله زر رابه (ماشه توپ) نزدیک کرد . آتش دهانه توپ رابه کام خود کشید . دود غلیظی بیرون زد و بعد صدای وحشتناکی کوه رابه لرزه درآورد .

تا چند لحظه گوشه‌هایم درست نمی شنید آهسته آهسته بطرف بیسر مرد رفتم - او را به سایه یک اتاقی که به شکل مخروطی باقی است بردم و با او به گفتگو نشستیم .

اسمش محمد امان است هفتاد و پنج سال عمر دارد زبیبست و دو سالگی توپچی همین توپ شده است و روزهای کهنولت را هم در پهلوی همین توپ سپری می کند . میگوید :

جوان بودم در عسکری مرا به «ینکار» موظف ساختند بعد از عسکری هم این کار را رها نکردم و آن توپ کهنه را که در گوشه تپه افتاده است فیر می کردم ...  
سختش را قطع می کنم ، می پرسم .

حالا در اینجا دو توپ است پس این یکی را چه وقت آورده اند؟ کمی می خندد این عادتش است بعد میگوید .

در زمان اعلیحضرت شهید این توپ را بالای تپه آوردیم من هم بودم در آن وقت در نزدیک پل محمود خان فیل خانه ای بود که در آن از فیل ها نگهداری می کردند ، فیل را آوردند توپ را به دنبال فیل بستیم و بعد با سه ساعت تلاش آنرا با این جا نقل دادیم .

علت از این بلندی بالا آمده ام .  
بیر مرد پرسید .  
چکار داشتید ؟  
گفتم :

میخواهم (توپ جاشست) را تماشا کنم .  
لبخندی بر لب هایش نشست و دو دندان پوسیده اش که یادگار سالهای جوانی او بود نمایان شد . سه دقیقه به ساعت ۱۲ مانده بود . دستجمعی مشغول کار شدند . یکی با چوب خریطه باروت را بداخل توپ پیش راند دیگری در اطراف ماشه آن کمی باروت ریخت و بعد بیر مرد فتیله بی را آتش زد و سه توپ نزدیک شد .

دیگران دور رفتند دست های شان را بگوشش گرفتند ، گوشه‌هایم را بستم ، ولی بیر مرد اینکار را نکرد چنانچه نشنید رابه ۴ عقربه ساعت



نیم قرن است که من با این توپ سروکار دارم

گفتگو از : خان آقاسرور

خلیفه دین محمد سارنگی شرح میدهد که:

# سر دد داد الامان

● ((ماشین)) هنرمندی که با نوا میدی دست

بگر بیان است

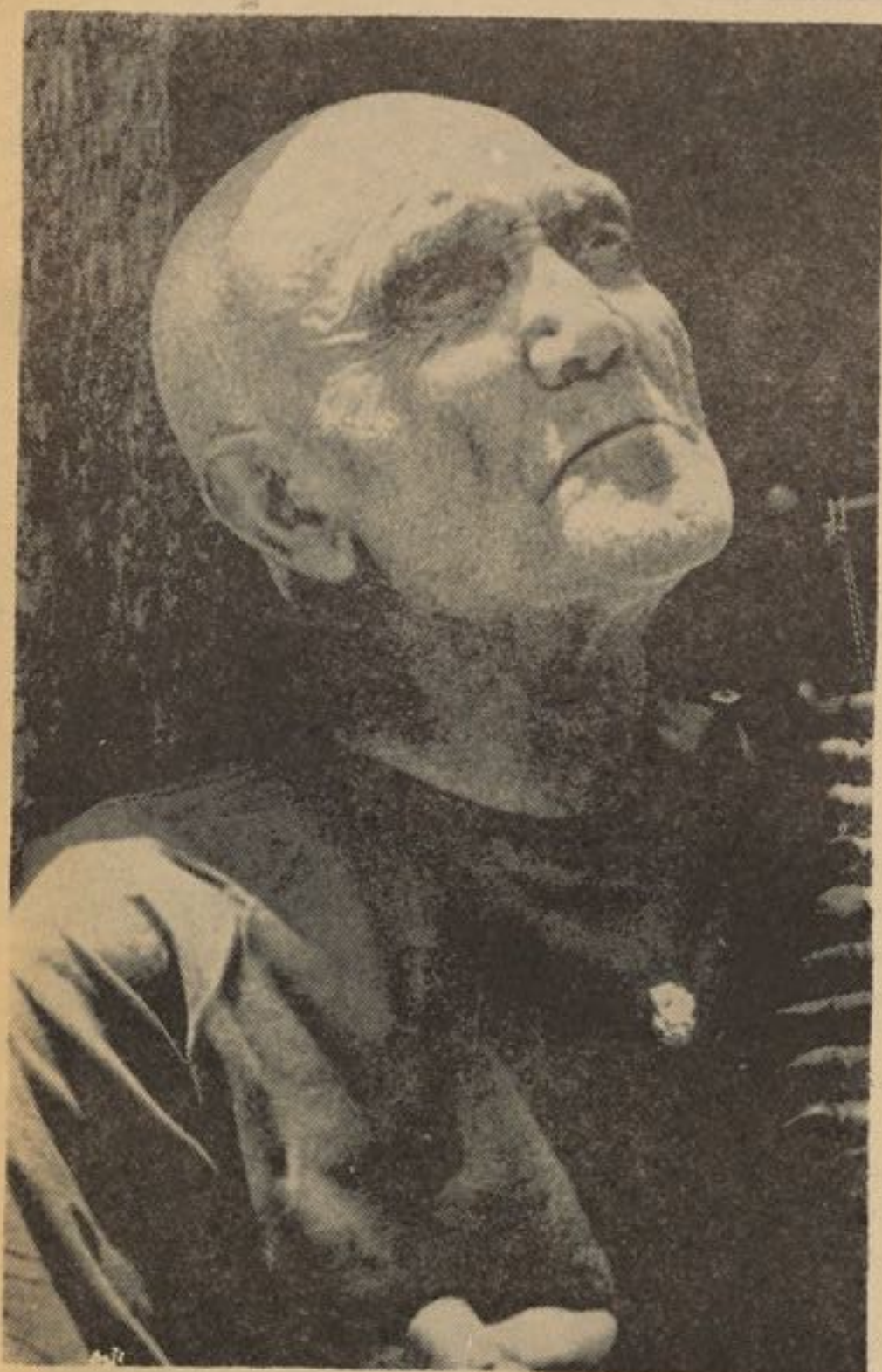
● سی و دو سال کار کرده است و ۷۸ م

افغانی معاش تقاعد میگیرد

● وقتی ماشین بکار پرداخت رادیو یک

نطاق پشتو و دری، سی و شش نوازنده و

یک معاون داشت



این مرتبه راه خرابات را پیش گرفتیم و خواستیم ((ماشین)) را که زمانی از سارنگ نوازان چیره دست کشور بوده ولی حالا تقریباً فراموش شده است گفتگو نمایم .  
 ((ماما ماشین)) یا «لالا ماشین» که هفتاد و پنج سال دارد و از زمره

«متقا عدین موسیقی محسوب میشود یکی از آن شش تن نوازنده است که با مرحوم سر دار محمد هاشم صدراعظم وقت، از بین خنیاگران خرابات، توسط استاد فقید محمد قاسم انتخاب و در رادیو افغانستان بکار پرداختند .

آنروزها کارکنان رادیو محدود بود بیک معاون، یک نطاق برای سر و یس خیرهای پشتو و دری و شش نفر نوازنده، که رسماً شامل وظیفه بودند .

«دین محمد» معروف به «لالا ماشین» شمرده و جالب حرف میزند .  
 «یکروز صدراعظم صاحب به خلیفه قاسم گفت که باید برای رادیو نوازنده انتخاب کند» همان بود که خلیفه قاسم آمد و دست مرا همراه ناظر، ماستر معراج الدین چاچه محمود، غلام سخی ربا بی صبر کن که یکی دگیش کی بود؟  
 ها! یادم آمد رحیم همین بابا رحیم طبله بی را گرفت و برا دیو برد .



دستهای ماشین میلرزد

آثار پیری رسیهای ما شین نقش افکنده است

آنوقت ها را دیو ماه صد افغانی برای ما تنخواه میداد ... هی که چه بود پر سیدم که کمی در اطراف و قتها نی بود . میفهمین سیر سه قران آرد بود . برنج درجه اول را سیر سه افغانی میدادند . بهترین می آمد صحبت نماید .  
 لاله ماشین که بسختی حرفهای مرا می شنید آهی کشید و گفت:

میخریدیم .

# کمالشیرک شدم



خاطرات گذشته برای من جالب است



بفر مایید خانه خود تان است

- هیچکس جز عبد الله جان پدرم نخورده است  
 - خوب لاله جان در مورد مقامات مسئول بخصوص در دیوفاغانستان چی عقیده داری؟  
 - آیا هیچ از شما یاد میکنند.  
 - دستها یش بعلا مت نفی تکان داد و گفت:  
 - حالا دیگر بکلی از رادیو ناامید شده ام: را دیو نه تنها از حال ما خبر نمیگیرد بلکه سی و سه سال قرار داد کار مره مخفی کرده و سه ساله تقاعدی مرا میدهد.  
 از استاد که دو بار از دواج نموده و از جمله بیست و دو فرزند هشت آن که حیات دارند زندگی میکنند بر رسیدم

بقیه در صفحه ۵۶

گفتند که پول سه سال تقاعدت را میدهم حساب گذشته ها زیر کل و خاک شده وقتی سه سال تقاعدیم را سنجیدند تما ما چهار صد و هفتاد و هشت افغانی شد. مگر باز هم میگویم که مو سیقی رادیو خصوصاً در این اواخر کاملاً بی ترتیب شده است. چرا که نه کلاسیک خوان آن معلوم است و نه کیلوالی خوان مت میگویند کلیوا لی بخوان یا کلاسیک. هر وقت دلشان شد کلاسیک نشر میکنند و هر ساعتی که دلشان خواهد مت کلیوا لی.  
 - بعقیده شما کدام ساعت برای نشر پروگرام کلاسیک مساعد است؟  
 - اگر کسی گپ این مسکین را بشنود. بهتر ین وقت برای نشر مو سیقی سنگین بعد از ساعت نه و نیم شب است.  
 - خوب استاد شما نوا ختن ساز رنگ را از که اموخته اید؟  
 - اگر چه من چند مدت در مینه کال دهلی هم پیشش ((مومن خان)) تحصیل کرده ام اما از حق نگذریم در حقیقت شاگرد خلیفه قاسم هستم.  
 - خوب اکنون از نوازندگی تان راضی هستید؟  
 - بصورت عمومی نه از نوازندگیش راضی هستم و نه از خانندگیش. برای اینکه اگر من یک مامور میبودم حالا میتوانستم از پول تقاعدم زندگی را حتی داشته باشم.  
 از استاد که خیلی مایوس بنظر میرسید. در مورد رفقای جوانی اش پرسیدم که آیا درین در ماندگی کمکش میکنند یا خیر؟ استاد زهر خندی زد و گفت:

حق الزحمه خواننده را بیشتر ساخت.  
 خوب استاد دین محمد از اینکه اصل اسم شما دین محمد است چرا با اسم ((ماشین)) معرفی شده اید آیا ماشین تخلص شماست؟ لاله خنده بلندی نموده و گفت:  
 - نه من در نوا ختن ساز رنگ، دلر با سر نه و یولون، ریاب و کلا رنت مهارت داشتم یک زمانی در دار الامان مرا گفتند: ((ماشین)) واری ده کل سازها بلا هستی)) همان بود که ((ماشین)) نام من شد.  
 - در مو سیقی را دیو چه تحولی نسبت به چند سال قبل رخ داده است میتوانید که درین مورد صحبت کنید؟  
 استاد در جا لیکه چشمش راه میکشید با کلمات شمرده یی جواب داد:  
 - بولله اگر راست بگویم ممکن است بگوئید لاله ماشین با ما خصوصاً مت دارد چرا که چند روز پیش به رادیو رفتم.  
 سی و دو ساله تقاعدم را خواستم

- کمشکو بیادم نیاور که باز جگرم خون میشه. ده آنو قتها خواننده معرف ما خلیفه قاسم بود که شب صد افغانی بیجا نه میگرفت، از لاله نتو شب پنجاه افغانی بود.  
 در آنو قتها خصوصاً در زمستان گردک ها میشد. اگه یک خواننده در گردک مسگران یا خیا طان و یا بنیه گران شرکت میکرد دیگر تا آخر زمستان فرصت نمی یافت.  
 وقتی زمستان سپری میشد میله ها شروع میشد و هر شب یک دو تاسه دسته ساز از طرف مسگران یا خیا طان در خواجه صفا دعوت می شدند و فصل ارغوان که میگذاشت میله دویی ها شروع میشد. که آنان در زیارت «شیخ عادل بابا» سیل گل میرفتن و چندین دسته ساز را همراه خود میبردند... خلاصه مردمی بودند که آنها از شنیدن ساز کیف میکردند و ما از ساز.  
 - خوب لاله جان تقسیم حق الزحمه تان چه شکلی داشت؟  
 - آنوقت ها بیعانه تمام دسته تقسیم میشد. اما بعد ها لاله قاسم



حالا من هستم وسازم و گوشه حویلی

# پایه‌های منافع نفتی امریکا در

● امریکا با پشتیبانی از اسراییل، در لجن اشتباه فرورفته است.

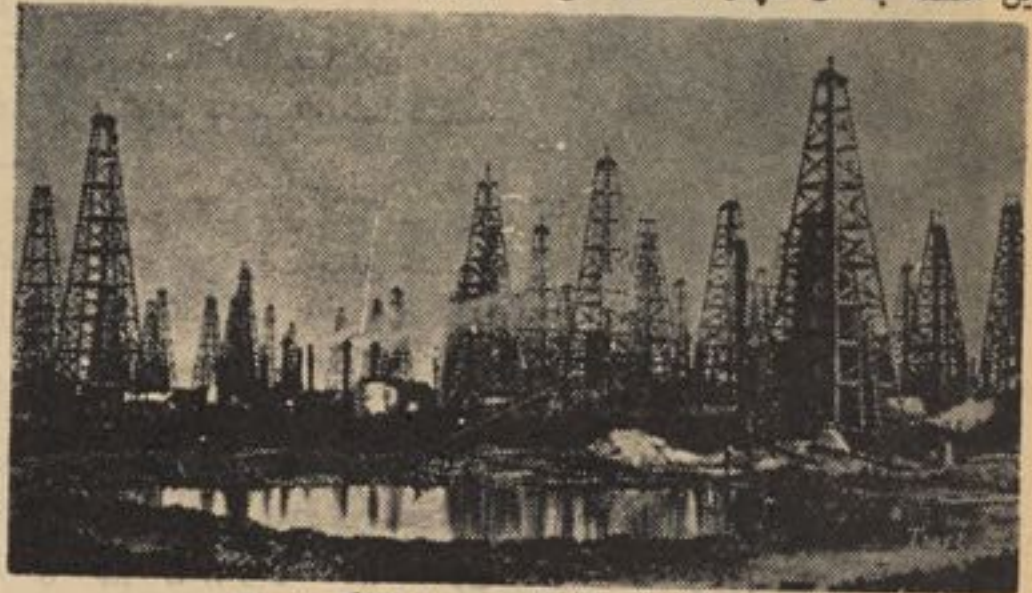
یکی از خبرگان عرب میگوید:

● «در فردای نزدیک همه نیروهای عربی برای استرداد زمین‌های اشغال‌شده بپا خواهند خواست.»

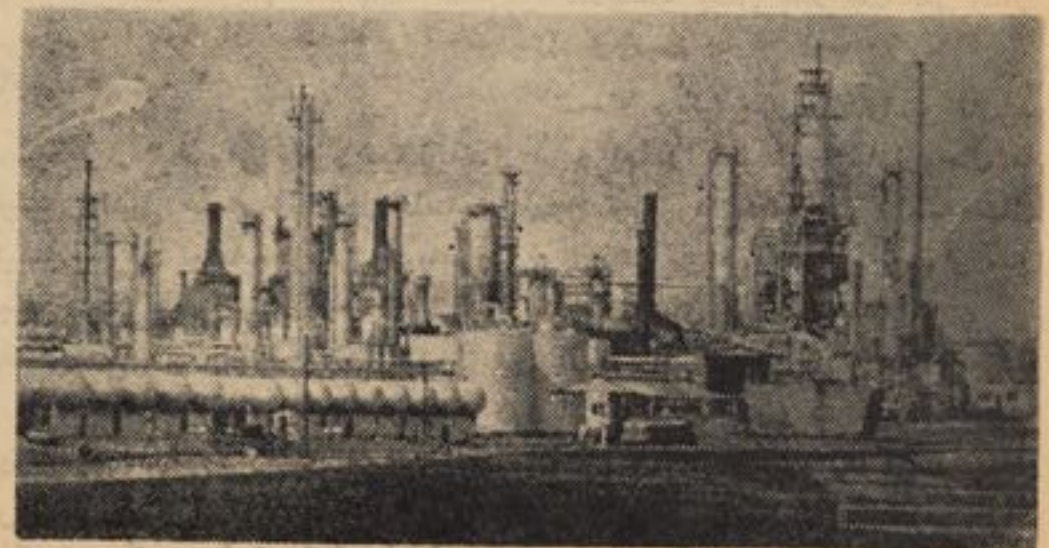
● موجی از عصیان برای انتقام سراسر شرق میانه را فرا گرفته است.

از نظر گاه‌اعراب، ضربه‌های وارده بر منافع سرمایه‌گذاری امریکا در خاور میانه، کاملاً بر «پایه‌های عدالت» استوار است.

اعراب در همه جا از بر خورد نا درست امریکا در مورد مشکلات خاور میانه و در دسرهایی که کشور های این منطقه به آن دچار اند در هر سر کیچه شکفت آور فرو رفته‌اند. آنان همیشه با خود این اندیشه را می پروراندند که آیا امریکا در برابر مردمانی قرار خواهد گرفت



منابع نفتی امریکا در تکزاس رو به خشکی میرود



پایگاه‌های نفتی امریکا در شرق میانه زیر ضربات جدید، می‌لرزند.

که چهل برابر اسراییلیان بوده و منافع غنی نفت این ماده حیاتی که در دهه‌های آینده نقش تعیین‌کننده در حوادث سیاسی از خود به جا خواهد گذارد، پدست دارند.

پشتی‌بانی بيمو رد:

یکی از ناظرین عربی مسئله را چنین حلاجی می‌کند که «حمایه و پشتی‌بانی امریکا از اسراییلیان فقط در حوادثی صورت می‌گیرد که حق به جانب آنان می‌باشد بلکه این پشتی‌بانی در حوادثی که اسراییل به صورت سریع تجاوزگر است دیده میشود. این حمایه کورکورانه کار رابه جانی کشانده که کشور های عربی که می‌خواستند دو مست امریکا باشد در صف مخالفینش قرار گرفتند.»

قرارد گرفتند.

یکی از خبرگان معروف جهان عرب می‌گوید:

«آنچه که ما خواستار هستیم به کلی ساده است و آن اینکه امریکا بداند که اعراب نیز حقوقی دارند

ما هیچگونه علتی را نمی‌توانیم سراغ کنیم که در اثر آن امریکان نتوانند دو مست اسراییل و اعراب باشد

اگر آن کشور کمی سعی کند و از نفوذش کار بگیرد، در آن صورت عدالت به صورت درست تطبیق می‌گردد.»

اکنون امریکا ثبات به روشنی شواهدی را در منطقه می‌بیند که

روز به روز نفرت اعراب علیه شان برانگیخته می‌گردد مخصوصاً

این جریان را آن عده امریکائی می‌دانند که به صورت مستقیم در منطقه کار می‌کنند یا زندگی می‌نمایند، به تندی احساس می‌کنند.

اکنون این نفرت حتی در آنکشور

وزهاییکه در گذشته جز دوستان امریکا بودند از عمق به سطح آمده است این حقیقت را حتی در لبنان

جائیکه قوای زیر دانی امریکا در سال ۱۹۵۸ که برای سرکوبی

عصیانگران آمده بودند به گرمی

در این مورد یک نفر وارد به مسئله سیاسی منطقه می‌گوید:

«هر کشور حق دارد تا از هر وسیله ممکنه برای رهنمائی موثریت سیاست خارجی اش کار بگیرد. البته قدرت ما اکنون در وجود نفت تبلور یافته است. همچنانکه امریکا کمک‌های خارجی اش را بر اساس منافع سیاسی اش تنظیم می‌کند. ما هم حق داریم تا فروش نفت را نیز به اساس ضرورت های سیاسی تنظیم کنیم.»

کشور های عربی عراق کویت

والجزایر بروز ۱۵ می برای یک ساعت

تل های صدور نفت را بحیث یک

نشانه کوچک اقدام شدید تر در آینده

بروی امریکا بستند حکومت لیبی این

مدت راتا ۲۴ ساعت دوام داد.

کشور های عربی چون عربستان

سعودی، کویت و اتحادیه امیر نشینان،

دارای ذخایر عظیم نفتی اندو که از لحاظ

سیاسی در منطقه نفوذ دارند.

مصر، اردن و سوریه، بارها خاطر

نشان نموده اند که ضرورت به آن

نیست که امریکا بین اسراییل و نفت

اعراب گزینش نماید بلکه برعکس آن

هر روز بیش از پیش رهبران

ممالک نفت خیز عرب از نفت به

حیث سلاح برا علیه امریکا کسب

می‌گیرند. این فشار به خاطر این است

که امریکا از پشتی‌بانی بیشتر

اسراییل دست بکشد.

ممالک نفت خیز عرب می‌دانند که

امریکا در سال ۱۹۸۷ مجبور است

تا نصف ضرورت های نفتی اش را

از بیرون و آنهم شرق میانه تا

کند.

رهبران عربی به صورت اشکار بیان

داشته اند که از نفت، بحیث یک وسیله

قوی فشاری برای رسیدن به آرمان

های شان کار خواهند گرفت.

در این مورد یک نفر وارد به مسئله

سیاسی منطقه می‌گوید:

«هر کشور حق دارد تا از هر وسیله

مکنه برای رهنمائی موثریت سیاست

خارجی اش کار بگیرد. البته قدرت

ما اکنون در وجود نفت تبلور یافته

است. همچنانکه امریکا کمک‌های

خارجی اش را بر اساس منافع سیاسی

اش تنظیم می‌کند. ما هم حق داریم تا

فروش نفت را نیز به اساس ضرورت

های سیاسی تنظیم کنیم.»

کشور های عربی عراق کویت

والجزایر بروز ۱۵ می برای یک ساعت

تل های صدور نفت را بحیث یک

نشانه کوچک اقدام شدید تر در آینده

بروی امریکا بستند حکومت لیبی این

مدت راتا ۲۴ ساعت دوام داد.

کشور های عربی چون عربستان

سعودی، کویت و اتحادیه امیر نشینان،

دارای ذخایر عظیم نفتی اندو که از لحاظ

سیاسی در منطقه نفوذ دارند.

مصر، اردن و سوریه، بارها خاطر

نشان نموده اند که ضرورت به آن

نیست که امریکا بین اسراییل و نفت

اعراب گزینش نماید بلکه برعکس آن

هر روز بیش از پیش رهبران

ممالک نفت خیز عرب از نفت به

حیث سلاح برا علیه امریکا کسب

می‌گیرند. این فشار به خاطر این است

که امریکا از پشتی‌بانی بیشتر

اسراییل دست بکشد.

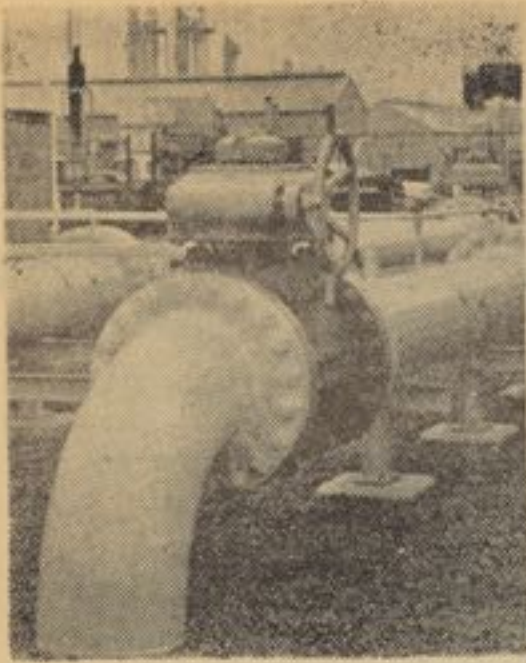
ممالک نفت خیز عرب می‌دانند که

امریکا در سال ۱۹۸۷ مجبور است

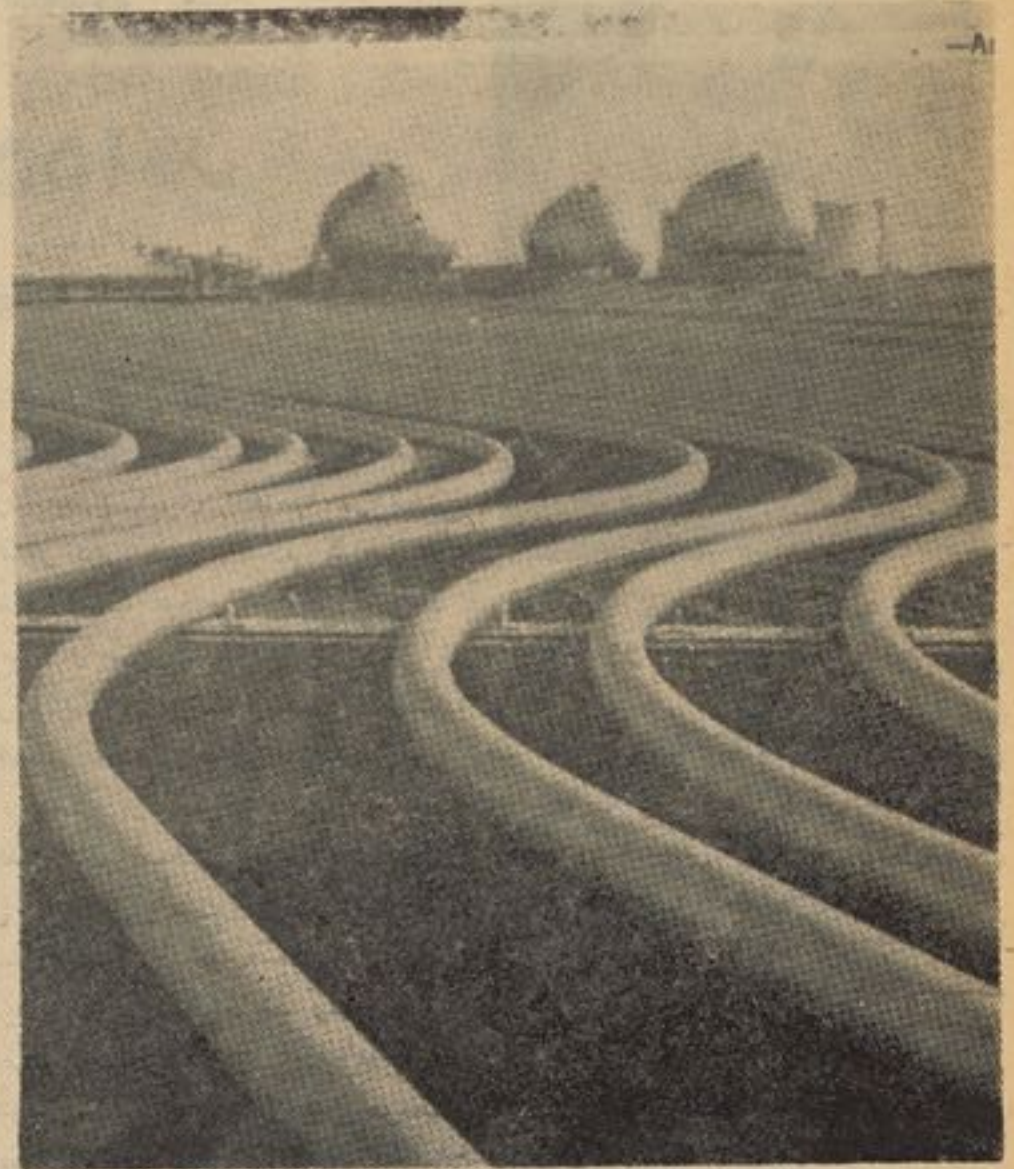
تا نصف ضرورت های نفتی اش را

از بیرون و آنهم شرق میانه تا

کند.



# شرق میانه می لرزد



## فل های تیل در شرق میانه شریان های زندگی را می سازد

تا کسی های اسرائیل به صورت آزادانه از تنگه خلیج عقبه و کانال سویز عبور نموده و جاگزین شدن قوای م.م رادر شرم الشیخ خواستار گردید .

ولی امریکا حاضر است تا هرگونه پیشنهاد معقول را در شورای امنیت که بر ضد ایده های اسرائیل باشد ویتو نماید .

مصر گفته که حتی حاضر است که یک پیمان صلح را با اسرائیل امضاء نماید . این پیشنهاد در فروری سال ۱۹۷۱ تقدیم شد ولی تاکنون مصر هیچگونه جوابی در یافت نموده است .

رهبران عربی عقیده دارند که به صورت واقعی اسرائیل هرگونه مذاکره را رد نموده است .

### پیشنهاد های گفتگو :

اعراب عقیده دارند که تا زمان اشغال سر زمین های عربی توسط بقیه در صفحه ۶۰

به اسرائیل اختصاص داده، بحیث یک فشار قوی کار بگیرد .

اسرائیل شکایت می نماید که آن کشور برای حفظ امنیتش به اشغال دیر پای بعضی مناطق ضرورت دارد. این مطلب را اعراب به شدت رد نموده میگویند که کلید امنیت عبارت از قبول امروز های معین است که سران عربی قبل از تجاوز ۱۹۶۷ پذیرفته بودند:

همین شخص سوال میکند که: «آیا شما قبول می نماید که مکسیکو بخشی از تکزاس را تصرف نموده و سپس توجیه نماید که برای امنیتش این کار را نموده است؟» بسیاری اعراب به این سخنان ملک حسین باور دارند. که گفته بود:

«اسرائیلیان میتوانند صلح داشته باشند و یا اشغال مناطق عربی. ولی آنکشور نمیتواند هر دو تریبوز را در یک دست بگیرد.»

وزیر خارجه محمد زیات گفته که قاهره از طریق میانجیگر م.م گونناریا رینگ پیشنهاد پذیرفتن حاکمیت اسرائیل و تمامیت ارض را نموده

## بخاطر حفظ همین لوله های نفت است که اسرائیل مورد حمایت امریکا قرار میگیرد

کشور می تواند راهبوم را انتخاب کند یکی از رهبران وارد میگوید که:

«بسیاری از در جهان عرب میدانیم که امریکا به حفظ اسرائیل تمایل دارد ولی نمی دانیم که امریکا به حفظ تجاوز های اسرائیل و اشغال سر زمین های عربی توسط آن کشور تجاوز گر، چه تمایل دارد. امریکا با کمک های بیدریغ به شکل سلاح، پول و متخصصین به اسرائیل جرات می بخشد که تمام فیصله نامه های سازمان ملل متحد را زیر پا گذارد و به آنها واقعی قایل نشود.»

### حالت فشار:

همین شخص اضافه می نماید که حکومت امریکا در یک حالت قوی قرار داشته و می تواند از کمک های پولی ۵۰۰ میلیون دالری که برای خرید اسلحه



پمپهای پترول امریکا، به نفت شرق میانه شدیداً ضرورت دارد.



استاد جمال عضو موسسه روابط عالم اسلامي گفت :

## مردم افغانستان فرهنگ اصیل اسلامی را حفظ کرده اند



استاد جمال بعدا اضافه کرد که:  
« تاریخ افغانستان خصوصاً صادر  
مورد سهم گیری افغانها در پختی  
و نشر دین مبین اسلام کاملاً  
روشن است مگر رزات محسود  
غزنوی و احمد شاه بابا در حمل این  
دعوت بسوی هند موید گفته است. »  
استاد محمد جمال افزود:

اهداف موسسه رابطه عالم اسلامي  
گفت :

« موسسه رابطه عالم اسلامي  
تقریباً پانزده سال پیش در مکه  
مکرمه تاسیس گردیده و نمایندگان  
همه دولتهای اسلامی از آسیا و آفریقا  
و جزیره العرب در آن عضویت  
دارند ، مجلس این موسسه همه  
ساله یکبار منعقد گردیده و قضایا و  
مشکلات ، ضرورت های عالم اسلامي  
و خواسته های شان در آن مطرح  
بحث قرار می گردد .

« هدف از آمدن هیات موسسه  
رابطه عالم اسلامي به افغانستان  
این بود تا با ملت افغان از نزدیک  
آشنا شده و از موسسات تعلیمی  
و دینی آن دیدن نمایند و همچنان  
کنفرانسهای تو جیبی ایراد نموده  
حدود و امکانات تعاون بین موسسه  
رابطه عالم اسلامي و این موسسات  
را درک و تعیین نمایند . »  
استاد ثقافت اسلامي در پوهنتون  
ملك عبدالعزيز و عضو شورای  
عربستان سعودی سپس پیرامون

تاریخ افغانستان مخصوصاً در مورد سهم  
گیری افغانها و پختی و نشر دین مبین  
اسلام کاملاً روشن است.  
درو وجود زنان افغان احساس قوی دین و  
استعداد قبول اوامر شریعت مضمور است.

یک هیات دو نفری موسسه  
رابطه عالم اسلامي از  
کشور پادشاهی عربستان سعودی  
برای یک هفته به کابل آمده بود تا  
زمینه تقویت مزید فرهنگ اسلامی  
و حدود و امکانات همکاری بین  
موسسه رابطه عالم اسلامي و موسسات  
تعلیمی و دینی افغانستان را ارزیابی  
نمایند .

نامه نگار ژوندون با اغتنام فرصت  
مصاحبه ای را با استاد احمد محمد  
جمال عضو شورای عربستان سعودی  
و استاد پوهنتون ملك عبدالعزيز

به عمل آورده است که تقدیم میشود  
بنیاعلی احمد محمد جمال را جمع  
به سفر یک هفته ای خوش به افغانستان  
گفت :

« این بازدید از افغانستان باعث  
مسرت قلبی ما گردید و ملاقاتهای  
بابا برادران افغانی ما باعث سعادت

ونیک بختی ما شد و در یافتیم که  
اسلام در افغانستان در نفوس مردم  
متمکن است ، مائیات و استقامت  
شان را در مورد خواهانیم . »



استاد جمال



استاد جمال با سفیر کبیر و مشاور دافیر سفارت کبرای عربستان  
سعودی در کابل





د هارك فليپس سره د شهزادې «آن» نامزدۍ د روان كال د اپريل په مياشت كښې د ياقوت او الماسو څخه د جوړې شوې گوتمې په وركولو سره اعلام شو .

د ټولو اكمڼې اليزابتي لور

# شهزادې «آن» نامزدۍ

## د فليپس سره رسمي شوه

دوى به په مني كې ر سما

واده وكړې - شهزاده

آن ۲۲ كلنه او بريد من

فليپس ۲۴ كلن دى .

دانگلستان د ټولو اكمڼې اليزابتي



شهزادې «آن» دخپل خاوريني او

بنكلي آس سره چه دعربو له نژاد

څخه دى ، خبرې كوي .



د شهزادې «آن» نامزد چه مارك

فليپس نو ميري - يوخوان فابريکه

لرونكى دى .

لور شهزادې «آن» او بريدمن مارك فليپس په دې وختو كښې د «ايستر» له رخصتۍ نه وروسته په پته سره په نامه شويدي .

د بوكينگهم له ماني څخه رسمي اعلاميه د تيري مياشتې په پاى كښې خپره شوه او په دې ډول يې دا خبره او ۲۴ كلن مارك فليپس د آس سپرلي نايته كړه چه ۲۲ كلنه شهزادې «آن» سره دگهې علاقې نه پرته بل څه ارتباط نه دى سره لرلى .

په كومه وړخ چه دغه خبر د بوكينگهم له ماني څخه دباندې خپريده بريدمن فليپس د شهزادې «آن» او د هني دمور او پلار اودشاهي كورنۍ دنورو غړو سره په شاهي اورگاډي كښې له «بردين» څخه لندن ته ستنيدل او شهزادې «آن» دخپلې نامزدۍ گوتمې په گوته در لوده .

د بوكينگهم په اعلاميه كښې وپيل شويدي :

«ټو لواكمڼې اليزابتي او دهني ميره پونس فليپ چه له څه مودې راهيسې يې بريدمن فليپس پيژندل ددغې نامزدۍ له كبله خوشاله دى .»

په اعلاميه كښې زياته شويده . «كه څه هم تراوسه پورې په دغه

برخه كښې تفصيلات نه دي وركړي يودېل سره وليدل . ددوى نومونه شوي اودواده ځاى نه دى ټاكل شوى لومړى ځل په ۱۹۷۱ كال كښې يو خو د ټولو اكمڼې - شهزادې او ځاى سره يادشول او د تير كال بريدمن فليپس هيلې به په نظر كښې د اگست په مياشت كښې شهزادې «آن» په ميونخ كښې وه چه دخپلې

دواده نيټه بنايې په مني او غالباً راتلو نكي ملكري د آس څغلو لوهغه دنوامبر په لومړيو ورځو كښې لوبه وگوري چه دالمپيك د تلایسې شهزادې «آن» او بريدمن فليپس به مهال دگټلو دپاره يې بنودله . هغه ميلاستيا كښې چه دمكسيكو د كرسس داختر په شپو ورځوكي «۱۹۶۸» كال دالمپيك د لوبو په ترڅ پيشبيني شوي وه چه دوى دواړه به كښې د برتانوي ټيم په وياړ شوي وم زړيو دېل په نامه شي .



شهزادې «آن» او مارك فليپس ديوي ورو ستې . هر كې په ترڅ كښې يوبل ته په خو شا لي سره گوري

# د دې خبرې



سخي احمد انتظار

## د کله ي بارول

### سبابه کله ي باريزی په سر به پيټي په زړه وورم ديار غمونه

وهر او هغه خوند چه دارتي فضا په غيږ کي احساسوي د سرو زرو په پنجره کي چه مگله غناهم ورته برابره شوي ده نشي موندلسي اود زړه له سوزه دوتلو فریادونه کوي . پوي کوچي ميرمنی هم پداسي لومه کي نښتي چه داسي شيرا کوي :

لوړي بنگلي دي کنه والي شه  
زما ياد پيري د کيږ د يو شمالونه

هوا مينه يوه داسي ميلنه ده چه په هر کورکي قدر لري محبت دانسان په زړه کي شای نيولي او په عام ډول د پيغلو او خوانانو د زړه ستنی په همدی محرکه قوه باندي اټکالي . مينه چه لباسی نه وي محبت چه صادقانه او خالصانه وي واقعا د ژوند خوږوالي اود ژوندانه دلاری بل مشعل گڼل کيږي . هغه وخت چه ددو ميسو ترمينځ د کلي بارولو او کوچيدلو په واسطه دخو مياشتو لپاره بيلتون راشي نومين د زړه له سوزه خپلي ملگري ته وايي :

سبا به بيا کلي بارويږي  
د دښت گلان به ستالنه بويويږي

ايلبنده ته د تگ اړمانونه هم دومره د پيغلو په زړونو کي تاوکوي چه په کبه سره ددی سروکي په ويلو سره د زړه پراس ليري کوي چه :

وما ايلبنده خيژونه نو  
لاړي کلي لاړي ....

يا پدي سروکي کي چه د ايلبنده خوندانگاس کوي :

وما ايلبنده خيژونه  
زما توره چاڼانه کلي بارويږي

اوداهم پدي برخه کيږي شوبه زړه پوري جان کړي لندي .

يارمي کوچي د کوچ يي وکړم  
مايي خالي انگړته وکړم سلامونه

يسار مي ولورم غسروته خيژي  
د سر شمله يي د سپين غره شمال وهينه

موري کوچيانو ته مي وکړم  
چه دکابل مني په خلاصه خوڼگي خور مه

سيوښيه سر وهه را خيژه  
کاروان بارويږي چاڼانمي کلي بارويږي

(تربلي گڼي پوري دخدي پامان)

مسور چانسې مه راته قسريږه  
دارمانچشو کلي تلي وړ ووتمه  
همدارنگه د کلي پيغلي حتی د پته حاضر پيري چه خانه جرئت ورکړي او په حيانا که لهجه په پته سره خپلي مور ته دا خبره رسوي چه کواکي دکوچيانو سره دواده کولو اټکلس لري او وايي چه :

موري کوچيانو ته مي وکړم  
چه توره اودبل د ايلبنده شمال وهينه  
آزاده مرغه په طلايي پنجره کي هم چيني

ددي ننداري لپاره نه يوازي خوانان ليوال وي بلکه دغه شاعرانه منظره د پيغلو احساس هم راپاروي . نوشکه د ليدو پاره يي يي د مور له اجازي نه وشي او بنگلو قافلو ته په اړمانجو سترگو کوي . هغه وخت چه موري خيږيږي او خپل لور د اجازي د نه اخستلو په گناه ترکوايي لاندی نيسي او پري په غصه کيږي نولوري په مانه غاړه ورته وايي چه:

د بيلتون نوم شومره تريخ اوده کلمه شومره سخته ده . واقعا دوصال قدر هغه وخت معلوم پيري چه د بيلتون زهر لپي جام سري وشکي اود تير وخاطراتو په ياد د سکوت حالت چه د مرگ يو بل نوم دي خانه شوره کاندی گندي بارول اوله يوشاي شخه بل شای ته تلل ددي خاوري دخلکو له وپسرو لرغونو عاداتو په جمله کي شامل دي چه تراوسه پوري لاهم دکوچني توب ژوندانه زمونږ په خلکو کي ادامه لري . دوي هر چيرته چه وي دخداي په اوت جهان کي شان يوي گوښي ته منسوب نه بولي بلکه چيرته چه يسي زړه غواړي هلته ورخيږه شي اوشان ورسوي مثلا په زمي کي تودوسيموته کوي کوي او په اوړي کي يخو سيموته راشي چه ددي هوا شخه هم خونداخلي . دکوچيانو ژوند که شه هم خوند واخلي . دکوچيانو ژوند که شه يکي شته او په يوخاص تنظيم سره خپل کارونه سرته رسوي .

دوي داسي معلوم پيري چه مادي قدرت به يي کم وي مگر داسي نده ددوي د ماديانو له نظره هم په منځني توگه د ډاډوړدي اوسر بيره پردی چه ښه مالداري لري دکور سامان يي هم د عصر د تقاضا په اساس دښه کيدو په حال کي دي . کوچني توب په رښتيا سره د آزاد ژوندانه ښه نمونه ده په تيره بيا هغه لحظه يي وپسره خونديږه وي چه دسهار په سپيده داغ کسي دوي لهخوبه راپاشي او زور زور مالونه وپس ي اوله يوه شای شخه بل شای ته کبه وکړي . ددوي د حرکت کاروان دومره په زړه پوري منطري جوړوي چه په ليدوي سوي په هيچان راشي او غواړي چه تروسي وسي پوري ددوي په کنار کي حسرت وکړي . د اښانو د غاړي د زنگو نو کر نکاري عجيب موزيک دي چه اوريدل يي زړه ته قوت يښي . دمستو پيغلو نازنين اومتين تک اومتظم گامونه ددوي دېرم ښه چيکارندوي گڼل کيږي . هغه وخت چه دلير وډانگي د پيغلو په ښکلي مخونو باندي ولکيږي داسي ښکاري لکه چه د سپوږمي شيره سري په سپينو اورغواوښکو کي وگوري او شغلي يي انعکاس وکړي .



# آفردهیچکاک



# برگزیده

الر : هنری سلیزر Henry Slesar

### ترجمه از س. وهاج

مشکل بود. فکر کرد گامی دزدان سلاح باخود شان حمل میکنند ممکن است دزد جسور از عقب بالایش فیر کند... با این احساس عرق سردی به پشتش لغست. يك لحظه خاموشی مطلق همه جا را فرا گرفت. مورت بولر تصور کرد آنچه واشلیده، يك صدای طبیعی بوده است شا ید منزل شان درائر عوامل طبیعی اند کی فرونشسته است. ولی نه، از ساختنمان این منزل بیش از ده سال نمیگذرد.. چند سال سپری می شود تا خانه ای فرو نشنید ؟

بهر حال صدا های مشکوک خاموش شده بود ومورت بار دیگر جرات یافت حرکتی بخود بدهد. زینه هارا تا اخیر پیمود و عقب دروازه سالون تو قفکرد. روشنی ما بگوشه وکنار دهلین خوابیده بود واین ضیاء نقره نام اشیای خورد و ریزه را رعب انگیز جلوه میداد. مورت تنفس عمیق کرد ووا رد سالون شد : (اینجا کسی هست؟) ... پس از هم صدای خش خش ضعیف بگوشش رسید و دوباره فریاد کرد. «اینجا کیست؟» قلمی عقب رفت وهمینکه میخواست چراغ سالون را سوچ کند، صدای ترس آوری از گوشه سالون بجایش میخکوب کرد.

(از جا تکان نخورید... اگر حرکتی از شما سر زد فیر میکنم!) صدای مسرد ناشناختن دارای تون مجاب کننده بود. **بقیه در صفحه ۶۲**



روکش سپید که تا چند ساعت قبل خنک وخواستنی بود دلعتا گرم شد. مورت بولر خواب آلوده غمغم کرد و روکش را با چند لگد پخته پیاپیین بستر لغزاند. نورماه باسپیدی کیف آور خودش درست در وسط پنجره اتاق خواب میتابید وپستیها وبلند پهای پیکر مورت بولر را پرداز میداد.... وی نکامی بهشکمش انداخت که با چوبهای متراکم بیکطرف سرریزه کرده... مورت همیشه بزرگ شکمان راکنایه گفته بود!

از يك پهلو به پهلوئی دیگر غلتید و بالاش را بهصیبت بزر سرش جابجا کرد... وقتی متوجه شد که بی اراده با انگشتانش بهعین کوچککی که کنار بسترش بود طبله میزند دیگر قهמיד که خوابش نمی برد. از جابر خامست و فکر کرد: چه چیز سبب گردید وی از خواب عمیق بیدار شود؟ هوای گرم؟ اینکه چیز تازه ای نیست. شاید علت دیگری بوده... پلی فقط يك صدا... این صدا از پائین بگوش رسیده است!

مورت بولر بدقت گوش داد شایدخاندنش (یو سلین) باشد که وارد مطبخ شده اند یخبچال چیزی در بر میدارد؟ شاید در جستجوی کدام تابلیت مستکن است تا به اعصاب ناراحت خود آرامش ببخشد؟... آخ که از دست این زن ازاعصاب این زن واز لجرئی پر خاش وپنهان جوانی های این زن چقدر به ستوه آمده است.

زندگی درپهلوی این زن به اخلاق وپند زیان چقدر نارا حت کننده و ناقابل تحمل است ولی، ولی صدا طور دیگر بگوش می رسد، گوئی کسی در آن پائین ها میخیزد و در عین حال سعی میکند آوازی از وی بر نخیزد!

مورت بولر دری را که اتاق خواب او را با اتاق خواب همسرش (یو سلین) همرسو ط ساخته بود اندکی گشود...

وی اصلا بیاد نمی آورد چه گناه و برای چه باین فیصله رسیده بود که باز نشنود يك اتاق نخواهد. وقتی قیافه نازیبا وپوست چمك شده زنش را بروی چپ و کتد ید مطمئن گردیده که صدای خفه پائین از آن زنش نبوده است... آخ خدای بزرگ، يك زن بعد از پانزده سال زندگی زناشوهری چه قیافه نا مطبوعی میکشد...؟

ولی نگاه مورت جمع شدو مقصرانه بقتله ناموزون خودش معطوف گردید.

خوب، وقتی یوسلین در اینجا بخواب رفته، پس آن صدا های ترس آور طبقه پائین عمارت از آن کیست...؟ حیرت زده بر گشت، کت گلابی حمام را بپر نمود و آهسته پله های زینه را طی کرده، دروسط زینه ایستاد ودر حالیکه بهرسونظر می افکند، بدقت گوش فراداد بخش بخش ضعیفکه بدرستی تشخیص نمیشد، گوشهای حساس او را نوازش کرد... خدای من! ممکن است دزد باشد، ممکن است چنایتکار باشد... میخواست برگردد، ولی تصمیم برایش

# کَل

# بقیت

# جات



# روزنامه ای بسوی تاریکیها

لیلا مکت میکند و نگاه درنگا هم میدو زد. انگار میخواهد چیزی بگوید اما آه بلند می کشد و میگوید:

- نمیدانم شما چه فکر میکنید؟  
امامن عقیده دارم که شنیدن حوادث زندگی دیگران چندان لذتی ندارد مخصوصا که ...

حر فحش را قطع میکنم :  
- من عقیده غیر از شما دارم  
نمیدانم شما ....

- گوش کنید شاید مثال خوبی بزنید شاید بگویید که شنیدن گذشته دیگران خوش آیند است

سر گرم کننده است و در نهایت عبرت انگیز است، و شاید همه اینها درست باشد، اما توجه کنید که شنونده کیست، يك آدمی که در این حوادث هیچ نقشی ندارد و فقط شنونده است این بنظر شما احقما نه نیست که یکنفر فقط بنشیند و با خیال و اندیشه خود به گذشته ها برود، گذشته هایی که هیچ به او تعلق ندارد؟

خیال میکنم لیلا می خواهد بمن تو همین کند شاید هم حق دارد اینکار را بکند، میگویم:

- من این حماقت را مرتکب میشوم .  
با عجله میگوید :

- او منظورم شما نبودید... این من بودم که شما را باینجا دعوت کردم و اگر به میل خودتان میبود شاید هرگز نمیخواستید شنونده گذشته های من باشید، همینطور نیست؟  
- نمیدانم .

در اتاق صدای میکند و عمه خمیده وارد میشود و میگوید :  
- من میروم بیرون کاری نداری؟  
لیلابی آنکه نگاهش کند میگوید:  
- نه !

لحنش خشک و نفرت انگیز است .

به عمه نگاه میکنم حالا دیگر این زن برای من جالب شده است بخاطر حرف لیلا که گفته بود : «عمه درجاده سیا هکاری عصا کش من بوده است»

چشمان فرو رفته عمه در صورت پر چین و چروکش فروغی ندارد پشتش را بما میکند و با گامهای لرزان از اتاق بیرون میرود . پشتش خمیده است و یکدستش را بکمربندش تکیه داده است .  
لیلامیگوید :

زن و حشمتك و نفرت انگیزی است. هیچ چیز افسرده و غمگینش نمیکند من هرگز اشک او راندریده ام حتی ، و قتیکه پدرم مرد .  
میپرسم :

- حتی در مرگم برا درش گریه نکرد؟  
شمرده و بیخیال میگوید :

- پدرم برا درش نبود . با هم بزنگ شده بودند . مثل خواهر و برادر . وقتی هم پدر و مادرش را دیدم ، پدرم سر پرستی اش را بعهده گرفت و او را بخانه ما آورد . از همان روزیکه قدم بخانه ما گذاشت همه ما با او می گفتیم عمه ، حتی مادرم .

تخ تخ سر فیه مجالش نداد ، سرفه خشک که به آسانی می شد آنرا شمرد .

سر فیه بند آمد . رنگش که گلابی شده بود . بسرعت به سبیلدی گرائید و آهسته گفت :

- معذرت میخواهم .  
- مهم نیست ادامه بدید :  
میگوید :  
- خسته نشدید؟ من مثلیکه زیاد حاشیه رفتم .  
- نه حرفهایتان جالب است اهی میکشد و میگوید :

متشکرم بعد از جایش بلند میشود و بطرف قفسه کوچکی میرود که در دیوار تعبیه شده است لحظه بعد بر میگرد و سر جایش می نشیند :

- به شما گفته بودم که با یاد بستری شوم

- بلی گفته بودید .  
- امروز آخرین روزی است که من در خانه هستم .  
شتابزده میگوید :

- پس ماوقت کمی داریم بهتر نیست حرفهایتانرا بزنید !  
- چرا بهتر است . اما من فکر دیگری کردم .  
- چه فکری؟

دستش را با دفترچه بطرف من دراز میکند و میگوید :

- این را بگیرید امن مطالب زیادی در اینجا یاد داشت کرده ام . همان چیزهایی را که شما میخواهید این فقط يك دفترچه خاطرات است . من از شما نذرده سا لگی علاقه زیاد

داشتم که خاطراتم را یاد داشت کنم و همینکار را هم کردم . و هرگز گمان نمیبردم که ممکن است شبها و روزهای بسیاری همین دفترچه بامن باشد و من با او درد دل کنم و او با حوصله همه آنرا ببعد .  
میگویم :

- جالب است .  
- گمان نمیکنم چون من نویسنده نیستم

- منظور این نبود .  
سرش را علامت تأیید تکان میدهد :

- از جهت حوا دث ممکن است جالب باشد چون من هرگز به دفترچه چه ام دروغ نگفته ام و از این جهت خیلی خوشحالم .

دفترچه را میگیرم . جلد سرخ رنگ چرک شده دارد اولین صفحه آنرا ورقه میزنم خطناپخته و کودگانه

جلب نظرم را میکند باز هم ورق میزنم به صفحات آخر میرسم .

چشمم بخط آشنای لیلا می افتد

همان خطی که یکبار آنرا دیده بودم اسلوب خط در تمام صفحات یکی

است اما صفحات آخر پخته تر بنظر میرسد .

سرم را بلند میکنم و میگویم :  
- پس من دیگر شما را نمیتوانم ببینم؟

دیدن من شما را خسته میکند ، حوادث زندگی من در همین دفترچه خلاصه شده است بی کم و کاست .

شاید وقتی بخوا هم خودم حرف بزنم صداقت این دفترچه را

نداشته باشم و این برای من سخت ناگوار است .

اشتیاقی حسن میکنم که هرچه زودتر این دفترچه را ورق بزنم و مطالب آنرا بخوانم .  
مثل اینکه لیلا میفهمد من چه

## لیلاجان !

داستان غم انگیز زندگی اداکده نمایشگر در هم ریختن قرار داد های نیکو سنت های گذشته است خواندم . باور کن برآن اشک گرم ریختم ولی میدانی که همین اشک ریزی های تو من است که تخم غرور و کله شخصی را در وجود (مردان) این موجودات خود خواه و خود پسند که دنیای بیرون را فقط از پشت شیشه های عینک هوس های زود گذر خویش می نگرند ، بارور میسازد و به آنان این فرصت را می دهد که زن این موجود ظریف و شکننده را بازیچه خواسته های جوانی خویش ساخته و به آن به نظر حقیر بنگرند .

داستان غم بار زندگی آن که هنوز سر آغاز آن را گفته یی ، سند روشن و انکار ناپذیر است از بو لهوسی ها و نادانست فکری مردان این موجوداتی که براستی بر تو سن نخوت و خود خواهی نشسته و جسم بلورین زندگی دیگران را فقط بخاطر يك هوس ظالمانه می شکنند . نکته جالب اینست وقتی پای تامین هوس های گدا و لاف

احساسی دارم .

آهسته از جایش بلند میشود و  
میگوید :  
- من باید استراحت کنم . معذرت  
میخواهم از اینکه نمیتوانم بیشتر  
اینجا بنشینم .  
از جایم بلند میشوم :  
- از این دفتر چه متشکرم .  
خنده میکند :  
- تعارف نکنید .  
بد نبال لیلا از اتاق بیرون میروم  
از حویلی میگذرم ، قدم در سرک  
میگذارم ، سرکی که از رفتن  
آمد مردم میجوشد .  
لیلا در حالیکه در راهی بندهد  
میگوید :  
- خدا حافظ .  
در بسته میشود و من ز مزه  
میکنم :  
- خدا حافظ !  
و در همان حال دفتر چه را ورق  
میزنم .  
هوای بیرون گرم و سوزنده شده  
است . دلم میخواهد هرچه زودتر  
خودم را بجای خلوت و آرامی برسانم  
و خاطرات لیلا را مرور کنم . خاطراتی  
که ممکن است که انباشته از غم  
و اندوه و ناراحتی باشد .  
ناهنجته آینده

شان بمیان میاید . آنچه که به اصطلاح خود  
شان ساخته اند ببر همانه با تبر آزد هم  
می گویند و در اخر امر بر مرگ دیگران لبخند  
فاتحانه می زنند .

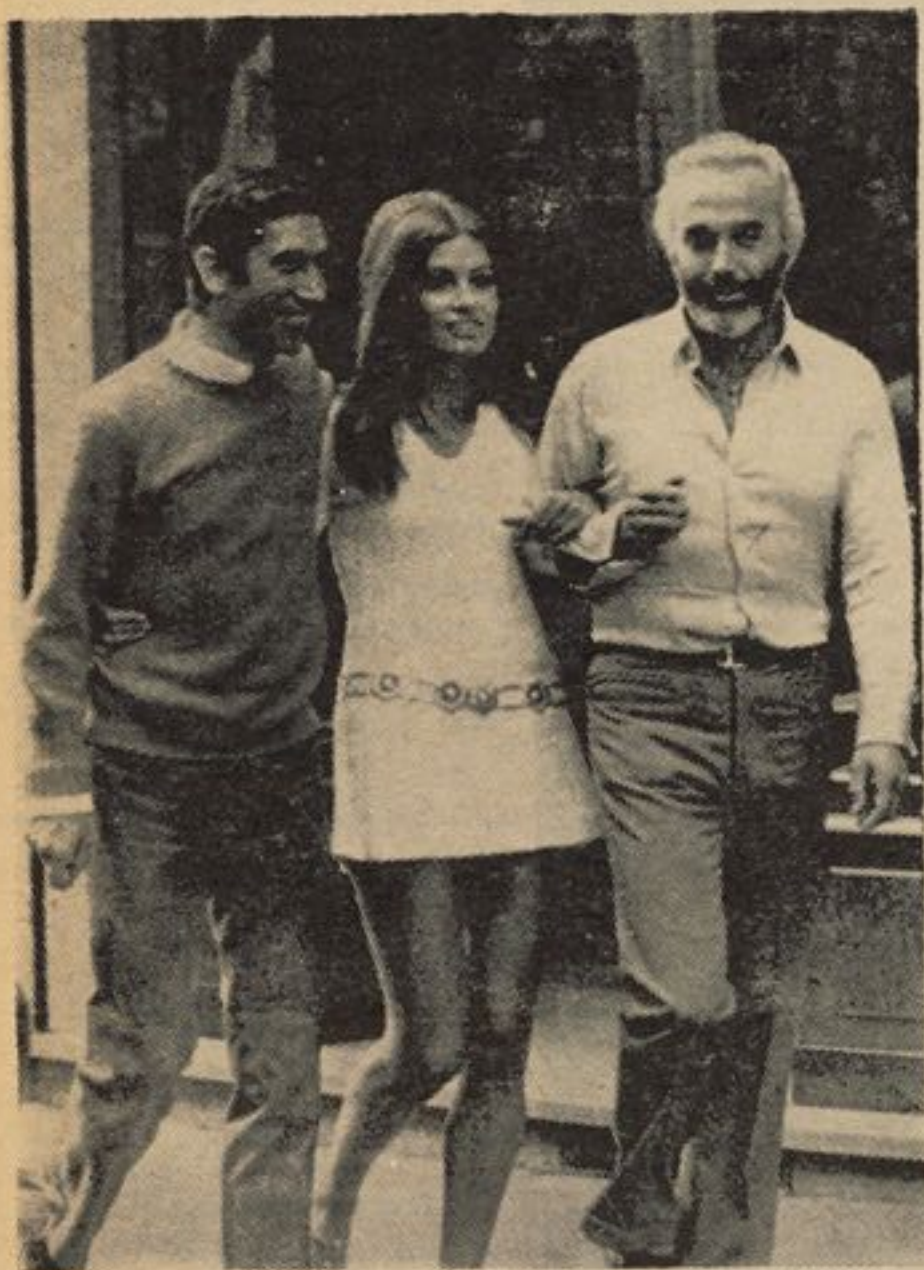
خواهر جان!

السوس که تو این موجودات را درست  
تشناخته یی . ایشان از آوانیکه رگه های مغز  
شان را خون هوس پر می سازد بیای زن  
می التند از اوبت پر ستیدنی می سازند  
ولی همینکه ....  
دیگر همه بت ها را می شکنند .  
خواهر جان !  
تو باید پیش از التادن بدام نیرنگ  
(جوان) فکر می گردی که جامعه و این مردان  
حاکم بر آن چند فریبگر و هوس باز هستند .  
تاچه اندازه جربوی منافع چشم دل شان را  
گور نموده است . از اینکه داستانت را به  
چاپ سپردی ، کار خوب انجام دادی زیرا  
ممکن است این قصه آینه تمام نمایی باشد تا  
مردان هوس باز ، در آن چهره های کتیف خود را  
بینند .  
پیغله صلوات



# وقایع اسرار آمیز و گیج کننده در روم

## حادثه‌ای که تاریخ فلیمبرداری جهان بیادندارد



بو فاردی تولید کننده فیلم، توری و همسرش

● فلمی که کارگردانی آن روم را مضرب ساخته است .

● چگونه قهرمانان و یکصد متر فلم کارگردانی شده را نابود کردند؟

خارنوال روم - در ادعا نامه ای که بهتر از خارنوال گشودند . بدین برای کیفر خواهی تنظیم کرده است : نخست سیر گیوماساریلی این حادثه فجیع کلب « نمبرون » کلب مهمترین تیپ فلم بو فاردی کشته شبانه روم ، را « گیج کننده » تعریف شد .  
نموده است .  
و سپس در حدود یکصد متر فلم در اثنائی که مدعی در محکمه محلی کارگردانی شده بو فاردی از دستگاه روم ، تلاش میکرد تا بر این جنایت فلم گیری اش بسرقت رفت .  
و قتل ناشی از مواد مخدره روشنی این حوادث با دو مقتول ( گلگن برگ ) اندازد چهره مرد دیگری ظاهر شد که آغاز شد و شرح فاجعه اخیر چنین نامش گیانی بو فاردی است و چهل است : در ماه دسمبر سال ۱۹۷۱ و چهار سال از عمرش میگذرد . او فلمی جسم بیجان تریزه هوی ویلد و شیزه راباسم « نمبرو » ( شماره یک ) کار - بیست و چهار ساله و گیو لیانو کارا - گردانی میکند .  
چهره های نا شناسیکه در عقب واقع نزدیکی حومه روم کشف شد .  
کاره فلمگیری ظاهر شدند این گره را و نمود صحنه طوری بود که اندو خود

کشی کرده باشند اما پولیس روم بزودی در یافت که این يك قتل است قتل فجیع !

تریزه هوی ویلد که مختصرا « تیفانی » خطاب میشود و همچنان

همکارش گیو لیانو کارابی هنرمندانی

بودند که طور قرارداد در کلب نمبرون هنر نمایی میکردند .



تریزه هویویلده



گیو لیانو کارابی



سیر گیوما ساریلی



بینو سیکونا

## حوادثیکه خارنوال روم را گیچ کرده است



توری در محکمه محلی روم - شاید جریان این محکمه دو ماه دوام کند

اندکی بعد از این واقعه گریپو (پولیس ایتالیا) حادثه ناپدید شدن گراف بینو سیکونا ۳۶ ساله را ثبت کرد. گراف مذکور بعلمت کلاهبرداری در روم بازی شد. ما مورین گریپو تحت تعقیب بود و بالاخره در ریو دو زنیرو پایتخت برازیل پیدا شد. اما خانه کلب در پهلوی تشناب بسته ای را یافتند که در داخل آن شخصیت و

خود و اسالو را بحیث شریک سرقت تسلیم پولیس نماید. اما لیو نیژی توری تولید کننده فلم که هرگز بوفاردی را نمی شناسند.

بعد از ازدواج با هنر پیشه قشنگ اتریشی ماریسا میل - به شهرت رسید. شواهدی وجود دارد که توری هنگام مشاجره با اسالو در کلب نمبرون او را مورد تهدید قرار داد

مواد مخدره قلمداد کنند و در ازای این کار میتوانند بعد از آزادی از توری مبلغ ده ملیون لیره (مساوی ۱۳۷۵۰۰۰ - افغانی) پاداش دریافت کنند.

وهم با دوست دیگر خویش گیانی بوفادی در مقام جدال وزدو خورد برآمد. و بوفادی به میل پیرامون سخن چینی و بهتان توری شکایت کرد.

اوگو پاسین ورو پرتور یژینی که هر دو نفر شان بارتباط قضیه مواد مخدره زندانی هستند در قبال محکمه تحقیق اعتراف کرده اند که ارسال کننده قاچاقی مواد مخدره گیانی بو فاردی بوده است ولی هنگامیکه در جلوجشم این دو تن ده قطعه عکس مربوط قرار داده شد که ارسال کننده

این ماجرا که روم ایتالیا و اروپا را تکان داده است و هنوز هم تحقیق قضیه و محاکمه متهمین جریان دارد از ماجرا های تاریخی کشور زیبای ایتالیاست که از نظر طبقات مختلف اجتماع ایتالیا و حوادث جنایی در این کشور حایز اهمیت فراوانست.

چگونه؟ چگونه که سرش بر روی اجاق گاز قرار داشت و پیکرش بیجان شده بود! او خود را مسموم کرده بود. سیکو نانیز بعین شرایط تیغانی و همکارش با کلب نمبرون ارتباط داشت.

آیا واقعا مرگ سیکو ناشی از خودکشی بود؟ و چرا آن قسمت فلم از بین رفته بود که مربوط به مرگ سیکو نا میشد؟ در ریوچه اتفاقی افتاده بود؟ آیا در نامه های شخصی که بدست پولیس افتاد چیزی در ج بود؟

اینها يك سلسله سوالاتی بود که پیرامون این حلقه حوادث مطرح میشد. باید بخاطر داشت که نامه های شخصی سیکونا که بدست پولیس افتاد هنگامی نوشته شده اند که هنوز گراف حیات داشت و برای خودکشی خویش صحنه آرای میکرد. تا تعقیب کنندگان خویش را گول بزنند اما در فرجام برای تعقیب کنندگان فقط «جسد بیجان» خویش را تقدیم کرد.

اما در مقابل توری اظهار عقیده کرده است که «من می دانستم که در کلب شبانه نمبرون معاملات مواد مخدره صورت میگرفت».

اسالو و توری دوچهره اصلی این پرچه جنایی نامرئی بودند که تخیل و حادثه را بهم می آمیختند. اسالو پسر صراف بورس است که در سال ۱۹۷۰ مرتکب يك حادثه ناهنجار سرقت شده بود. ژاکلین دوریب فرانسوی با او دوست بود و این هر دو از يك مغازه جواهرفروشی سرقت کرده بودند اما میرمن ژاکلین هیچوقت باین اندیشه نشد که دوست



.. این حادثه باکشف جسد های قربانیان تپه گلگن بوم آغاز شد

# د مخ په انکشافو هیوادونو د پارو باید څنگه مرستی وشی



داسپانی په تور یستیکي ځایونوکی دغسی بنکلی های جوړی شویدی

## یوازی داسعارولیزل ددوی دپاره گته نشی رسولی، لویې خارجی فابریکی په دغو هیوادونو کی سقوط کوی

دبشر ستر دبنمن لویزه ده، بیسوادی رنځونه او کړاوو نه هم اکثراله لویې څخه پیدا کیږی .  
واقعا که د پخوانیو جگړو تاریخچې ته په څیر سره و گورو، داڅبره

څرگند یږی چه دنورو عواملوپه څنگ کی یوهم په نورو بانندی د بر تری اود لو یې څخه دخان د ساتلو عامل لویه برخه لری .  
په نړی کی او سنی نړی کرای هم هغه وخت له منځه ځی چه پوره سوله برکراهی او کامله سوله دلویې په وړک کولو، دسواد په تعمیر اود بشری پوهی په انکشاف پوری تعلق لری .  
مخ پر انکشاف هیوادونه د نورو بی شمیرو مشکلاتو په لرلو سره یوهم دلویې دمشکل سره مخامخ دی اود هغوی اقتصادي سطح دومره بیتره پاتی ده چه د پر مخ تللیو هیوادونو سره ددی موازنی دبرکراولو دپاره زیات وخت پکار دی اود اوږدی مودی دپلا نونو طرح او تطبیق ته اړتیا لری .  
ددریمی نړی سره پر مخ تللی هیوادونه تر یوی اندازی پوری مرسته کوی مگر هغه مرسته ډیره بڼه ده چه

دوی دپاره باید کو چنی صنعتی پروژې پکار واچولی شی چه ژر ثمره وی اوهم د سیمی د تقاضا په اساس په مختلفو ځایونو کی پرانستلی شی .

کارل کیوبل په خپل را پورکی مثال راوړی چه یوی کو چنی صنعتی موسسی دپاره په کارل کی شل زره آلمانی مار که دومره په زړه پوری نده خودد غسی هیوادودپاره چه دژوندانه سطح یی لوړه نه وی ډیر شی بریښی او یوشمیر زیات خلک ورته استخدا میږی .

اوس دآلمان اته پنځوس صنعتی موسسی په بیتره پاتی هیوادونو کی نما یندگی لری او هلته کار کوی .  
ځینی یی دصنعتی فابریکو دپاره بانکی اچولی او په تولیداتو یی پیل کړی دی .

مگر په حقیقت کی داکار نه ددغو موسسو دپاره اقتصادی اونه دخلکو



په بیتره پاتی هیوادوکی داستخدام سیستم باید پوره شی .

مار کوته ورسیده چه نه سوه اوږدیرش ملیونه مار که یی په اسپا نیا او پرتگال کی دتوریزم دپرمختیا او داوړدی مودی پروژو دپاره پکار لویدی دی .  
دلته له ورا په معلو میږی چه دغه دواړه هیوادونه اروپایی هیوادونه دی او دبیرته پاتی هیوادونو په جمله کی نه راځی بلکه دلته دپانگی اچولو څخه مقصد بهره برداری او کته اخیستل دی .

حال دا چه باید د نړی دپنځه ویشتمو بیرو ته پاتی هیوادونو دپاره په عا جله توگه مرستی شوی وی چه هم دپانگی له نظره اوهم دبشری قدرت له پلوه تر یوی اندازی پوری پخپلو پښوودریږی .

نو څکه پرو سیرکال سربیره پردی چه دصنعتی موسسو داضافی مالیاتی اندازو دبیر ته پاتی هیوادو دپاره تخصیص ورکړ شوی وه، دآلمان دا اتحادی جمهوریت له دولتی بودجی نه هم دبیرته پاتی هیوادوسره دمرستی په منظور استفا ده شوی ده .  
دپر مخ تللو هیوادونو وظیفه ده چه دبشری احساس په رڼا کی یود بل سره مرسته وکړی او په دنیا کی دی اقتصادی توازن برکراهی کاندی اوله بل پلوه پخپله ددغو هیوادونو د خلکو وظیفه ده چه په بڼه توگه له دغو مرستو څخه اعظمی استفاده وکړی او ځان پخپله تولیدی مرا حلو ته تیار کړی چه په حقیقت کی ددوی سره مرسته کوی او پخپلو پښوودریږی .

دپاره گټور دی، اکثره دغه صنعتی موسسی دما تی سره مخامخ شوی دی، مثلا سره ددی چه دا استخدام بی بی کمه وی خود تقاضا داندازی دلری وای له امله دغه موسسی مجبوری دی چه له دغو هیوادونو څخه پښی وباسی .

د آلمان د خارجی مرستو دوزارت دتوصیې په اساس په کارل، برازیل اوسنگا پور کی د فولکس واگون صنعتی فابریکی پرانستلی شوی دی چه له مرکز څخه ورته لار ښوونسی کیږی .

همدا رنگه دآسیا یی، افریقایسی او لاتیسی امریکی په هیوادو کی ددی المانی کیمیاوی موسسی نما یندگی لری چه له باسف، بایر او هو خست څخه عبارت دی .

باید وویل شی چه په اوسنی زمانه کی اکثره صناعتی موسسی ډیری گټی کوی، داومه موادو او پخوموادود بی بی فاضله دومره زیات نه ده چه دفابریکو د خاوندانو کته په یوه لور په فیصدی لاهم مخ په وړاندی ځی .

ددی توازن د برکراولو دپاره باید په صنعتی شیانو بانندی دولتی مالیاتو ته شی اود همدغه اضافی مالیاتو یوه اندازه دبیر ته پاتی هیوادونو سره په لازمو وختو کښی مرسته وشی .

په ۱۹۷۰ کال کی له صنعتی موسسو څخه د مالیاتو اندازه ۰۹ را ملیارد



# بالاپوشی که بیش از ۱۵۵۰۰۰ افغانی ارزش داشت!

## یک ابتکار دیگر در فن (!) قاچاقبر



غیر از چرس قاچاقبران به بردن چیز های دیگری هم علاقه دارند.

هستم بنا برین حق دارم آنرا تفتیش کنم .  
 - اشتباه شما بی مورد است فقط وقت مرا تلف میکند . . . بگذارید بطرف طیاره بروم .  
 - فقط یک لحظه . . . این تفتیش زیاد دوام نمی کند . . . بسیار سطحی آنرا ملاحظه میکنم . جوان عینکی میبیند که چاره ای ندارد جز اینکه بخواست او تسلیم شود و بیشتر ازین سوظن او را تحریک نکند  
 بالا پوش مورد بازرسی قرار گرفت در جیب هایش چیزی نبود . . .  
 استر و همه جا بدقت ملاحظه شد ولی چیزی در آن نبود . . . تنها یک چیز . . . سنگینی بالا پوش را نمی شنود نادیده گرفت . . . بالا پوش بیش از حد معمول و بیش از تصور سنگین بود . پس راز سنگینی آنرا باید کشف کرد . پلی . . . درین سنگینی اسراری نهفته بود .  
 در لابلای بخیه های آن نرمی احساس میشد مثل اینکه در آن اسفنج یا چیزی دیگری باشد وقتیکه نفر موظف با دست روی بخیه ها فشار می آورد

بقیه در صفحه ۵۸

آنگاه شخصی موظف دوباره به او نزدیک شده می پرسد :  
 - این بالا پوش . . .  
 جمله نا تمام مسافر را اندک تکانی میدهد . . . و او حرفش را تمام میکند . . .  
 - این بالا پوش را که روی دست تان قرار دارد در افغانستان ساخته اید و یا از جای دیگری با خود آورده بودید . . . هیجان مرد بلند قامت و عینکی بیشتر میشود میکوشد بخودش مسلط باشد . لذا میگوید :  
 - هوم . . . این بالا پوش مال لندن است . . . دو سال قبل آنرا خریده بودم .  
 میخواهد بالا پوشش را لمس کند ولی جوان اندکی خود را عقب میکشد . . .  
 و این حرکت سوظن موظف گمرک را بیشتر میسازد میگوید :  
 - اجازه میدهید بالا پوش تان را ببینیم ؟ بالا پوش قشنگ و جالبی بنظر میرسد .  
 جوان امریکایی بیشتر سراسیمه میشود .  
 - خیر . . . چندان چیزی نیست . . .  
 اوه . . . باید زود تر بطیاره بنشینم .  
 - البته . . . شما مسافرت خواهید کرد . اما اجازه بدهید یک بار این بالا پوش را ببینم .  
 - چه میخواهید بگوئید . . . هه . . . مگر حق ندارم بالا پوش را با خود حمل نمایم .  
 - چرا . . . ولی باید این بالا پوش را ببینم این یک تفتیش گمرکی ساده است .  
 - ولی بالا پوش . . .  
 - من در مورد بالا پوش شما مشتبه

با تمام کوششی که برای خونسرد جلوه دادن خود بکار می برد یکی از موظفین گمرک میدان متوجه اضطرابش شد او خود را بجوان بلند قامت امریکایی که (رای جفری شین) نام داشت ، نزدیک ساخته و گفت :  
 - آقا ! . . شما چیزی دارید که به موظفین گمرک نشان بدهید ؟  
 جوان باخونسردی ساختگی بکس دستی خود را بطرف او دراز کرد و گفت :  
 - خیر . . . فقط همین بکس دستی را دارم میتوانید ملاحظه کنید !  
 در بکس چیز ممنوعه و یا قابل ملاحظه بنظر نمیرسد . اما شخص موظف گمرک احساس میکند که این مرد باید چیزی داشته باشد تبسمی بیسن هردو رد و بدل میشود - از هم دور میشوند شخصی موظف با سوظنش می ایستد و جوان مسافر با اضطرابش بطرف آخرین در ورودی میدان میرود .

مثل همیشه صدای گوینده از طریق بلند گوی میدان هوایی با انعکاس خاص در دهلیز ها و سالون های ترمینل میدان هوایی بگوش مسافرین و مشایعت کنندگان نشست :  
 - هلو . . . هلو . . . مسافران محترم پرواز جت آریانا بصوب دهلی . . . لطفا برای جا گرفتن در طیاره آماده شوید . . . تشکر !  
 مسافرین جهت طی آخرین مراحل گمرکی خود را به دروازه ورودی میدان نزدیک میکردند .  
 جوان بلند قامتی که بالا پوش نیم تنه ای بر روی دست چپ انداخته در دست راست بکس سیاه رنگش را گرفته بود نگاهی به اطراف خود انداخته عینک های دودی خود را در چشمان جا بجا کرد . از عقب شیشه های عینک موظفین گمرک را می پائید ولی دیگران نمیتوانستند چشمان مضطربش را ببینند .



چرس را در میان اشیای مختلف پنهان میکنند چنانکه در یک بازرسی سطحی نمیتوان به راز شان پی برد.

# عشیره طلبه



سترو گن سینمیا



عمر شریف هنرمند معروف سینمای غرب علاوه از بازی خوب خود و درخشیدن در فیلمهای بزرگی نظیر «داکتر زیواگو» نقطه طبیعی دارد و آن علاقه مفرط بقمار است. روزی وی بیکی از ستاره ها سینما گفت: بازی من در این فیلم جدیدم چگونه است؟ ستاره مذکور فوراً جواب داد: سه توست.



با وجودیکه يك کارگردان از روی عصیانیت کلودیا کاردیناله را یک زن بی استعداد خطاب کرده بود، قدرت جاذبه کلودیا و زیبایی سحرانگیزش شهرت زیادی نصیب او گردانیده. روزی درونیز در يك محفل عکاسی میخواست از کلودیا عکس بگیرد ولی دست و پاچه شده به حوضی که در آنجا بود افتاد. اتفاقاً او آبیازی یاد نداشت و کلودیا خودش او را نجات داد. (چه عکاسی خوش شانسی)



شاید در جمله فیلمهای جاویدان (لارنس عربستان) در ردیف های اول باشد، پیترو اولیور درین فیلم از آخرین حد استعدادش کار گرفته. وی در فیلم لارد جیم که در گابل نمایش داده شد لیسز با بازی هنرمندانه خود همه را به حیرت انداخته بود.

• • •

يك خبر نگار از سلوانا ستگانو پرسید: بهترین نقشی که میخواهید بسازی کسید چگونه نقش خواهید بود. ... او جواب داد: نقشی که حق الزحمه اش زیاد باشد. بسا وجود این علاقه به پول سلوانا هنرمند توانا نیست.

پران هنر مند توانا و سابقه دار هند زمانی فقط فقط نقش های منفی را بازی میکرد وقتی او روی پرده ظاهر میشد هر آن تماشاگر انتظار يك عمل جنایت کارانه او را می برد. حتی میگویند چند سال قبل در مزار شریف شخصی از سالون سینما با تفنگچه بروی پرده فیر کرده بود «تا پران را بروی پرده سینما بکشند». درین اواخر این چهره موفق تغییر روش داده در فیلم هایی که این روز ها تازه میرسد نقش های مثبتی دارد از جمله در فیلم (بی ایمان) و فلم «زن جبر» و «انکو انکو مین» نقش هایی را که بازی کرده نشان میدهد که به اصطلاح از «بد ماشی» در فلم عذر خواسته است.

سینمای هند و فلم هندی اکثر طوری تهیه میشود که رقص و آواز کرکتر های منفی (برای ایجاد حادثه در فلم و یگان بزن و بکن) جز حتمی



توننی راندل

توننی راندل یکی دیگر از هنرپیشه های کمیدی امریکاست که بعد از جری لوئیس زیاد ترین حق الزحمه را بخاطر بازی در فلم های کمیدی دریافت می نماید.

وی از هر فلم کمیدی ۲۵۰ هزار دالر حق الزحمه می گیرد. توننی با ژست های عبوس و قیافه عجیب خنده می آفریند و شهرت زیادی بدست آورده است.



آن بوده و با ایجاد صحنه های اضافی بخاطر يك کمیدین فلم را عام پسند میسازند. ناگزیر باید چهره های نوی جای هنرمندان سابق را بگیرند.

شترگن سینهاد ر مدت کسی توانست برای نقش های منفی جای پای پران را تعقیب کند و او فعلاً بقدر کافی معروف شده در موفقیت او بازی خوب - قیافه تپیک و صدای بمثل نقش اساسی دارد.



شون کانری، مردی که در نقش جرمباند دودلها دلبره تولید میکند و عملیات عجیب و محیر العقول او تماشاگر را دچار سرگیجه میسازد، يك هامور وی اداره ای بود و در ضمن ادم بکلی آرام و بی آزار.

# دسر دیا

آه ای جهانگیر ای زماسترگوتوره ای زماستین پیرتوب امساشاید چه تقدیر به داسی تصمیم نیولی وی چه خنکه به تاپه غیر کبشی نیسی اوته به دهغنی وجودگروی اود سعادت دانی به شیندی . مایه پیرینه والی خنکه په وینو اوپه کپه اوپیرینه بارسی راوی دی .

زه ثناویونکی اوبنده دخدای تیمورهغه خه چه زه بی لازم گتم تاسی ته بی وایم .. اوس دی دری سوه سپاره زما دچارپایی په خلووخواو کبشی وگرشی اوددی بشخی زوی دی پیداگری دغه بنخه اوزه به پدی خای کبشی په انتظار اوسو اوکه هرچاددی زوی پیدا کپه دهغه سره دی یوخای راوگرشی نوخوشحاله به نی کرم نیور وایم همدغنی ندهای بشخی . بشخی خیل نو رو یسته دخیل مخ نه پوی خوانه کړل وی خندل اودتصدیق کولوپه ډول نی سرکشته کړل اوداسی خواب نی ورکړ .  
- هومدغنی دی ای پاچا .

پدی وخت کبشی سپین پیری سره خیل وقار اواپرووخیل خای خنکه پورته شواغلی نی دهغنی بشخی په مقابل کبشی تعظیم وکړ اوکرمانی شاعر په پیره خوشحالی لکه په کوچنیان خوشحاله وی اوداسی شعری وویل :

آه ای دآسمان دنیسی شیبی ښکلو ستورو  
پو هیږم  
ای دا وړی د ورغسی د غرمی لمره  
پو هیږم  
ددلبر بادامی سترگی چه دگلوونونه هم ښکلی  
دی پوهیږم  
او نسیم د هغه  
دسیا د یاد خنکه چه جوړونکی دی پوهیږم  
امسا تر اوسه نی دښکلا و تر اسی  
ندی ویلی .

اما تراوسه نی  
دادم د پیدا کیدو ترانی نسی ویلی  
او کودتیمور خیل باریک بین شاعر داسی  
لکه چه نامتو ارسطودنیاته راغلی هستایل  
- همدغنی دی ای کرمانی ا خدای  
پاتی شس دهغه په مینه اومحبت نی پیداکړه  
بی هوشیه کرمانی داسی دژی لاندی اواز  
وکر :  
- هو . خدای قادر دی .

اوهغنی بشخی وخنل اوپولو پاچاهانو  
شیرادگانو مشرانو حاضر و خلکو اوهغو  
کوچنیانوچه په هغه دربار کبشی حاضر و د  
هغوی سره اودمور سره وخنل .  
دغه ټول هغه حقایق دی چه ټولی جملی او  
کلمی نی خیالی اوددوغ نسی . البته پدی  
باره کبشی زموږ میندی پوهیږی دهغوی خنکه  
پوښتنه وکړی نو هغوی به تاسی ته قصه  
وکرې .

- هوداتول پاتی کیدونکی حقیقت دی مونږ  
دمرگ ته هم قوی پوهیږی له وخته فیلسوفان  
عالمان شاعران اوقهرمانان دنیاته وړاندی کوو  
ټولی خوشحالی اومزی چه زموږ ددنیا دویا  
سپماده دهغنی دانه شوک کړی .  
مور ! هومور !

پښولاندی ناله اوفریاد کاپی اویوره دیرش  
کاله کبزی چه پدغه لاسوهو پدغو لاسو چه  
وینی نی له مرگ خنکه بدل اخلم اوخراپوم نی  
ترهغه پوری نی خراپوم ترخوچه جهانگیر زما  
خوی دهغوی خنکه وگتم ددی دپاره دیسدل  
اخننلو لټولو چه مرگ زما دژوند لمرچه زما  
زه تباری برخی پری زما کیدی له ماشخه نی  
وپی ا په هر قدم کبشی دتخت اوتاج په هکله  
په هر خای کبشی نی له ماسره نرموالی کړی  
او هیجا او هیخوخت دانسان او انسانیت په  
هکله نی زما سره زور آزمایی نه کړی ترخو  
چه دانسان قدر اوقیمت ماته معلوم شوی وی  
چه هغه شوک اولی دماسره مبارزه کسوی  
بایزید پاچایی مخاطب اوداسی نی وویل :  
(دازه یم . تیمورای بایزیده . داسی چه وینو  
وطنونه اوخلک دلوی خدای په نزد هیخ دی  
اودهغه ذات په یواغنی قدرت زه اوته چه  
پوپه یوه سترگه ووند اوپل په یوه پښه گوډیو)  
هغه وخت چه هغه نی زنجیر اوزولو سره  
ماته راوست له ږوند والی خنکه نی سره شو  
جگولای اودهغه دپدبختی سیل می کسوه  
دهغه دزحمت اودرد خنکه ډک ژوند می حس  
کاوه پدی وخت کبشی هغه دهرزه پوی سره  
شبهت درلود چه په وراتولو خایونو کبشی شنه  
کبزی .

- زه ثناویونکی اوبنده دخدای تیمور هغه  
خه چه زه پوهیږم تاسی ته نی وایم ! بنخه  
چه دهغنی مثال بی شماره دی اوس مزه به مخ  
کبشی ولاړه ده اوزما په روح کبشی نی داسی حس  
پیداکړی چه تراوسه پوری تری بی خبره وم .  
دغه بنخه چه خیل حق زما سره برابر کبشی  
اودماسره همدغنی خبری کوی نودی دماخه  
خواهش ندی کوی بلکه غواړی نی دینو او  
پوهیږی چه ولی دده غوښتنه دومره قوی او  
مژره ده خنکه چه هغه ورباندی کړان دی هغه زوی  
چه ددی دژوند داورخای دی اوشاید چه ددی  
اورخه به پیریو پیریو هروخت یوه لمبه  
پاتی شس دهغه په مینه اومحبت نی پیدا کړه  
آیا ټول پیغمبران کوچنی نه و اټول قهرمانان  
ضعیفه نه و .



ته راشی پدی ډول بی له لمره دکلاتو پوتی  
دگل خنکه محرومیږی بی له مینی خوشحالی او  
دبشخی په نه موجودیت کبشی مینه وجود نلری  
همدغنی که مورنه وی نه شاعر دنیاته راشی  
اونه په قبرمان خپله پښه په دنیا کبشیددی .  
دی بشخی په خپلو خبرو کبشی داسی  
زیاتوالی راوست :

- خوی می را وسپاره خنکه چه زه نیسی  
موریم اوهغه ماته پیر گران دی ا  
دبشخی په مخ کبشی باید په عاجزی سره  
تعظیم وکړ وحضرت محمد ص موسی (ع)  
عیسی (ع) چه داسلام لسوی پیغمبران دی  
بشخی زیرونی چه دقیامت په ورځ راجکبزی او  
دخپلو پیروانو شفاعت کوی .

دبشخی په مخ کبشی باید په عاجزی سره  
تعظیم وکړو - خنکه چه ددنیا لوی انسانان  
لکه چه نامتو ارسطو دنیاته راغلی فردوسی  
چه خبری نی لکه خورشید داسی دی سعدی  
چه اشعار انسانان نیشه کوی  
عمر خیام چه رباعی نی داسی دی لکه زهرچه  
په شاتو کبشی گوری چه دغه ټول دمورمیوه ده .  
سکندر مقدونی اوږوند هومرچه هغوی  
اولاددی دمور اولادچه دهغنی دشیخو خنکه خپل  
خواړه تیاروی هغه وخت چه قدنی دخاتول د  
ټوی نه لوی ندی نومور هغه دلایه نیولی اولاد  
لاریونه ورته کوی مخکبشی مونږ ته معلومه شوه  
چه دټولی دنیا فخریه شریان دمور پوری مربوط  
دی ا

نوهغه وخت دغه سپین پیری دښارونو  
ورانونکی گوډ تیمور کوزگان لرغلی پاتی شو  
اوپه پیر زور فکر کبشی ډوب شوپه آخر کبشی  
نی وویل :  
- زه دتاسی لاریونکی او بنده  
دخدای تیمورهغه هغه خه چه دویلو وږ دی  
تاسونه ووايم . زه چه پدی دنیا کبشیسی  
ژوند کوم اوپیر وخت کبزی چه خنکه زما

زیات ضرورتا که دی تانه نی هیخ ضرورندی  
دررسولی تردی چه هیخ وسله دی هم نلرله .  
دادی چه یواغنی ددفع وسیله دخلکو بیچارگی  
دی ترهغه وخته چه دساتلو قدری ولری دخپل  
خاوند سره خیانت ونکړی اودهر ډول تیری  
خنکه نی ساتنه وکړی . غواړم چه په ټولو  
شیانو پوه شم ترخو کولای شم چه تاودنا به  
خبری یقین وکړم اوداسی ونه شی چه دتا  
دسرگذشت تمجب شی اوونه شم کولای چه  
دنا دزړه راز درک نکړم .

غواړم چه بنخه - مورچه دستایلو وږ ده  
وی ستایو . چه دهغنی مینه اومحبت په خپل  
مخ کبشی کوم خننه وینی اونه بی پیری اود  
هغی په تی رودلو سره دنیاوال تربیه شویدی  
کومی ښکلاچه په ټوله تری کبشی وینو نو  
ټولو ښکلا و دلبر دریا او دمور دشیخو خنکه  
سرچینه اخیستی نودادی هغه عشق چه مونږ  
نی ژوند ته امید واره کړی یو . اوپه راتلونکی  
وخت کبشی پیرینه مینه زموږ په نصیب کوی .  
هغی بشخی دگوډ تیمور په خواب کبشی داسی  
وویل :

- زه یواغی دیوسینه اوسمندر سره مخامخ  
شوی یم چه هغه هم پیری جزیری لوری  
اودهغوبه شاونواکبشی کب نیونکو خایونه  
نیولی ز معلومه ده شوک چه دخپل گران په  
لټولو کبشی وی نویسته هغه ته دیوه ښه باد  
غوندی لاره ښی . اما شوک چه دسیند په خوا  
کبشی دنیاته راغلی وی نوهغه ته دسیند خنکه  
تیریدل کوم تکلیف نه پیدا کړی . غروته . اما زه  
غروته نه یم متوجه شوی .

مست او خوشحاله کرمانی وویل :  
- غرونه خیل سرورنه دمیانو پښوته کبته  
کوی اوپه یوه اواره لاره بدلیږی .  
- په لار کبشی می هم خنکلونه ویسدل .  
هو . همدغنی چه وایم وحشی سر کوزی  
زمری اوغزگاو سره مخامخ شوی یم اما کوم  
وخت چه نی زه لیدم توسرونه نی دشکسی  
خواه کبته کول اودوه واری پرانگ هم  
خما په خوا وکتل چه سترگی نی دناستر کو  
غوندی وی امسا دا وحشی حیوانات هم  
شعور اوزه لری ماد هغوی سره خبری لکه  
چه دتاسره مخا مخ یم او خبری کوم اوهغوی  
خما په خبرو یقین کاوه اوپوهیدل چه زه موریم !  
سورا سویلی به نی کبته اوشماخه به لری  
کیدل اوپه مایه نی مهربانی کوله ا هکرته  
هیخ پوهیږی چه په حیواناتو باندی هم خپل  
بچی گران دی کولای شی چه دهغوی دژوند  
اوازادی ساتنه وکړی . داسی چه دهغوی ژوند  
دانسان دژوند خنکه پدی .  
کوډ تیمور وویل :

- هومدغنی ده دغه بنخه اوزه پوهیږم  
چه دهغوی مینه رښتیا دانسانانو نه زیاته  
ده اوپه پیره ښه توگه دانسانانو په پیرچنگ  
کوی . هغی بشخی خپلو خبروته داسی دوام  
ورکړی .

- هره مورسل واری دخپل کوچنی خنکه  
وږه ده خنکه انسان ، هوانسان هروخت دمور  
کوچنی دی داسی چه هر یو اولاد دمور دی .  
معلومه ده چه هر سړی مور لری اوسړی کوچنی  
د موی حتی ته هم ای سپین پیری ته پسی  
پوهیږی چه ته دبشخی نه زپسیدلی نی  
دمور د منوجو دیت خنکه انکار نشی  
کولای . حتی ته هم !! ای سپین پیری ا د  
بی باکه کرمانی شاعر اواز لکه دالماسک غوندی  
په گزیدو شو :

- ای بشخی ته رښتیا وانی ا داسی چه  
دنروغوايانو دیوخای کیدوخنکه خوشکی منخ



**\* اگر خواهی دارای آزر و آبروی باشی  
آزار کسی مجوی!  
\* اگر خواهی قفای تو نغند زیر دستان  
را گرامی دار!  
\* اگر خواهی که بقول تو کار کنند بقول خود  
کار کن!**

تالیف میر محمد حسن آموزگار

## امیر کیکاووس جرجانی دیلمی

امیر کیکاووس بن اسکندر بن شمس المعالی قابوس بن وشمگیر است که از خلیفه عهد عنصر المعالی لقب داشته و مدتها لوای حکمرانی جرجان را بر افراسخته (۱) هدایت نامش را در مجمع الفصحاء کاووس نوشته و محمد عوفی در لباب الالباب لقبش را عنصر المعالی گفته چنانکه جد شمس شمس المعالی لقب یافته بود. این امیر از نخست نشسته علم و معرفت بود و بعیادت روی آورده و مقامات عالی تحصیل کرد. عنصر المعالی استر آبادی از ملوک محمود الخصال و مستجمع اوصاف کمال بود که در عهد سلطنت خود در تعظیم و تکریم افاضل و اعظم دقیقه‌ای فرو نیگذاشت (۲).

کیکاووس امیری توانا و حکیمی دانا بود کتاب قابوسنامه در حکمت عملی از تصانیف اوست این کتاب گرانمایا در علم اخلاق مشتمل بر چهل و چهار باب بوده که در نصیحت فرزند خود گیلان شاه نوشته و کتابی نسیاست نیکوست و همایش را پند دلیسند توان یافت. پس بی مورد نخواهد بود که این کتاب را با مختصر مورد بحث قرار دهیم و نمونه‌هایی از آن اقتباس کنیم:

### قابوسنامه:

قابوسنامه کتابی است که در باره نکات اخلاقی و آداب معاشرت گفتگو میکند. و در سال ۴۷۵ هـ (۱۰۸۲ میلادی) بدست عنصر المعالی کیکاووس که خود از آدمیان بزرگ بوده تالیف یافته است. مولف این کتاب رادر شصت و سه سالگی برای پسر خود گیلان شاه نوشته است نسخه‌های قابوسنامه در موزه بریتانیا و کتابخانه‌های لندن و برلین موجود است و در سال ۱۱۸۵ هـ متن آنرا در تهران به چاپ سنگی رسانیده چنانکه خود گوید. (چون نسخه آن کمیاب بود بدست آورد. تصحیح و تنقیح داده متعدد نموده و بمطالعه آن مشغولم).

این کتاب را (گری) در پاریس به سال ۱۸۸۶ به زبان فرانسوی ترجمه و منتشر کرد و دکتر ریودر فیر مست نسخ ترکی از سه ترجمه ترکی سخن گفته است. (ظاهراً قدیمترین ترجمه آن از میان رفته) ازینرو باید گفت که این کتاب چنانکه شایسته است مورد توجه و پیسنده مردمان بسیار واقع شده شهرت و منزلتی را که بی گفتگو درخور است یافته است زیرا سراسر آن سخنان حکمت آمیز و لطایف دلکش است و حکایات و امثال فراوان دارد. و کتابی است شاهانه که از روی یختگی و آزمودگی تمام، و با صراحت و روشنی بسیار نگارش یافته است. که ازین حیث به بسیاری از نظام الملک شباهت دارد.

بهر حال عنصر المعالی کیکاووس چنانکه از قابوسنامه بصراحت آشکار است مورد دانشمند و مطلع غالب فنون عهد خود بود و همین وسعت اطلاع باعث شد که بتواند در قابوسنامه مباحث مختلف وارد شود و مقدمات غالب فنون و هنر را با بیانی ساده و روشن بیان کند. وی این کتاب را بعد از قصد نوشته است که اگر فرزندش بعد از امارت را حفظ کند و یا با ضرر کارهای دیگر بپذیرد چگونه آنها را باداء رساند و نیز درین کتاب بقصد تربیت فرزند هسه رسوم را اعم از رسوم لشکر، مملکت‌داری، اجتماعی و علوم و فنون متداول زمان تحت بحث

و مذاقه قرار داده است و از همین جا مست که کتاب این شاه دانشمند حاوی اطلاعات ذیقیمت و متنوع در مسایل مختلف مربوط

(۱) مجمع جلد اول (۲): روز روشن

بهر هنک و آداب و عادات این مرزو بسوم در قرن پنجم گردیده و ازین نگاه الحق منحصر است. (۱)

طوریکه گفتیم قابوسنامه شامل ۴۴ فصل است که در آغاز آنها مقدمه ای آمده است امیر کیکاووس درین مقدمه از نافرمانی فرزندان شکوه میکند و در نصیحت فرزند خود گوید:

(... از ناشایست پر هیز کسی و چنان زندگی و یا زندگانی کسی که سزای اصل پاک توست که ترا اصل شریف است و از

هر دو جانب کریم الطرفین و بی‌بسته اجداد تو ملک جهان بوده اند و جداغای تو ملک شمس المعالی قابوس وشمگیر نبیره ازغش فرهادان بود. و در روزگار کبخسرو ملک گیلان داشت. و ابوا لموید بلخی زکسر

اورا در شاهنامه آورده است و ملک گیلان از و به چندان تویاد گار مانده وجد تومادرش دختر ملکزاده مرزبان بن رستم شروین بود که مصنف مرزبان نامه است.

و سیزدهم پدرش کابوس بن قباد برادر نوشیروان عادل بود.

و مادر تو دختر ملک غازی محمود بسن ناصر الدین وجد من دختر حسن فیروزان

ملک دیلمان بود. (۲)  
پس ازین مقدمه فهرست کتاب میس

(۱) تاریخ ادبیات در ایران ص ۹۰۰ تالیف داکتر صفا (۲) کتاب نصیحت نامه معروف قابوس نامه تالیف عنصر المعالی کیکاووس با تصحیح و حواشی داکتر امین عبدا لمجید چاپ تهرآن ۱۳۳۵ (۳) روز روشن.

آید. و اینهم جملاتی چند از قابوسنامه را که سراسر اندرزهای شاهانه است بطسور نمونه اقتباس و درج این کتاب میکنم: (ای فرزند زبان را بخوب گفتن آموخته کن و در بلا بیچکس اندر زمنمای. و بیغم مردم شادی مکن و از مرد لایق نیکویی دریغ مدار. و بدی بیچکس مپاموز که بدتراز بد کردن است. و از بیخردی اگر نام و نان بدست آید بیخرد باش. و بی آزر و بی شرم مباش. و اگر خواهی که برتر از دیگران باشی فراخ سفره باش! و اگر خواهی قدر تو بر جا باشد قدر دیگران بشناس! (۳) اگر خواهی دارای آرزو و آبروی باشی آزار کسی مجوی! اگر خواهی قفای تو نغندند زیر دستان را گرامی دار! اگر خواهی از پشیمانی و آزا یمن گردی بهوای دل‌کار مکن! اگر خواهی که بقول تو کار کنند بقول خود کار کن! اگر خواهی که راز تو دشمن نداند بسا دوست مگوی. اگر خواهی نیکو ترین و پیسنده یده‌ترین مردمان باشی آنچه بخود نپسندهی بکس میسند! اگر خواهی که بهترین خلق باشی نیکویی از خلق دریغ مدار!

(باقی‌دارد)

# کوتاه و دلچسپ خواندنی

از ظرافتکاری های شعراء و نویسندگان .

## دزد عجیب

سعیدای سر مداز شعرای شیرین بیان و خوش طبع است که در هند در اثر سودایی که باو دست داد برهنه همه جا می‌گشت . هنگامیکه حاکم محل از این طرز العمل این شاعر یهودی مسلمان شده خبر شد او را طلبید و تکلیف پوشیدن لباس کرد . چون نپذیرفت مفتیان شهر فتوی به قتلش دادند .

ملا عبدالقوی که از ما ور النهر بود مامور شد نزد او برود و حالش را معلوم کند . همینکه رفت و باو گفت که این روش را چرا اختیار کرده و برهنه میباشی ، او گفت که : شیطان قوی است و بلافاصله این رباعی را می سراید :

خوش روی مهمی کرده چنین پست مرا

چشمی بدو جام برده از دست مرا

او در بغل منست و من سر طلبش

دزد عجیبی برهنه کو دست مرا

## پمپ پترول گویا

اکنون بگونه پمپ پترول گویا در بسیاری از بخش های انگلستان بکار افتاده است . علت این کشف و نو آوری ناشی از یک حقیقت تلخ است و آن اینکه بشیا ری مردم یانسی دانند و یا نمی توانند و یا نمی خواهند که غلایم و اشاره های پمپ های خود کنار پترول را که بوسیله سنگ و یا توت کافدی کار میکنند بخوانند . درین مورد داستانی خنده آوری ذکر شده است بصورت مثال یک زن پیر بعد از آنکه تفتکچه پرکن پمپ پترول را برداشت نوك را در سوراخ پمپ داخل نموده و فریاد کرد (لطفا ده لیتر) . دانشمندان بریتش پترولیم برای رفع این نقیضه به کاوش علمی پرداختند . اکنون پمپ های گویا بهمان آمده است این پمپ قدم به قدم انسان را رهنمائی مینماید تا به

www.ketabton.com

## عکس جالب



چشم برد!

## خم رنگریز

اطمینان . . .

بمنزل یکتن از خویشا و نندان دعوت شده بودم . دیالوک مادر و دختر در آن منزل بیش از همه برایم جالب و شنیدنی بود . مادر که گویا از روابط دخترش بایک پسر تشویش داشت

بالاخره پرسید . ( دختر . . . خدایم جوانمرگت کند . آیاتو مطمئن استی که با لخره این پسر بیتلی با تو ازدواج خواهد کرد؟ دختر با قیافه حق بجانبی گفت .

« بکلی مطمئن استم مادر . . . فامیل این پسر در مورد ازدواج کاملاً پیشقدم بوده اند طور مثال پدرش در طول عمرش شش بار و مادرش هم پنج بار ازدواج نموده اند .

نخستین عمل . . .

امروز خواهرم راتحت عمل جراحی قرار داده بودند ولی وی از روی میز عملیات فرار کرده آمد نزد من و قصه کرد .

خیلی ترسیده بودم و بی اراده دست و پا میزدم برای آنکه نگاه غضب آلود جراح را پاسخ داده باشم گفتم . « به بخشید داکتر صاحب این نخستین عملیات من است . . . »

جراح بهمان قیافه عصبی گفت . « پس چرا میترسید ؟ ازمن هم این نخستین عملیات است . »

بقیه در صفحه ۶۰

## تعارف موقع اعدام



محکوم بمرگ - نخیر تشکر - از نقطه نظر صحیح بمن توصیه شده که صرف سگرت فلتر دار بکشم .

## چای سیاه کمیون

### معروفترین چای

چای سیاه کمیون، از مدتها قبل بخاطر طعم خوش ، مزه رنگ روشن و رایحه معطر شهرت نیکی در سراسر جهان بهم زده است . این چای محصول مزارع و کشت های چای بخش کمیون، واقع کو هستانهای زیبای هوانگشان در ایالت انوی میباشد .

مزارع چای در سر اشیب های تند کوهستان سطوح مرتفع و وادی های سر سبز گسترش یافته است .

چای یاد شده در بخش های که دارای آب و هوای بارانی همراه با بارانهای موسسونی باشد بهترین می نماید .

اقلیم مرطوب که نه بسیار گرم و نه بسیار سرد باشد در رشد و نمو چای نقش مهمی را بازی می نماید .



## بیوگرافی جعلی

طبق راپور اسوشیتد پرسی خانم سو پسی نویسنده آمریکائی بنام کلیفور داروینگ که در بیوگرافی ها وارد هانس جعل کاری نموده بود، در هنگام ورود در سوئیس بازداشت شد و توسط محکمه زوریخ به دو سال حبس محکوم گردید . باید بخاطر داشت که وی در ارتکاب فریب سهم مستقیم بسا شوهرش داشت .

# اجتماعی لورینی

## په افغانستان کښی لاتراوسه ددی زمینه شته چه بی سفر خرخه سیاحت وشی وروستیو عواملو میلستیا گانی درشوت و سیلی گر خولی دی

دولسی یو واقعیت دشواهدو سلسله لاتر اوسه پوری دوام لری چه په افغانستان کښی دسیر اوسیاخت دپاره سفر خرخه ته ضرورت نشته دافغانانو دمیلمه پالنی دمشوروی معنی اصلی روح همداخبره ده چه په افغانستان کښی مسافرانوته هم دمیلمه په سترگه کتل کیږی. خو کاله دمخه چه په لوگر کښی د کوچیانو دپاره یو ښوونځی تاسیس کیده زمونږ د هیواد یو یوه اوڅیبر شخصیت چه هغه وخت وزیر هم و، ددغه ښوونځی دسرانیتلو د اهمیت دبیانونو په وخت کښی دی خیری ته هم اشاره وکړه چه زمونږ دغرونو اودښتو امنیت په کوچیانو ساتل شوی دی، ده په دی برخه کښی دخپل مطلب پکی سرگنده کړ او وی ویل که چیری په غرونو اودښتو کښی څوک لاره ورکه کړی کوچیان ددی سره مرسته کوی اوی له دی چه پیسی ورڅخه واخلی ډوډی ورکوی . مسافرانوته ډوډی دهرکور اولکی دعاږی یو فرض دی اولاتراوسه پوری یو کلی ته ورپیښ شوی مسافر دهغه کلی میلمه بلل کیږی .

دمیلمو په حیث دناپیزنل شو یو مسافرانو دمنلو تشریفات دخلکو اجتماعی، اقتصادی اومحیطی شرایطو له مخی په پوډول نه دی خو مره چه دیوی سیمی داوسیدونکو داجتماعی اوجغرافیایی ازوا کښی تشکده، هغومره پکښی دمیلمه پالنی او په عامه توگه پکښی داجتماعی لورینی عنعنه او ولسی خصیصه پیاوړی ده.

دیی په مقابل کښی مسافرانوته د ډوډی ورکول په هغو بازارونو کښی رواج شوی دی چه دلووی لارو اوواتونو په غاړه پراته دی. دډوډی اذورو خوراکی شیانو پلورلو یوازی په هغو رستورانو، هوټلونو او دنانوایی په هیو کښی کلتوری جواز پیدا کړی دی چه دسپړونو په غاړو جوړ شوی دی که چیری دغسی بازارونوته ورڅرخه کلیو کښی څوک هسی د پخی ډوډی خرڅولو خبره وکړی نودهنه داسی کار یوسخت کلتوری بدعت اویوډول اجتماعی انحراف بلل کیږی .

په افغانستان کښی ډیری داسی سیمی شته چه دباغونو دتازه میوو خرڅلاو مناسب نه گڼی، په دی جمله کښی دوردگو سیمه چه دکابل بازارونوته ډیره نژدی سیمه ده دیادونی وړ بلله کیږی، ددی سیمی دخوږو میوو سره یوازی دلسوکلو څخه رایپدی خوا دکابل دشار بازارونه اودمیوو سوداگرچه له نورو سیمو څخه ورشی، آشنا شوی دی .

ماپه دی برخه کښی څکه دوردگو سیمه په خاصه توگه یاده کړه چه زه ددغه ځای دیو اوسیدونکی په حیث دهغه په باره کښی دپلی هری سیمی په نسبت دقیق اویاوری اطلاعات لرم، زمونږ دخلکو دپلی تلقیانو له مخی

هرباغون اوپزگرچه دشمکی زده ته تخمونه سپاری اویا لیاکلی ډدی، دده سره په دغه وخت کښی دلرورت نه زیات دثواب فکر او اندیشه موجوده وی، دی عقیده لری چه خدای پاک دده ته وظیفه سپارلی ده چه یوازی ډوډو او ستومانه مسافرانو دپاره نه حتی دلپانده مرغیو اومیریانو دپاره هم دشمکی په منغلی دانی اودرزق روزی وسیلی وښندی په کلیو کښی ډیرباغونه ددیوالونو په حصار کښی نه دی راوستل شوی اوکه راوستل شوی هم دی دونو دښاخونو اوڅانگو ساتنه پکښی له هرڅه نه دمخه په نظر کښی نیول شوی ده .

دکلیو خلک په خپله ډوډی کښی مسافرانو برخه د(وظیفی) په نامه یادوی له دی څخه معلومیږی چه خپلو نابلیلو میلمنوته هم ډوډی ورکول دڅانونو یوه وظیفه گڼی . داوظیفه په څوډوله سرته رسیږی په هغو کلیو کښی چه دلویو لارو ترڅنک ودان شوی دی مسافران دورخی په بیلوبیلو برخو کښی دکورونو دخاوندانو په دروازو کښی د ډوډی غوښتلو څخ گوی .

په ځینو ځایو کښی دکلی سیمین ډیری دماښام دلماڅه په وخت کښی کلی ته درانلو مسافرانو شمیر معلوموی اویا همدوی په خپله دکلی په کورونو گرځی او مسافرونه له هرکوره ډوډی راټولی .

په ځینو کلیو کښی داسی رواج هم شته چه که مسافر ورشی اوکه ورنشی، ورڅدمسافرو په نامه ډوډی راټولیری او هغه دجومات اویا حجری په یوه برخه کښی ایښودله کیږی که کوم مسافر دورخی په هره برخه کښی په دغه کلی پیښه وکړی له دی ډوډی څخه چه دمسافرو په نامه راټوله شوی ده، استفاده کوی، مسافران په کلیو کښی په زهوره توگه جای پاشیومی غوښتی شی .

دوردگو په یوه لرته سیمه کښی یو کلی چه په (ترماندو) مشهور دی، لیدلی دی اوپه دغه کلی ورپیښ شویو مسافرو په خپل ژوند کښی دهنه داوسیدونکو دخاسی میلمه پالنی خاطر نه دی هیری کښی . دیو دمسافرو دمیلمه پالنی دپاره یوړون ټاکلی و، یعنی که دیوی میاشتی په موده کښی به هرڅومره مسافران په دی باندی ورپیښ شول، درون خاوند به دهغوی سره دډیرو خوږو رابلل شو یو میلمنو په غیر دمیلمه پالنی سلوک کاوه، اوس چه دگړندیو جریانو دی پیری حتی په ساعتونو شیبو اودقیقو کښی دگړندیو

کلیو کښی اوس هم د مهمانخانو په جوړولو کښی زیات مصرف کیږی، ډیرداسی کسان شته چه لاتر اوسه په ځان هغومره شیان نه لوروی لکه په نوروڼی چه لوروی، دیو پیس بستری ښکلی حتی چه خواږه د میلمنو دپاره ساتی په ځینو کور نیو کښی خو هر څه دمیلمه دپاره غوښتل کیږی ، په کلیو کښی ډیره ښه میلمه پالنه هغه چه اصله روحیه یی (څه چه تیار دی دپاره دی) په مثل کښی تشکیل شوی ده .

داچه دمیلمه پالنی عنعنه په افساناسو کښی پیاوړی ساتل شوی ده، مهم عامل یی دادی چه په عنعنوی میلمستیا گانو او یا د ناڅای میلمنو دمنلو او هرکلی په وخت کښی له خاص تکلیف نه کارندی اختستل شوی ، په کورکی موجود او تیار شوی خواږه په اخلاص میلمنو ته وپاندی شوی دی . له کومه وخته چه لورینواو میلمستیا گانو تکلیفی جنبه پیدا کړی ده دمیلمستیا گانو او میلمه پالنو په ماهیت کښی ډیر تغیرات راوستل شوی دی .

(د اوردی ولکی په دی ډیرو میلمنو) خبره هغه وخت را پیدا شوی ده چه میلمستیا گانو تکلیفی جنبه پیدا کړی ده .

طبعا هغه میلمستیا گانی چه د ترتیبولود باره یی کلیوال پورډی کیږی او مامور یی ورته دپیشکی معاش په اخیستلو مجبور کیږی خپل ملی خاصیت دلانه نه ورکوی ... دادول میلمستیا گانی معمولا دنفوذ او قدرت خاوندانو ته کیږی او داجتماعی لور ینو څخه فاصله غوره کوی اودطعمی او وپیری تر احساس لاندی سر ته رسیږی .

دطعمی او وپیری دغه احساس اوس یوازی دمیلمستیا گانو په ماهیت کښی منفی بدلون نه دی راوستلی ، بلکه دخیرات دشوږولو ، د خمنولو، پدگرځو خلویښتیو دډوډی خوږلود باره یی بی دکارتونو لیکلورواج هم راپیدا کړی دی. دافغانانو د اصلو میلمه پالنسو اونورو اجتماعی لورینومهم خصوصیت داوچه په هغو کښی په داجتماعی او اقتصادی سویو د په نظر کښی نیولو پرته هر څوک دهر چا ددمسترخوان شریکان بلل کیدل په داسی حال کښی چه ډیر اوسنی خیسرا تونه او

میلمستیا گانی په خواصو باندی خوږل کیږی دمحتاجو کسانو اوستومانه مسافرو دپاره هغه بوی کانی بلل کیږی چه د مجللو میلمستیا گانو اویا میلمستیا ته ورته خیرات پخوونکو له کورو لوڅه دبانندی کوڅوته وژی ....

پروسپ کال دمزارشویف په پښار کښی دیو مستعد سړی له خوا چه دهنه پښار یو موقتی اوسیدونکی و، په خپل پلار پیس یو خیرات شوی و دغه خیرات نه ټول را بسل شوی کسان په لکسو دریشیو کښی راغلی و. په خیرات کښی دیو محدود شمیر مدرنو خیرات خوږو دپاره دمتنوعو خوراکی شیانو په برابر ولو باندی هغو مره پیسی لگول شوی وی چه ورباندی دیوزیات شمیر وچکانی خپلو خلکو چاره کیدلی شوی .

ښایی گرانو لو ستونکو هم نور ډیرداسی خیرانو نه لیدلی دی چه نوم یی خیرات خو ماهیت یی قدرت لرونکو او دنفوذ خاوندانو لمانځنه اوزده لاس ته راوستل دی اویس. د اجتماعی موضوعاتو لټونکی له دی حقیقت څخه ناخبره ندی چه درشوت غوښتلویو رمز (میلمستیا) نومپری اوپه خواشیني سره باید ووايو چه زمونږ پت مننه عنعنوی (میلمه پالنه) اوس یا درشوت وسیله گرځیدلی اویا په خپله همدسی ډره شاهه گرځیده لږ ده

هغه مامورین چه په کلیو کښی به ورته چرکان حلالیدل، کسپاونه ورپتیدل او پسا ورته پخپری او ورپتیری دلیرو لارو ستومانه مسافران نه دی چه دیو ته دکلیو الو لسه خواږوډی په ورکولو دکلیو اودمیلمه پالنی نظری اوعننوی غریزه تسکینه شی بلکه دا ډول میلمستیا گانی د بیروکراسی هغه بدعتونه دی چه دخلکو دعرف اوعادت اوددی دتمایل په خلاف په دی باندی تحمیل شوی دی له همدغه ځایه دمیلمه او میلمه پالنی په مقابل کښی په میلمه پالنه دظاهر کونکو حساسیت زیات کیږی او همدغسی مواقع دی چه لالپانده او ستومانه میرمنی دنغریو تر څنک وایی داوردی ستری شی په دی ډیرو میلمنو

باید ووايو چه دافغانستان دنویو تشکیلاتو په لږ کښی څو کاله دمخه دیو کلی تر څنک دیوی ولسوالی مرکز جوړ شو .

ددی مرکز مامورین مجبور شول چه په دغه ځای کښی دیوی لاناوی دجوړیدو ترورته پوری دښار دمرکز نه پخی ډوډی په موټر وکښی یوسی ،دمامور ینو داسی یوخاص تکلیف چه چاپخه ډوډی نه ورکوله اویا یی ډوډی نه ورته پخوا له ددی دلیل نه و چه گواکی دسیمی دخلکو په میلمستیا پالنه کښی دتوقع نه خلاف بدلون راغلی و بلکه دغه خلک دمامورینو تحمیلی میلمستیا گانو دومره زړه توری کړی و چه حاضر نه و په خپله دروازه کښی هغسی کسان ومنی چه رشوت ته میلمستیا وایی او یا میلمستیا گانی د رشوت وسیله بولی .

# نیاز

بمن نگر ....  
 - بمن نگر که یاد تو :  
 که عشق پر شکوه تو :  
 - بسان خون به زک زک وجود من :  
 چگونه گرم میشود ...

•••

بمن نگر که یاد تو :  
 - جو باد تشاط بخش زندگی :  
 بحام خالی دلم :  
 چگونه موج میزند ؟  
 بمن نگر که چشم بر نصیب من :  
 - چگونه برز اشک شوق میشود :

•••

بمن نگر که باغ زرد طبع من ...  
 - ز عشق دلفریب و پر طراوت :  
 - چسان بهار ناز میبرد ؟  
 - به من نگر که درخشان خشک خاطر من :

•••

ز عشق تو :

- چگونه سبز میشود .  
 - چگونه پر شکوه میشود .  
 - بمن نگر که غنچه های شعر من :  
 - چگونه باز میشود

•••

بمن نگر که این خزان غم چسان :  
 - بهار ناز میشود  
 کفون که عشق پاک من :  
 - قبول خاطر تو شد

- قبول طبع شاعر تو شد .  
 - بمن نگر که بر جهان ویر جهان نیان :  
 - چگونه ناز میکنم  
 - بمن نگر که با همه غرور تلخ خود :  
 - به پیش پای ناز تو :  
 - چسان نیاز میکنم

•••

بمن نگر که تارو پود هستی ام :  
 - پر از نوای عشق تست .  
 - بمن نگر که چشمه وجود من :  
 - پر از صفای عشق تست ا

•••

نوای امید جان بر نصیب من ا  
 نوای شکیب قلب بی شکیب من ا  
 - بمن نگر .....

- بمن نگر که جز تواز جهان بریده ام  
 - بمن نگر که بهر توجان بریده ام  
 نوای ونوس شام بیگسی و تیره ام ا

•••

- همیشه جلوه گر بدیده منی  
 تو چلچراغ هر شب سیاه وین ستاره ام  
 تو مطلع سبیده منی .....

•••

ولی ای آرزوی من ا  
 که در خیال با منی . . . . .  
 چه میشود چه میشود . . . . .  
 چه میشود که جاودان :  
 چنانکه من شدم (از آن آتو :

- تو هم (از آن) من شوی .  
 تو ... میربان من شوی .  
 و تا ابد .....

و تا جهان ، جهان بود .  
 و ناز مین و آسمان بود .  
 و تا بهشت جاودال بود :  
 - امید جال من شوی ...  
 - ساعید جان من شوی  
 (طهوری)



از : نامی هروی

## نامه ما

کتمانیاں اگر گل باغ تو بو کنند :  
 - کتر نسیم گلشن مصر ، آرزو کنند  
 پامال پشت پای تو شد روی آفتاب  
 آنانکه منکر ند ، بگو رو برو کنند  
 جمع ملا یک از بی نظاره رخت :  
 - هر جا شهید عشق تو بینند ، بو کنند  
 در روز تو به مردم و دیشب به پای غم :  
 - آن طاقتم نماند که می در سبو کنند  
 جسم چنان گداخت که موران تر بتم :

- عفو ی نیافتند که ناخن ، فرو کنند  
 زخم درون سینۀ ما به نمیشود :  
 - صد بار اگر به رشته مریم ، رفو کنند  
 دو زخ ، تلافی گنه ما نمیکند :  
 - ما را مگر بنامۀ مارو برو کنند !  
 غمهای دوست ، بردل ما ، حلقه میزند  
 (نامی ا) بگو که میکند را رو فت و رو کنند.

شعر وساز

در دیده نگاه تو که از جوش فتاده  
 مستیست که در میکند ، مدهوش فتاده .  
 غارتگر جمعیت دلها ست به بینید :  
 - زلفی که پریشان به برو دو ش فتاده  
 مایوس مکن چشم برا هان چمن را  
 از شوق تو گل یک چمن آغوش فتاده  
 کو صاحب هوشی که کند فهم سروشم  
 کار سختم بالب خاموش فتاده  
 کو عشق که از داغ چراغی بفر وزم  
 بختم جو شب هجر ، سیه پوش فتاده  
 فکر تو خموشیست (حزین) از سختم  
 این کهنه سرا بیست که از جوش فتاده

## آتش اعجاز

سنبلی کولاله را در بر کنند ، گیسوی تست  
 لاله بی کو ناز بوسنبل فروشد ، روی تست  
 اهوی مستی که در بستان عشق عشوه خیز :  
 - دمدم بر عشوه غلند ، ترکس جا دوی تو تست  
 ساحری کز آستین آفتابان ن آسون او :  
 - آتش اعجاز میرد ، غمزه جادوی تست  
 شعله سوخته بی کز غایت تاثیر او :  
 - آتش دوزخ ، گویان پاره سازد ، خوی تست  
 (عرفی) از وصلت ، زبانش سود و کس موشی نکرد :  
 - بسکه مردم را حواس ، آشفته از گیسوی تست .

زیر نظر ناصر طهوری

از - سر شاد شمالی

## دل هرزه

برو که ایندل محنت رسیده جای تونیست  
 دلکه هرزه نباشد ، بتا ! برای تونیست  
 متاع خوب ، خریدار بشمر دارد :  
 برو ، برو ، که مرا قدرت بهای تونیست  
 برو که مشت جوانان هرزه ، باب تواند  
 دل شکسته ما ، باب مدعی تو نیست  
 برو که عاقبت هرزگی ، نمیدانسی  
 وفا و مهر و دل پاک ، آشنای تو نیست  
 دل جوان ، هوس عشق نو جوان دارد  
 گناهکار ، منم ، هر زگی ، خطای تونیست  
 منم که پای نگهداشتم بقدر گلیم  
 وگرنه کیست درین شهر ، کاشنای تونیست

سه دو بیستی زیبا از : بشیر هروی

ز رفتارت ، نمایان ، یک جهان ناز  
 بلبلخند تو ، پنهان ، یک جهان راز  
 شوم قربان آن لبخند و رفتار  
 که این شعر خوش آهنگست و آن ساز  
 تقاضا بر نماز

نگاه دلنوازت را بنا زم  
 تقاضا بر نمازت را بنا زم  
 تو سر گرم نماز کرده نمازت  
 مرا دیوانه ، نمازت را بنا زم  
 لبخند دل انگیز

ترا گریاور آید ، یا نیاید  
 بیادت ، مرغ جان ، پر میگشاید  
 بلبلخند دل انگیز تو سو گند  
 که دل هر لحظه سویت میگشاید

از - مولوی بلخی

## گفتگو

سیر نمی شوم ز تو ، ای مه جانغزای من !  
 جورمکن ، جلامکن ، نیست جفا ، سزای من  
 باستم و جفا خوشم ، گوجه در آب و آتش  
 چونکه تو سایه افکنی ، بر سر مای همای من  
 چونکه کند شکر فشان ، عشق میان سرخوشان  
 - نرخ نبات ، بشکنند ، چاشنی بلای من  
 آمد ری ، خیال تو ، گفت مرا که غم مغفور

گفتم : غم نمی خورم ای غم تو دوی من  
 گفت که : غم ، غلام تو ، هر دو جهان ، بگام تو  
 لیک زهر دو دور شو ، از جهت لغای من  
 گفتم چون اجل رسد ، جان بجهد ازین جسد  
 گر بروم بسوی او ، باد شکسته پای من

گفت : بلی ، بگل نگر ، چون ببود قفصاء سرش  
 خنده زان سری نهد ، در قدم رضای من  
 گفتم : روز کی دوسه ، مانده ام اندر آب

بسته خولم ورجا ، تا برسد صلا ی من  
 گفت : در آب و گل نه بی ! سایه تست این طرف  
 برده ترا ازین جهان ، همت چاتر با ی من

لایق عشق

بمن نگاه کن معشوق من  
 من لایق عشق تو هستم  
 زیرا عشق ترا بدل دارم  
 (الیزا بت بارت)

نویس

نویس ... !

جرات ندارم به خط نگاه کنم ...  
 هر یک از کلمات تو بوسه شو میست که قلبم  
 رامی خراشد ...

هر یک از عبارات تو لبخند بیست کسه  
 مرا به گریه می اندازد ...  
 ننویس ... !

نامه ترا نمی خواهم ...  
 (ها میلون)



نوشته از: دونجو سونچی

می بایست برای انجیلا هدیه می خریدم. آن روز او هشت ساله شده بود. در حالیکه در درازی جاده قدم می زد. باشکفتی پاخود فکر کردم ای واقعات حادث زندگی هم نگو نه که من می دیدم ناگهان به میان آمد و یا اینکه گام به گام مرا باخود کشانید؟ به یاد دارم زمانیکه هشت ساله بودم ترکند از اجاق مادر کلانم که بروی آن جای جوش به آرامی می جوشید نشسته بودم. او بیخیال پشم میرشت و من به چهره ظاهرش شادمان او تری تری می دیدم اگر واقعا من در نور کمرنگ زیر زمینی در بین گل میخهای چوبی که به روی آنها میخک های آهنی بلبل می زد و هنوز آنها را درخا طر دارم خوش بودم چه عجله ای به کلان شدن داشتم؟ چرا افسونگری و فریفتگی اسبک های چوبی که در بین دود و اخگر آتش اجاق به نظر چون اسب های رویای می آمد گذارد که به همین ز و دی بزرگ شوم؟ حالا اینطور فکر میکنم که در همان لحظه ای که آخرین شب باقی مانده آتش را سر می کشیدم، به صورت ناگهانی کلان شدم. بعد از آن دیگر سرور و خوشی از من گریخت....

بعد از اینکه یک متر بلند تر شدم قصه های ز یاد کاسه های پیس پایان آتش و خشیانه بر مغزم هجوم می آورد. پسانتر رویای های شیرین مادر کلانم در مورد اینکه لباس و کفشهای گران قیمت به یو شسم به حقیقت پیوست.

زردیک و یترین یک مغازه رسیدم باخود گفتم و مسخره است بیشتر ما در مورد گذشته هیچ فکر نکرده

که روز تولد دخترم است و آنان مایل بودند که بایدیک دور دیگر با براندی بنو شم ...

و شما میدانید که در اصرار خودش کسی پیروز می شود اپال آخره صحبت های مادر زرقای بر میا حنظل سفی نفوذ نمود و من نظر خود را برایشان باز گفتم.

یکی از هم صحبتانم رویش را به من گردانیده پرسید؟

برای تو از اینکه دخترت هشت ساله شد هیچ فرق نمی کند.

و تو می و هشت ساله ای؟

دخترت است.

پس خو شبختی باید در سال هابین سن تو و دخترت نهفته باشد. دیگری تو حالیکه فیلسو فایه سرتکان میداد اضافه نمود. برای من هشت سالگی خوش بعدا می باید و برای سسی و هشت ساله در گذشته از دست رفته تعلق دارد اما تو خوشبخت هستی زیرا دخترت هنوز هشت ساله هست و تو می توانی در خوش بختی آینده اش شریک باشی.

حق به جانب ایشان بود و لسی من این عقیده را با تمسخر پذیرفتم یک دور دیگر تو شید ن آغاز شد ولی هنوز همین بر عقیده خود پا پس جا بودم.

به مشکل از هم جدا شدیم فکر خریدن هدیه و شرکت در شادمانی دخترم بیایم آمد. هوای بیرون کافی مرا به تعجب و شگفتی انداخت. هنوز هوا شیری رنگ بود و چراغ ما تک تک روشن شده بود صدای میسم غا برین هارن مونر هارن همچه گنگک نشان میداد که روز آخرین نفس های خود را می کشد. اندیشیدم.

با وجود اینکه فنا پذیر هستم ولی در همین لحظه زنده هستیم با خود گفتم .. برای دخترم چه بخرم.

کلمه (بخرم) مانند نیش زنبور تا مغز استخوانم نفوذ نمود. برای من این که آزمایش کرده باشم دست هایم را در جیب نمودم. دوستان کافی فقط چند پول باقی مانده بود. عرق شر مساری بر پیشانی ام نشست همه رفته بودند. چند لجنه بعد ممکن بود تمام دکانها بسته شود قرطاسیه فروشی بی در آن طرف جاده مرا به طرف خود کشاند با عجله دیدم، داخل آن شدم اشیای



درون دکان را بانگاه يك سار آگاه پولیس از نظر گذراندم. صدای لطیف دختر فروشنده که می گفت دکان به زودی بسته خواهد شد. از نگاه کردن بیشتر باز داشت. - این پنسل تراش چند قیمت دارد؟

سسی و پنج استو.

رنگ روشن و شفاف پنسل تراش نیم دایره که به روی آن چهره مرد به انواع ستارگان یونان نقش یافته بود مرا به طرف خود کشاند. به زودی و با عجله پولش را برداشتم و آن را خریدم. سرور ناشناخته در وجودم دو شد. مثل اینکه ما در کلا تم بمن زیس در یانی بی هدیه کرده پا شد به خودم خندیدم. هیچگاه به یاد نداشتم که در هشت سالگی کسی بمن هدیه ای داده باشد.

تسیم ملا یم بیرون مرا به عالم رویا برد. خودم را سبک احساس می کردم مانند زورق کوچک که در امواج آرام، بلاولاین برود.

بعد يك كيك سا لکرد تو لک را دیدم. تمام وجودم فریاد بر آورد. انجیلا كيك مانند يك خانه بزرگ بود و من از سالها پیش آرزوی خریدن چنین هدیه ای را برای دخترم داشتم در اطراف خانه دو کوه بلند همراه با صفتاب زرد گونه گرد، در خشان و گرم مانند نان های ورم کرده ای که مادر کلانم از داش بیرون می کشید جلوه می کرد. من گرمای آنرا در بدن احساس می کردم هشت سال قبل در چنین شبی، سکوت مرگبار زایشگاه را فریاد کوتاه و مقطع انجیلا در هم شکسته بود.

می خواستم فریاد بکنم. طرف خانه بدم شانه های لطیف و شکننده انجیلا را تکا ن بدم و داد بزنم که در حقیقت این هدیه زندگی من است. زندگی بی که من بدون او لا بدون من به پشت سر گذارده بود.

بالاخره به خانه رسیدم همچنانکه پله های زینه را زیر پا می گذاشتم بوی اشتیبا آورده کیه برانندی و غلغله های دیگر را شنیدم حس کردم که روز بزرگی است. ولی چیز های بود که من نمی دانستم. داخل اطاق شدم بروی میز هدایای جالب. سببهای قاشق های و تکا بقیه دو صفحه ۵۶

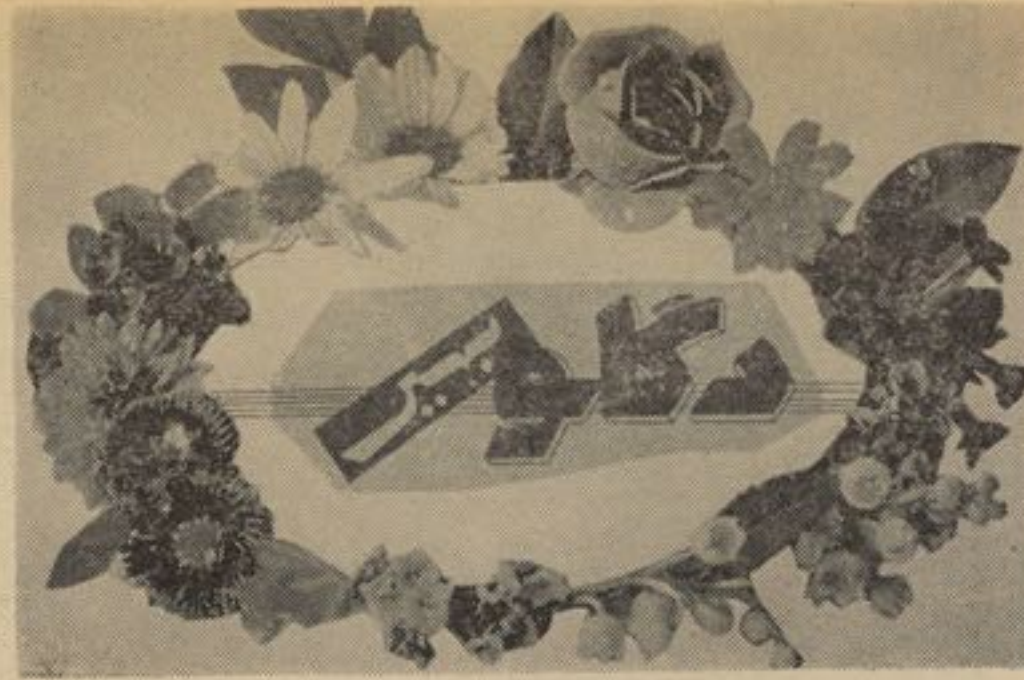


## بی نیازه بنهکلا

شنه خالونه چه د پاسه به جبین پدی  
دا زما په زړه داغونه آتشین پدی  
د عشق اورمی ویلوی د زړگی شمع  
بیسوده می پر موم نقش د نکین پدی  
شین طوطی دی کیم معروم له شکرلیو  
ومکس ته خو بیا له دانگین پدی  
مادی خیال لره فرش کړی ترلیمه دی  
ته بی نیازه قدم ولسی پسرزمین پدی  
په شپه حال د مېجورانو په یاد داوړه  
په راحت چه سرله نازه پربالین پدی  
آزده به دی له جوړه (بیر محمد) شی  
چه انیسار سره بنیاد دان واین پدی  
(بیرمحمد کاکي)

## داچاؤ کړه

دار اوښوده د سپین تندی رڼا چا  
او تیاره کړله په ماڼوله دنیا چا  
زړه مجرم شوجه بنایست باندی مین شو  
خود مینی دا جذب کړه ور عطا چا  
چا گلونه باغ کښی رنگ رنگ بیداکړل  
بلبلان ورباندی بیا کړل په ژبا چا  
باز ته چا تیره مښوکه پنچې وړکړی  
بیا په ښکارکې و د مرغانو په هواچا  
چا چاوه دجلا دلاس ته حواله کړه  
بیماری تری لاندی کښوده د چا چا  
مونی خاوره د «راحت» کړه چا راوښه  
بیا په ژوندون اوپه تکل کړو وارخطا چا  
سید راحت راحت



## دجبین خان

چاچه ایښی داتشین خال ستا په جبین دی  
زما زړه هم دغه له لاسه شین دی  
ستا امیل کښی بی سل زړو نودی پښلی  
چا جوړ کړی ستا دغاړی لوگین دی  
جوړه شوی بی د لمر د پلوشونه  
ستا د عشق په حرارت می دایقین دی  
سور سالودی سره لمبه ده نه پوهیږم  
که زما دزړه په سرووینو رنگین دی  
دجمال پسر بستی ته جوړ ولسی  
ورلیږلی بیا سلام چا افرین دی  
معجزه ته دقدرت او د خلقت یسی  
په رښتیا چه خدای احسن الخالقین دی  
خدای دی ساته په امان له بدوسترگو  
د ادعا د پر بښنو زموږ امین دی  
الف

## دمیننی یادگار

وشیلولی که رقیب دزړه کی وینی زما  
شوه په نصیب خو گامیابی دپاکې مینی زما  
دزړه په کورمی رڼایی ایله دمینی راغله  
که انتظار دبارانی کړی سترگی سپینی زما  
داهم نښان دتنگ ونام دشهامت پوله  
چه په تومت کښی شوی د عشق جامی رنگینی زما  
جبری دیوان کښی دفضا به وی مجبولی پرتی  
ښه شوی به زوند کښی شوی هغه وعده د بښتینی زما  
دمیننی لاد کښی سر بښدل می شول فرهاد ته سیالی  
که دبښتیا زحمت زکوة واکم شیرینی زما  
دمحبت غوندی کیمیاچمی په برخه شوله  
خوډبه کښی کښی طلا بی بیره اوس وینی زما  
چه هیره نکړی پام کوه داشنایته «زبانه»  
پاتی یادگار به وی هغه په سر له مینی زما  
دوکتور مجاور احمد زیار

## لندلی

چه ستا دمخ نیسی پکی وی  
وهغه گل ته په ژبا ورځ تیرومه  
په گلو مه گدایږه یساره  
رنگ دی دگل دی پکی ورک به شی مینه  
گلاب لاگل نه د غوتسی وه  
بورا پری کرده گزیده چه گل به شینه  
گل دگلاب بوی د سنخلسی  
ماد اشنا په لاس کی دواړه ولیدنه  
دگل گلاب دگل د یساره  
نجونی سرتوری دباغوان سلام ته خینه  
گل می په لاس در ته نیو لسی  
یامی درواخله یارسخت واکم چه خه  
دکافر گل په شان کږه شوی  
چه را سمیږی ورځ به نیمه تیروینه  
مادگودر د غاړی گل کږی  
چه مال می نخوری جنګی می بو یو ینه  
باغوانه باغ ته مو در پرین ده  
نه دی منی او نه گلو نه پسرې کونه

وحید

## خه یادوی؟

جنون می و توریږد صحرا یادوی  
یا خو موسی د تور رڼا یادوی  
یا خو بلبل دی رعنا یادوی  
په اندیښنو کی یو اشنا یادوی  
هغه لید لسی محبوبا یادوی

زړه می مجنون راته لیلا یادوی  
یادی کو هکن لرو کښی شیرینه غواړی  
روان د یو - پسی پتنگ دی دغه  
شان او جهان ور څخه ورک غوندی دی  
سترگی هم ژاړی په زار - زار وحیده

## په کمند تور و زلفو

رحمان بابا

د فلک لاسونه شنه شو ترڅنگلو  
چه حساب یی نه په خوله شی نه په کښلو  
تیری توری دی زما په قنلولو  
ما هېڅ فیض غنی بیانه موند بی کښلو  
سبا پوری کسانگریزی په منگلو  
که تر باغ وتلی ښاخ دی د سروگلو  
ښایسته غولجی پری ایښی د گلو  
چه حیران یم د رحمن په خلاصو لو

هر ساعت زما دغونډ په تاوولو  
هومره غم د بیلنا نه را باندی راغی  
هغه سترگی چه نرگس او هم بادام دی  
هغه شو نودی چه شریښی دی تر قند و  
په شپه نوکی دعاشق په وینوسری کا  
دا زما دقاتل لاس دی نه پوهیږم  
دریغه مرګ یی په دنیا کښی نیمه خواشوی  
هسی بند شو په کمند د تورو زلفو

## په چلول

په سپین مخ دی تور کاکل شوول ول بیا  
عاشقان به شی ویراو زلزل بیا

په نکریزودی لاس سره کړل تر موندنه  
شین لو گسی به سم په شان خیل بیا  
پوره کړیده تا کومه وعده خپله  
ماشوم زړه می غولوی په چلول بیا  
ساقی زړه باندی لاس کړیده قصی پر پرده  
لو پته په سروی د مملعل بیا

## داسید زنی

آموچشوچه یی زړه په افسون وکښی  
هغو سرله ودانسی په هامون وکښی  
انتظار یی د نرگس گونه کړه زړه  
سروی سر پسی له باغه بیرون وکښی

دایی ښاخ دگل سره په تلواړی کړی  
که له زړه سره می تر کولې مون وکښی  
بیسوده یسی صبحدم بو لی وگړی  
دغه آه زما له غمه گردون وکښی  
چه یی وکښی خښی توبری دیار له لاسه  
ساده دل ادا میسه زنی زرغون وکښی  
هر یراغ شی دیغور را باندی نښلی  
چه بی یاره می مردم دژوندون وکښی  
دایه اورباندی ژبا د کباب خیسری  
که فریاد دیار له غمه محزون وکښی  
وآسمان ته به دشعر زینی کیس دی  
که «حمیده» دغم له سره زنگون وکښی  
حمید عاشو خیل

## لندلی

آشنا په توکه نه یو هیږی په تورو زلفو می واده مرورشنه  
اشنا چه جکه در ته نه شوم تربښومی لاندی شول دزلفو تناوونه  
دتورو زلفو په څنگل کی یار پر منگول کی گرزوم چه ورک به شینه  
زلفی دی مه پری کوه پام کړی په سر کونډیو ونو نه کښینی بازونه  
دزلفو خو کی دی کښی وی لکه چنگک دماهیږی نیسی زپرونه  
زلفی دی په مخ خبری وری دی دتورو زلفوسو داکر راغلی دینه  
دزلفو تار په اشرفی دی ماداشنا پر لاس غونجی وړکړی دینه  
دزلفو دام دی ور ته کیس ده  
دسر درونه شنه طوطیان راغلی دینه



# بدرسی مسائل ملی در مطبوعات کشور

## فاریاب

افغانستان دا زای انواع تنبا کوه بوده که هر کد م آن در نوع خود برای صنعت سگرت سازی و تامین سگرتها مساعد است .

اکنون بهترخواه بدو دکده در مورد توريد فابریکه سگرت سازی که جز ضرورت مملکت می باشد غور و تعمق شود و در صور تیکه اقتصادی تمام شود با توريد و تدویر آن نفع اقتصادی متوجه ما خواهد بود به این معنی که از یکطرف جلو قاچاق سگرت مخصوصا سگرت های که کمترلا برا توای تجزیه و دستگاه های تصفیه را می بیند گرفته می شود و از جانب دیگر اسما ریکه سالانه برای توريد سگرت مصرف میشود به جیب خود ما باقی مانده و نقش خود را در اقتصاد ملی بازی می نماید. قسمتی از سر مقاله شماره سی روز نامه فاریاب .



روزنامه اصلاح - انیس در شماره ۲۹ جوزای خود سر مقاله ای زیر عنوان (پارکهای ملی) دارد که اینک قسمتی از آن در اینجا به نشر میرسد :

تصمیم به در آوردن بامیان و بند امیر بشکل پارکهای ملی یک اراده دزخور ستایش است - در افغانستان صرف یک بامیان و یک بند امیر موجود است اگر اجازه دهیم - اماکن و آثار تاریخی بامیان و هدیه طبیعت در بند امیر باثر بی مبالاتی ویران یا آلوده گردد آنها را برای همیشه از دست خواهیم داد .

حالا که این تصمیم اتخاذ گردیده

است وظیفه حکومت . حلقه های فرهنگی و صاحبان سرمایه است که در راه عملی ساختن آن مجاهدت نموده و از صرف پول و مساعی دریغ نمایند .

دارایی های ملی در نقاط دیگر مملکت نیز باید بشکل پارکهای ملی در آورده شود .

در کابل ، بطور مثال ملاکان قسمت اعظم پغمان را خریده اند . در حالیکه در روز های تعطیل هزاران نفر در دوسه باغ عمومی کوچک میریزند . محوطه های وسیع تهی میمانند ... در ولایات دیگر نیز مناطق و اماکنی وجود دارد که از نگاه های مختلف سزاوار آنند که پارکهای ملی شوند .

بیا بید - به پاس نسلهای آینده دهه پنجاه را دهه احداث پارکهای ملی اعلام نماییم .

## سپین زر

جریده سپین زر که در ولایت کندز به نشر میرسد در شمه ره هفت منتشره چهارده جوزا مضمونی زیر عنوان (تیکه داربازی تاجه وقت؟) دارد که اینک یک قسمت آن در اینجا به نشر میرسد :

اگر خوب دقیق شویم واقعا این تیکه داری کمیاب است . کسیکه دیروز آه در بساط نداشت و برای کسب معاش و به دست آوردن لقمه نانی تلاش می کرد به اثر همین تیکه داری امروز می توان گفت ملیاردر شده و کاروان موترهایش ، بنگله ، اپارتمانها و جایاداش طعنه با فلاک می زند و مفلس و در مانده دیروزی امروز از هیکل بزرگی باشکم بر آمد بر خور دار است و مقابل چشم پر حسرت درماندگان بر موتر آخرین سیستم میگرد .

یک تحقیق ساده و سطحی حقیقت این امر را روشن میسازد و برده از اسرار کیمیاگری یا تیکه داری بر میدارد و راز مکتوم را برملا میسازد .

## سیستان

لهدی منلی او مسلم حقیقت خخه انکار نشی کیدای چه : انسان ذا تا شریف مخلوق دی د بنو او نیکو چاروغوره اعمه لو او کپرانو سره بشپره علاقه او تمایل بنی خوداچه خینی کسان مفا سند و منفی ، اخلاقو او انحرافا تو ته خخه کوی یاد دیر احتیاج او مجبوریت او به د زیا تی شتمنی او ثروت خخه وی .

البته باید وویل شی ، چه دکورنی او هغه محیط شرایط چه دی یکی زیر پیدلی او لوی شوی د تربیتی تهیوالی نا پوهی او بی علمی چه د شخصیت د ضعف او نیمکر تیادلیل دی دانحرافا تو له اصلی عوا ملو خخه گنل کپری او لکه چه گورو تل نا پوه او بی شخصیته و کپری د فساد او انحراف خوا له میلان کوی .

دنپری مشاهیر و پوهانو او اجتماعی شخصیتونو د بشریت د هوسایی او نیکمر غی حیا تی او اجتماعی چارو د تنظیم او بهبود د پاره علمی او عملی ستر خد متونه سرته رسولی دی .

... لهدی کبله چه اجتماعی اصلاحات اجتماعی شخصیتونو د بشریت اجتماعی ژوندانه به سمو ن کبسی گهور ثابتیری نودهغه دخرنگوالی اولارو چارود لپو نو به باب هم هر خوک نظری و پرا ندی کوی مگر لدی خخه انکار نشی کیدای چه خبیری پیدا کوی چه به تطبیق او عملی کولو کبسی پاملر نه و بنیسی .

دسیسه از د جریدی دشلمی گنی دسر مقالی خخه یوه برخه .

## جهان نما



جریده جهانما که در ولایت سوا لی خلم و لایت سمنگان به نشر میرسد در شماره تاریخی بیست و یک جوزای

خود مضمونی را که مربوط به اهالی آن ولایت بوده و اما چندی قبل در روزنامه کازوان بچاپ رسیده

اقتباس نموده که ما قسمتی از آن مضمون را زیر عنوان ( یکعده

اهالی خلم از دست شخصی شکایت دارند و می گویند زمین های شان را غصب کرده ) درین صفحه به نشر می رسانیم :

یک عده از اهالی ولسوالی خلم مربوط ولایت سمنگان از دست شخصی بنام حاجی محمد شریف شکایت دارند .

... حاجی مذکور با استفاده از فرصت و بی بازخواستی های دوایر زمین های

رحمت الله نام با شنده و لسوالی خلم را نیز غصب کرده .

این شخص در خلم به هیچکس اعتنا ندا رد و می گوید همه تابع اومی باشند .

... تا حال دو دوسیه مربوط یکپزارو هشتاد جریب زمین که به اسمی عبدا لحکیم می باشد مفقود گردیده

این دو سیه هامو ضوع جعل کاری و تصرف زمین ها را از طرف حاجی واضح می سازد .

گفته می شود دوسیه های را یکی از اقارب نزدیک حاجی که به حیث کاتب املاک ولسوالی خلم کار میکند جایجا کرده است .

... نامه نگار ما که این سخنان را

از زبان مدعیان حاجی محمد شریف ثبت کرده است تعجب می نماید که

درین دوره دیمو کراسی چینی ناریها پر یک نفر و دو نفر هم نه

بلکه بر چندین نفر صورت گرفته باشد .

# سپه‌ای

## جمال عبدالناصر



فونشته محمدحسین هیکل

ترجمه «رز»

بخش پانزدهم

هنگامی که سفیر مصر در بلغراد از تیتو خواست که به هواپیماهای شوروی اجازه بدهد تا از فرودگاه های یوگو اسلاویا برای سوخت گیری استفاده کنند تیتو گوشک تیلفون را برداشت و دستور داد - راه را به روی این هواپیماها باز کنید. هیچگونه محدودیتی در بین نباشد. تا آنجا که پای مصر در میان است - من دیگر غیر منسلک نیستم .  
و هواپیماهای غول پیکر که انباشته از جنگنده های میگ و سلاح های دیگر بود به سوی مصر سرازیر شدن را گرفتند.

در پایان تابستان سال ۱۹۵۸ ناصر بار دیگر به یوگوسلاویا رفت تیتو وی را دعوت کرده بود تا در پانزدهمین سالگرد نبرد (سوتیسکا) شرکت کند. این نبرد از طرف المانها طرح شده بود تا پارتیزانهای تیتو را نابود سازند. المانها نژده هزار جنگجوی تیتو را با شش فرقه محاصره کردند. جنگ بی امانی بود و المانها در فرجام این نبرد ناکام گشتند. پارتیزانها آتشفشای بزرگ روشن گشت. رفیقان

کهن آهنکای رامیسروندند که پانزده سال پیش به آنان دل داده بود تا نبرد سختی را پیش ببرند و درین حال شعله های آتش در سیما های شان منعکس شده بود .

تیتو خودش با این جنگجویان به خواندن پر داخت و ناصر یک ویژگی دیگر او را دریافت ناصر در آنحال رهبر پارتیزانها را در میان افرادش میدید. هیچ چیزی پیوند. دو مرد را بیشتر از بس بردن در میدان جنگ (سوتیسکا) استوار نمیتواند ساخت.

فضایی هیجان انگیز بود. آنشب تیتو برای ناصر قصه دختری را گفت که در بحبوحه جنگ با دستمالی پیشروی آمد. بر دستمال نام تیتو را گلدوزی کرده بود. تیتو از دختر پرسیده بود .

( این دستمال را از کجا کردی )  
و دخترک پاسخ داده بود .  
( در برابر یک کیلو مسکه خریدمش )  
شبی دیگر در (سوتیسکا) تیتو به

ناصر گفت که وی باری به استالین گفته است و هنوز به دستیاران او میگوید که هرگاه فرآورده تجربه با گفته های کارل مارکس متناقض باشد وی در سپه‌ای را که تجربه میدهد خواهد پذیرفت - نه آن مارکس را:

« هنوز هم به همکارانم میگویم که من کود و تراکتور بیشتر نیاز دارم تا به شعار های سوسیالیستی . »  
ناصر و تیتو رویهمرفته بیشتر از سی بار باهم ملاقات کردند و ساعتها درازای را باهم به سر بردند. یکی از جاهای دوست داشتنی که آن دو غالباً در آن ملاقات میکردند . (در وانگاه) واقع شده بود که در جزیره کوچکی در عقب ویلای تیتو در بریتونی قرار داشت تیتو شیفته این جزیره بود . وی میمونهای را که نهر و بهش داده بود - در همین جزیره رها کرد. او این جزیره را با جانوران و پرندگان پر ساخته بود - دهقانان راه های جزیره را درست میکردند - دهقانان محلی هنگامیکه از دل بستگی تیتو به این جزیره باخبر شدند به جزیره رفتند



نهری



تیتو



ناصر

و در آنجا برای تیتو جنگلها و باغا های میوه احداث کردند .

تیتو درین جزیره برای خودش انبار های باده دارد و خوشحال میشود که مهمانانش را به این انبار ببرد و پیاله یی با آنان بنوشد . این جزیره قلمرو خصوصی تیتوست و چون نخستین بار به اینجا رفتم - این اشتباه ازمن سرزد که وی را ( نخستین پادشاه کمونیست ) بنامم . شاید تیتو از نظر شیوه زندگانی یک پادشاه باشد ولی با اینهمه تا گلو در کمونیزم غرق است وقتی بار دیگر باهم دیدیم - در باره این تعریف من خیلی مسخره ام کرد .

**نامه از خروسچف**

باز دید ها صحبتها و نقشه ها در نخستین جرگه کشور های غیر منسلک در سال ۱۹۶۱ در بلگراد به اوج رسید تیتو و ناصر هر دو باره پیروزی این جرگه اشتیاق داشتند . رویداد های جهانی در مرحله نا مشخصی سیر میکرد . کنیدی در پست تازه اش نو بود و کسی نمیدانست که او چه راهی را در پیش خواهد گرفت . کنیدی شکست خلیج «خوکها» را در کیوبا پشت سر گذاشته بود . ملاقات کنیدی و خروسچف در ویا نا نیز سبب شده بود و این ملاقات بیشتر آسیب بار آورده بود تا بهبودی نبرد در لاوس اوج گرفته بود . نشانه های آرامش دیده نمیشد .

دو روز پیش از آنکه جرگه کشایش یابد ، سفیر اتحاد شوروی به پنجاه عضو شرکت کننده نامه های شخصی خروسچف را تسلیم کرد . این نامهها میگفت که اتحاد شوروی در نظر دارد آزمایشهای هسته یی را از سر گیرد . این خبر جرگه را بر آشفته ساخت . از سر گرفتن آزمایشهای هسته یی علیه تمام چیز هایی بود که ملت های غیر منسلک در برابر آن ایستاده بودند .

هنگامیکه ناصر و تیتو برین وضعیت تازه صحبت میکردند . نهری به آنان پیوست .

رهبان هند نخست سخنهای آندو را شنید و سپس با خشم گفت .

( انسلاک یا عدم انسلاک این دیگر سوال اصلی نیست . ما اکنون با سوال صلح یا جنگ روبرو هستیم سوال صلح یا جنگ )

سر انجام سه نفر به این نتیجه رسیدند که خروسچف عملاً خواسته است بر جرگه فشار آورد تا جرگه به نوبه خود بر امریکا فشار وارد کند و به

آن کشور بقبولاند . که پیش از آنکه خبر شود به حل مسایل جهانی تن در دهد .

ناصر در نخستین سخنرانی اش در جرگه وانمود کرد که پیام خروسچف را درست خوانده و گفت :

( حالا برای ما راه دیگری وجود ندارد . تنها دوره موجود است . جنگ و یا مذاکره .

جرگه موافقت کرد و پیشنهاد ناصر را پذیرفت که دو مقتدر ترین مرد روی زمین بیا مهایی بفرستند و از آنان بخواهند تا با همدیگر ملاقات کنند . نهری درین باره گفت .

برای نخستین بار در تاریخ کم قدرت ترین آدمها از قدرتمند ترین آدمها چیزی میخواهند .

ولی آنان در ما موریت شان پیروز نشدند و روابط بین اتحاد شوروی و اضلاع متحده امریکا در ماه های بعدی بر سر بحران اسلحه کیوبا تیره تر شد . با اینهمه موقف مصمم کشور های بیطرف در برابر از سر گرفتن آزمایشها یقیناً در موافقتنامه اتحاد شوروی و اضلاع متحده امریکا درباره منع محدود آزمایشهای هسته یی موثر بوده است .

میان رهبران عدم انسلاک مبادله منظم نامه های وجود داشت و آنان معمولاً بر هر نکته یی هم عقیده بودند .

**چین با به میدان میگذارد .**

بحران هند و چین مسایل دشواری را به میان آورد . چین شاید به خاطر خطر مک ماهون مرزی که به صورت سرسری توسط بریتانیا بین هندوستان و تبت کشیده شده بود - در امتداد

همالیا برهند حمله کرد . ولی نهری مطلقاً بدین باور بود و نیز تمایل داشت نظر او را بپذیرد که حمله

چین از چیزی بزرگتر از یک منازعه عدم انسلاک است .

تیتو به روز بیست و دوم نوامبر پنهان نکردم . سال ۱۹۶۲ نامه یی به ناصر نوشت و در آن گفت :

( به خاطر خصصت ویژه پیوندهایی که با یکی از طرفین منازعه داریم فعالیت های ما چنانکه آرزو داریم . تبارز نمیتوان کرد با اینهمه ما وظیفه خویش دانسته ایم تا با نماینده جمهوریت توده یی چین در بلگراد گفتگو کنیم و نظر خودمان را درباره منازعه آنان باهند با اودرمیان گذاریم . همچنان در باره نتایج نا مطلوبی که از ادامه این منازعه پدید خواهد آمد ابراز نظر کنیم ) .

به روز دوازدهم فیروزی سال ۱۹۶۳ ناصر به تیتو نوشت .

« در چنین فضایی و علی الرغم نظر روشن ما در باره سیاست چین در مورد این مساله ما نخواستیم اعلامیه یی صادر کنیم که تعرض را شدیداً محکوم سازد و در نتیجه کشیدگی وضعیت فزونی گیرد . . . با اینهمه

چین مفهوم کلی همزیستی مسالمت آمیز را که سیاست شوروی بران استوار است - به مبارزه طلبیده است . در حالیکه هدف سیاست شوروی دوری گزیدن از جنگ و یانا بود ساختن جنگ است و فشار بیشتری به رقابت صلح آمیز میاورد چینی طرفداری خودش را از سیاستی که برخسبونت انقلابی و آنچه که ( جنگ همچنان در باره نتایج نا مطلوبی که از اظهار کرده است . به نظر میرسد که هدف اصلی چین این باشد . تا سیاست عدم انسلاک را که پشتیبانی گسترده یی رانه تنهادرمیان کشور های آسیایی و آفریقایی بلکه در میان قدرتهای بزرگ به دست آورده است مختل سازد .

**نهری در هم گوییده میشود .**

برای نهری پیروزی وجود نداشت .  
بقیه در صفحه ۵۶



از: ناب

### لوفر

از فلمهای هفته انتقاد می کنیم

#### یک کوشش ناکام

سینمای هندی باز هم کوششی بکار برده است تا یک فلم پولیسی به بازار عرضه کند و باز هم درین کوشش ناکام است. برای اینکه (لوفر) چنگی بدل نمیزند، بر جستگی ندارد. فاقد فضای فلم پولیسی است.

فلم در واقع به دو بخش تقسیم شده است: کودکی آدم اول فلم و بزرگی او. بخش نخست که آغاز ماجرا را دربر دارد، پیش از تیراژ فلم می آید: کودکی در مکتب طی زود خوردی، یکسی از همصنفانش را از طبقه چندم به پائین میاندازد و میکشد. آنگاه از ترس و وحشت از ترس و وحشت بخانه نمیتواند رفت. و دست بگریز میزند.

در جریان همین گریز، پایه تری میگذارد. که در حال حرکت است. و در همین تری به مردی تبسکار بر میخورد. این مرد گودک را پرورش میدهد و دوزد زبردستی بار میآورد.

و بعد، تیراژ است و سپس میرسیم به بقیه ماجرا و آدم اول فلم که دیگر مرد بزرگی شده است.

#### وضعیت تحمیلی

فلم، آدمها و منطق آن بر تماشاگر به زور تحمیل میشود. کارگردان وقصه پرداز فلم، استبداد گرانی هستند که تماشاگر بیچاره را در سالون تاریک نکه میدارند و میگویند: «این یک فلم خوب است زرق و برق هم دارد تماشایش کن. دیکرو السلام»

و تماشاگری که پول داده است و سرگرمی دیگری هم درین شهر نمیشناسد ناگزیر است بر چو کیش بنشیند و چشم به پرده بدوزد. بر استبداد کارگران وقصه پرداز گردن نهد.

آدم اول فلم در عملیه رویدادها تکامل نمیآید. تماشاگر او را همانگونه که هست باید ببیند.

هوشیار، زور مند و زبر دست. این آدم اول فلم (دهر مندر) هیچ کار نامه چشمگیری انجام نمیدهد تا خودش را عملاً تثبیت کند و تماشاگر فقط باید آنچه را که کارگردان وقصه پرداز میگویند، براهوار بپذیرد. «این آدم اول فلم مردی خارق العاده است.

و بعد میرسیم به مرد دیگری، به «پریم نات». این مرد رهبر یک گروه تبسکاران است و تماشاگر هیچ نمیفهمد که چرا او رهبر شده است. تنها چیزی که از او دیده میشود سرو صدا و داد و فریاد است و بعد هم حرکتهای مضحک. و با اینهمه او رهبر دسته است.

و بعد میرسیم بیک گروه فلم: دختری که برادرش در دست «پریم نات» اسیر است گماشته میشود تا خودش را به «دهر مندر» نزدیک سازد و اسرار او را دریابد دختر این کار را میکند عملیه آشنایی این دو که به عشق میانجامد، خود پایه منطقی ندارد و این مرد خارق العاده، ازین آشنایی غیر طبیعی هیچ بدگمانی به خودش راه نمیدهد.

#### پارچه پارچه

فلم در کلیت، به سختی اسیر سنتهای سینمای هند است: پراگندگی و پارچه پارچگی درونمایه و درهم برهمی فضاء درونمایه موضوع دارای وحدت و یکپارچگی نیست ازین رهگذر، فلم در بین قطبهای گوناگونی در نوسان است اصلا فلم یک درو نمایه مرکزی ندارد و اگر دارد، کمزور است، تبارز نکرده است. در نتیجه عمقی درین فلم سراغ نمیتوان کرد. همه چیز در سطح است.

«لوفر» یک فلم هند است. و فضای فلم بیرنگ و سرد است. آدمهای ضعیفی که از شان سخن آو ردم و رویداد های بیپایه و سستی که در فلم

رخ میدهد، انگیزه آن شده است که فضای فلم سرد باشد، بیجان باشد، تماشاگر را دلتنگ بسازد. اساسا این فلم بایستی فضای پولیسی داشته باشد: فضایی گرم، پر جنبش و سنگین ولی اینطور نیست. فضای فلم سرد، بیحرکت و سبک است.

#### اوم پره کاش و نکته های دیگر

و بعد میرسیم به «اوم پره کاش» که خوب بازی میکند و تماشاگر بسپش علاقه میگیرد. تنها بازی این بازیگر پویا و اثر ناک است، بلکه فلسفه وجودی وی در فلم پذیر فتنیست کسی در موقفش شک نمیآورد.

«اوم پره کاش» در دو صحنه به فلم گونه بی ازواج میدهد. نخست، در صحنه بی که به دیدار دخترش میرود و در یک شب نشینی بوتلی از مشروب



# هزارمین سالگرد تولد . .

همچنان سناتور داکتر محمد انس درباره ریاضیات و نجوم بیرونی صحبت نمود .  
**گل گذاری**  
 دانشمندانیکه در جشن هزارمین سالگرد تولد ابوریحان بیرونی شرکت نموده بودند، ساعت ۳ بعد از ظهر روز ۲۷ جوزا به مزار اعلیحضرت شهبید سعید محمدنادرشاه غازی رفته و اکلیل گل گذاشتند .



هیات شرکت کننده در جشن بیرونی در حال گل گذاری بر آرامگاه دانشمند بزرگ .

پس از آن هیات یادشده، به مزار حضرت تسیم انصار رفته و به آرامگاه علامه سلجوقی دعانمودند .  
 همچنان هیات مذکور از موزیم کابل دیدن نمودند .

### دعوت شبانه :

شباغلی صباح الدین کشکی وزیر اطلاعات و کلتور به افتخار هیات شرکت کنندگان در هزارمین سالگرد بیرونی دعوتی در دستوارن فرجه ترتیب داد .

### ادریایی آثار بیرونی :

در دومین جلسه جشن هزارمین سالگرد تولد بیرونی، که بر ریاست پوهاند عبدالرحی حبیبی مشاور فرهنگ صندل اعظم و رئیس مجلس، در کتاب خانه پوهنتون دایر گردید در مورد کتاب الجواهر، آینه عقاید، رساله ابو ریحان در فهرست کتاب های رازی و غیره بحث شد. در جلسه مذکور پروفیسور بوگولیوبوف نماینده اتحاد شوروی راجع به مطالعاتی که در آن کشور درباره بیرونی صورت گرفته

گوشه ای از کنفرانس سالگرد تولد بیرونی در پوهنتون کابل .

# سفر تاریخی پرژنف

عملی ساختن مصوبه ۲۴۲ شورای امنیت و تخلیه سر زمین های ایشغالی بکند امالین روز نامه می افزاید که ایالات متحده امریکا به شوروی خواهد گفت که نمی تواند اسرائیل را درین مساله تحت فشار قرار بدهند و چنانچه شوروی مایل باشد خودش میتواند با اسرائیل مذاکره کند با این اظهار نظر سریع و برجسته اخبار واصله گمان نبرود موضوع شرقمیانه در مذاکرات فعلی پرژنف و نکسن راهحلی پیدا کند مخصوصا که پرژنف انتظار دارد مجلس سنای امریکا امتیازات

# هفته آینده آفتاب گرفته میشود

میباشد باین ترتیب حصه ای از کره زمین روی مدار ظاهری شمسی قرار میگیرد و یک مقدار از قرض خورشید را پنهان کرده کسوف واقع میشود با در نظر گرفتن این شرایط محل اجتماع آفتاب و مهتاب باید عین نقطه تقاطع مدار ماه و مدار ظاهری آفتاب باشد یا بسیار قریب به آن باشد تا کسوف واقع شود و برای اینکه کسوف دیده شود - باید اجتماع در روز واقع شود .  
 شباغلی کند هاری سپس اضافه کرد:

گفتگو صورت گرفت .  
 محفل ساعت ۸ روز ۲۹ جوزا بر ریاست پوهاند عبدالرحی حبیبی آغاز شد. برای اجتماع این محفل والا حضرت شامدخت مریم و یکمده دانشمندان و محصلین شرکت نموده بودند .  
 پروفیسور تادیوزیز موسکی نماینده پولند، که ستاره شناس معروف معاصر است در مورد چیر دستی بیرونی در دانش ریاضیات و مثلثات فضایی، جغرافیه و ستاره شناسی و کشف های نوآورانه صورت گرفته صحبت نموده بیانیة موصوف مورد استقبال شدید شنوندگان قرار گرفت .  
 بدنبال آن صدیق الله رشتین نماینده هیات افغانی، سپس پسر و فیسور احمد دالی باستان شناس معروف پوهنتون اسلام آباد شناسی، زبان شناسی، بیرونی و شسر لاهور

در پایان جلسه، پوهاند عبدالرحی حبیبی بیان داشت که هیات شرکت کننده عازم غزنی برای دیداری از آرامگاه بیرونی خواهند شد.  
**بازدید از غزنی :**  
 طبق طرح قبلی، هیات دانشمندان به منظور زیارت مزار سلطان محمود غزنوی، حضرت سنائی، عبدالرزاق شتافتند .  
 هیات از موزیم غزنی دیدن نموده و سپس در دعوت چاشتی شرکت نمودند که از طرف حاجی محمد آصف والی غزنی در آرامگاه خواجه بلغارولی، ترتیب یافته بود .  
 بعد از ظهر همین روز، هیات شرکت کننده در هزارمین سالگرد تولد بیرونی شعبه خطی کتابخانه بیرونی را در غزنی افتتاح نموده از لوحه جاده بیرونی در غزنی پسرده برداری نمودند .



# ابو ریحان البیرونی

تیمه،  
ترجمه،  
تبع و  
نگارش  
شرعی  
جوز جانی

قاطع و نهایی نیندارند بلکه در صحت و دقت آن بنظر شك و تردید بنگرند و عمل خود را بطور پیگیری به نحو خستگی ناپذیر تکرار نمایند تا یقین حاصل گردد و شك و تردید از پای شود.

بیرونی دارای متود تحقیق خاصی برای خود است که میتوان آنرا در نقاط ذیل خلاصه نمود:

۱- بحث تجربه هر دو وسیله تحصیل معرفت اند یعنی نباید بر آنچه فقط بر مسبیل قیاس تثبیت میگردد اتکا نمود.

۲- بیرونی و توفیق موهبتی است برای انسان شاید منظوری این باشد که الهام و توفیق در کشفیات علمی دشواری احتمالات و تصادفات است.

۳- خود داری از سخنان تقلیدی که در موارد وجود شبهه گفته میشود باین معنی که نباید دانشمند خویش را از عدم اطلاع در مسایل مربوط بدانسانسانی یا ذکر این سخنان برایت دهد.

۴- تواضع و یا دوری از اندیشه تسفوق زوادی یا مذهبی.

۵- ضرورت مراجعه بدانش دیگران مخصوصا بدانشی که در زبان های دیگر وجود دارد و از همین جهت به آموختن زبان سانسکریت به خاطر استفاده از انواع دانش و فنونی که درین زبان وجود دارد همت میگمارد.

۶- ضرورت مراجعه به منابع اصلی مواد و مطالبی که مورد اشتباه و استناد قرار میگیرند.

۷- لزوم پیروی از روش حسی و مبتنی بر قیاس و استقراء ( برای رسیدن به معرفت این روش عنصر اساسی نهضت علمی معاصر است که انسان را با کامیابی و وسعی در جهت آنچه برای گذشتگان رویا می بیش نبود بجلو میبرد (۴)

تیمه در صفحه ۵۸

### روش بیرونی در تحقیقات علمی :

ابو ریحان بیرونی نمونه یک دانشمند مسلم در عالیترین درجات علمی عصر خود بود. بقول دانشمند گرانما به دکتور ذبیح الله صفا (روش او در تحقیق بحدی دقیق و اقوال وی تا درجه ای موثق است که هیچگاه ارزش علمی خود را از دست نخواهد داد. این مرد دقیق النظر دقت و رسالت نظر خود را بواقع

مدیون مطالعات فلسفی خویش است. اما او در فلسفه پیرو روش متعارف عهد خویش یعنی آن روشی که بوسیله کندی فارابی و نظایر آنان تحکیم و تدوین شده بود نیست بلکه بعقاید خاصی و روش جدا گانه و شکوک و ایرادات

خود برارسطو ممتاز است) (۳) بیرونی در کتاب (تحدید نهایات الاماکسن لتصحیح مسافات المساکن) دانشمندان و مخصوصا آنان را که به کاوشهای علمی می پردازند تشویق مینماید تا لحظه ای هم دقت و بیداری را از دست ندهند و نتایج حاصله را

اطناب ملال آور می پرهیزد. جملاتش عاری از بها و در عین زمان موجز و پر محسوس است طوری که میتواند مفهوم علمی عمیقی را با جمله مختصری افاده نماید و از همین رهگذر درک آن برای همگان سهل نیست زیرا او برای گروه معینی از دانشمندان و محققان فن مینوشت از برای عامه مردم آنچه جلال همایی در مقدمه کتاب و التفتیم لاوائل صناعة التبخیم و بیرونی در باره اسلوب نگارش و محتوای کتاب مذکور نوشته است بر اکثر آثار او صدق مینماید و آن اینست : (شیوایی تعبیر جزالت اسلوب زیبائسی و رسایی الفاظ و عبارات پختگی و سختگی معانی سندیت و اعتبار روا ستواری مطالب قدمت اثر تنوع مقالات و بحث کافی در هر موضوع بر مغزی و استعمال بر فوائد علمی و ادیبی بیشمار پیرا سنگی از حشو و زوائد خالی بودن از الفاظ و معانی نا پسند و نادرست اینها همه جزو مزایا و خصایص این کتاب است که مجموع آنرا در هیچ یک از مولفات فارسی نتوانیم یافت) (۲)



ابو ریحان بیرونی سالهای زیادی (در حدود چهل سال) در سر زمین هند گذرانید و طی آن موضوعات مختلف علمی را بزبان عربی نقل میکرد و یا بزبان سانسکریت ترجمه مینمود و لجه های گوناگون میبیم هندی را که درک آنها خیلی دشوار بود میشنید و معلوماتی را که در جریان تماس با دانشمندان و مردمان این سر زمین بدست می آورد تدوین میکرد و بعد از تحلیل و تجزیه نظر یسات انتقادی خویش را برپیرامون آنها مینوشت و این کار ایجاب مینمود تا دقت و اهتمام شدیدی هنگام افاده و تعبیر مبدول دارد و برای حفظ سلامت اسلوب خود حرص و ولع شدیدی نشان میداد. تمام این عوامل بر طرز تفکر و اسلوب نگارش او تاثیر داشت. او پیوسته سعی کوشید در برابر آن اصطلاحات علمی که از السنه دیگر نقل میکرد معادل های در دست بیابد تا موضوع مورد بحث برای خواننده نا آشنا به زبان بیگانه درخور فهم گردد. چنانچه در مقدمه کتاب معروف خود بنام (تحدید نهایات الاماکسن لتصحیح مسافات الاماکن) ضمن تماس به علل پیدایش نحو و نحو و شرو منافع تجر خود را در زبان یونانی و قواعد آن باالبات میرساند و آنانی را که با داخل ساختن منطق بزبان عربی مخالفت میورزند به محاکمه میکشاند و وسعی برای آنان عذر می جوید و مترجمینی را که الفاظ و اصطلاحات علمی یونانی را بیهمان حالت اصلی بدون یافتن معادل عربی بکار برده اند بیاد ملامت میگیرد.

ابو ریحان بیرونی دارای اسلوب نگارش خاصی است که با نقاط ذیل متما یز می باشد:

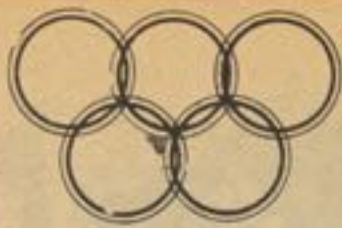
- ۱- ترتیب و تسلسل افکار.
- ۲- استعمال اصطلاحات علمی و ابتکار ترکیب هائی که در کش برای متخصصین فن دشوار نیست.
- ۳- خود داری از آرامتن و پیرا سنگن حملات مکر بقدر مقتضای حال.
- ۴- حفظ مقداری رنگ ادبی در تمام نوشته ها (با اینکه سخت علاقمند نقد و جدل است)
- ۵- خود داری از تعبیرات فنی سیال که

از لحاظ علمی هیچگونه سودی در بر ندارد ۶- صرف توجه و اهتمام زیاد بمقدمه های کتب خود زیرا طی هر مقدمه هر کتابی اساس فلسفی همان کتاب را توضیح می دهد.

او در نگارش خود از بکار بردن کلمات متروک و بیجان استعمال جملات معقد و نتایج اضافات دوری میجوید از ایجاز محل و از

۱- دکتور محمد جمال الفندی و دکتور امام ابراهیم احمد ابوالرحمن محمد بن احمد البیرونی قاهره ۱۹۶۸ صفحه ۳۳ الی ۳۴.  
۲- مقدمه کتاب «التفهیم لاوائل صناعت التبخیم» بیرونی چاپ شده با مقدمه و شرح و حواشی جلال همایی ص ۳۰ نو سنز.

۳- دکتور ذبیح الله صفا تاریخ علوم عقلی «در تمدن اسلامی جلد اول صفحه ۲۸۱»  
۴- دکتور محمد جمال الفندی و دکتور امام ابراهیم احمد ابوالرحمن محمد بن احمد البیرونی قاهره ۱۹۶۸ ص ۳۵-۳۶  
ژوندون



**جواب يك نامه**

**میرمن «ز» از نا در شاه مینه**  
 طرز تداوی و جلوگیری از چاقی بسیار مشکل و طولانی میباید شد و این تداوی عبارت از دو طریق که اولی مجا دله بسیار مشکل و رژیم درست غذایی مقابله بر خوری و دو می مصرف نمودن انرژی توسط کار جسمی و فعالیت های سپورتی و غیره است باید فهمید که کدام چیز ها مضر و کدام چیز ها در وجود مفید است مثل خوردن نان خشک از ۵۰ الی ۱۰۰ گرام بیشتر در یکروز نگر دد گوشت بی روغن خو رده شود ماهی ۱۰۰ گرام سلاد صد گرام و غیره طبق جدول خو رده شود جدا از خوردن مایعات خو را که های شور خود داری شود گذ شته ازین میتوانی که برای رژیم درست از طبیب معلومات بگیری .

یک رژیم بسیار درست غذایی علییه چاقی دفعتا نمی تواند چربی را از وجود بوقت کم از بین ببرد توسط بعضی بازی ها و حرکات از قبیل قدمزدن پیاده گردی دویدن به مصافه های بسیار کوتاه آب بازی با سبک سواری و لیبال با سکتبال و غیره نیز بالای وجود فشار وارد نموده کالوری و انرژی بیشتر را از بدن بمصرف میرساند.  
**بجواب سوال دیگر تان میگویم** که شیر دارای ویتامین های میباید شد نو شیدن قهوه از طرف صبح با اندازه یک گیلان هیچ کدام تاثیر بالای وجود ندارد زیرا مواد چربی ندارد تمرین با لباس پشمی سپورتی برای اشخاص چاق خیل مهم است زیرا از یک طرف عرق را از وجود خارج وجود را گرم نگه داشته پارگی به عضلات رخ نمیدهد یعنی عضلات بدون گرم کردن وجود دفعتا پاره گردیده درد شدید در آن ناحیه تولید میشود هر قدر که عرق از وجود خارج شود با همان اندازه انرژی بیشتر از بین رفته از چاقی نیز جلوگیری میشود .  
 در شماره آینده راجع به تمرین و تشریح حرکات ضروریه آن ضد چاقی معلومات خواهیم داد.



**عکس با لانه نه ای است از کو دکان و مر بیان آنها در حوض های ایبا زی**

**کودکان و آباز**

در اکثر ممالک جهان به اطفال از سن دو سالگی فن شناوری می آموزند متخصصین ورزش جهان امروز ب فکر این افتاده اند که مربیون خوب برای این ورزش توجیه کنند تا بتوانند به نحو خوب و به اسرع وقت اطفال را شناوری بیاموزند و حتی توسط رسالات و تبلیغات والدین را هم معلم خوب و ورزیده شنا سازند که این اطفال خود را از سن کم به این فن آشنا بسازند تا در جوانی ورزیده و در پیری استوار باشند .  
 ایبا زی بالای وجود طفل اثر مثبت داشته اعصاب را آرام و او را از کودکی دور می نماید .

**خبرهای ورزشی**

تیم فوتبال حر بی شو نخی که در مسابقات اخیر مقام قهرمانی را حاصل نمود .  
 پروژ ۲۸ جو زا جهت انجام مسابقات از طریق شیر خان بندر عازم اتحاد شوروی گردید .  
 در مسابقات وایبال بیسن لیسهای سیاه گرد غور بند و جبل السراج صورت گرفت مسابقات تیم جبل السراج خاتمه یافت .

همچنان در مسابقات وایبال که بین تیم های لیسهای نگرهار و عمرا خان صورت گرفت بازی به نفع تیم عمرا خان خاتمه یافت .  
 تیم های وایبال و با سکتبال لیسهای زر غونه تا حال توانسته بر میرمن (ز) از نادر شاه مینه !  
 مریم غالب شود .

— راه زه بیو) بر تکالی برای دو مین بار جایزه موزه طلائی سال را بدست آورد .

— سی و دو مین مسابقات وزنه برداری اروپا که در مادرید برگزار شده بود با پیروزی ورزشکار هنگری خاتمه یافت .

— تیم ملی جوانان انگلستان برای سومین بار بر تیم جوانان اروپا غالب شد .

**چهره های ورزشی**

پیغله سنجیه احمد زی .  
 متعلمه صنف نهم و سر تیم با سکتبال لیسهای زر غونه است وی از سه سال به اینطرف به با سکتبال علاقه گرفته و حیة قوی را از عا لیتربین صفت یک سپورتمین میداند و هم عقیده دارد که تشویق راه پیشرفت را برای یک ورزشکار هموار میکند .



۱- بناغلی نور محمد جبار خیل!  
 سر تیم و سنتر فارود تیم منتخبه اردو قرار گرفته خودش ۲۷ سال داشته (۱۷۵) سانتی قد (۷۰) کیلو گرام وزن ۱۸ سال از عمر فوتبالیش شده و برای اولین مرتبه پانزده سال قبل عضو تیم افغانستان بود که به اتحاد شوروی جهت مسابقات مسافرت نمود .  
 جبار خیل بر علاوه فوتبال به پینگ پانگ و آببازی علاقه هفت نفر به اتحاد شوروی و یک سفر هم به جمهوری ت مردم چین برای انجام مسابقات فوتبال نموده است .



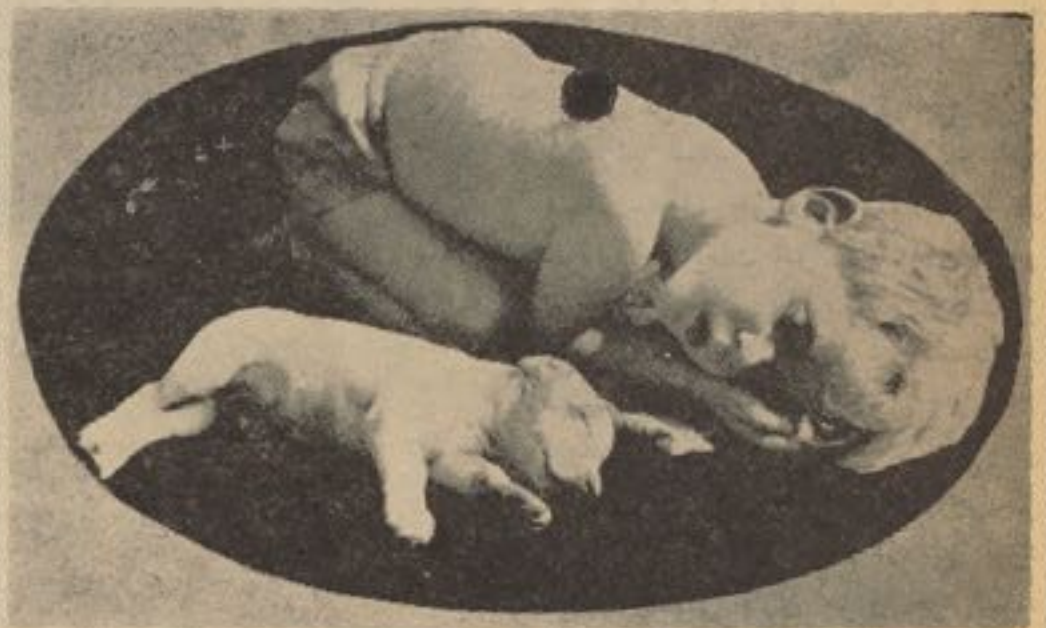




از گلبرگ

### عوامل محیطی در رشد شخصیت کودک

هنگامیکه جنین در رحم مادر بوجود میآید عوامل محیطی داخل، در رشد و نمو آن موثر میباشند. یعنی بعضی از خصوصیات جسمی مولد تا نرسیدن محیط داخل بوده و از توارث دور است اثر این عوامل بطوری است که در زندگی بعدی آشکار میباشند.



وضع جسمانی و روانی مادر، در ایجاد شرایط خاص محیط درونی و رشد جسمانی و روانی کودک اثر غیر قابل انکار دارد. اکثر بیماری های دوران کودکی معلول سوء تغذیه نامناسب مادر است. اگر مادر معتاد به مسکرات است در خون نوزاد اعتیاد تا نرسیدن مستقیم دارد. حالات روانی و هیجانی مادر و رابطه آن با رشد شخصیت کودک دارای اهمیت خاصی است. زمانیکه مادر دستخوش هیجان میگردد، چنین فعالیت شدید میشود و این وضع زمان طولانی ادامه میآید دلیل فیزیولوژی این کیفیت بواسطه ترشحات هورمونهای است که در هیجانها موثرند هنگام ترس و خشم غدد داخلی به خصوص غدد فوق کلیوی فعالیت میکنند و ترشحات آنها از راه جفت به جنین منتقل میشود. این اختلالات در نوزاد نیز ملاحظه خواهد شد.

اطفالیکه با این شرایط تولد میشوند، شدید التاثر و ناراحتی میآیند عصبیت طفل بعد از ولادت نتیجه چنین محیط نامناسب است.

زیرا این کیفیت برای طفل از پیش بوجود آمده است. نظریه عقیده علمای طرز تفکر مادر در مورد حاملگی خودش در رشد و نمو موثر میباشند. مثلاً مادرانی که بعد از گرفتن حمل از وجود تولد طفل اندیشه و تنفس نشان میدهند تاثیر مطلق آن بالای روحیه طفل بانا سازگاری به غذا و لجاجت تبارز میکنند.

پس ما دران گرامی باید متوجه باشنند که کوچکترین ناراحتی و عصبیت و اندیشه های سوء در رشد شخصیت طفل شان زیاد تاثیر نموده و مادر را در تغییر دادن و تربیه کودک در سالهای بعدی به مشکلات مواجه مسازد.

بقیه در صفحه ۶۱

میرمن کامله مهری

### رمزشوهرداری

بدگمانی و نگرانی بیجا دشمن زیبایی شماست :  
میرمن های گرامی :

این يك حقیقت مبرهن و انکارناپذیر است که هدف از زندگی مشترک زناشوهری بوجود آوردن يك کانون گرم صمیمی و بی آرایش میباشند. پس نباید با مسایل جزئی و کوچک که منتهی بدبختیها است خانه را بشکل جهنم در آورید.  
بکوشید با تمام معنی يك میرمن خانه، يك مادر واقعی و يك همسر وفادار و فداکار برای شوهرتان باشید.

در حیات روزمره، میرمن های زیادی را سراغ داریم که با مرض خانمانسوز بدگمانی دست و گریبان اند.

بقیه در صفحه ۶۰



زنان تحصیل کرده همسران خوبی بحساب می روند. زیرا برای اینکه توضیح بدهند چراغذا شور و یابی مزه شده است کلمه های بیشتری در اختیار دارند.  
« بوب هوپ »

اگر مردان تمام آنچه را که زنان می اندیشند می دانستند، بیست برابر بیشتر بر جسارت شان افزوده میشد.  
« آلفونس کار »

### پخت ویز :

کبر و وردک

### ساندویچ

ابتدا نان بکت یعنی نان دبل فرانسوی را قطعه قطعه نموده و روی هر کدام آنرا مسکه بزنیید. سپس بادنجان رومی را با پتاس شسته ورق نمایید. و یک قطعه آنرا بالای مسکه را (قسمیکه ابتدا تخم جداگانه املت شده باشد) روی آن بگذارید و در آخر از سبزی های تازه از قبیل نعناع یا مرچ دلمه و یا گشنیز برای تزئین آن استفاده کنید.



از پادرتک، حلقه های تخم جوش داده، زبان گوسفند و یا گوشت مرغ ساندویچ هارا متوانید متنوع سازید. بدین ترتیب میشود که در اندکترین وقت خوراک لذیذی تهیه نموده و میز خود را برای يك عصریه دلپذیر آماده کنید.



از نفیسه شایق مبارز

آداب معاشرت .

### موقف زن در اجتماع

### معرفی در مهمانی ها

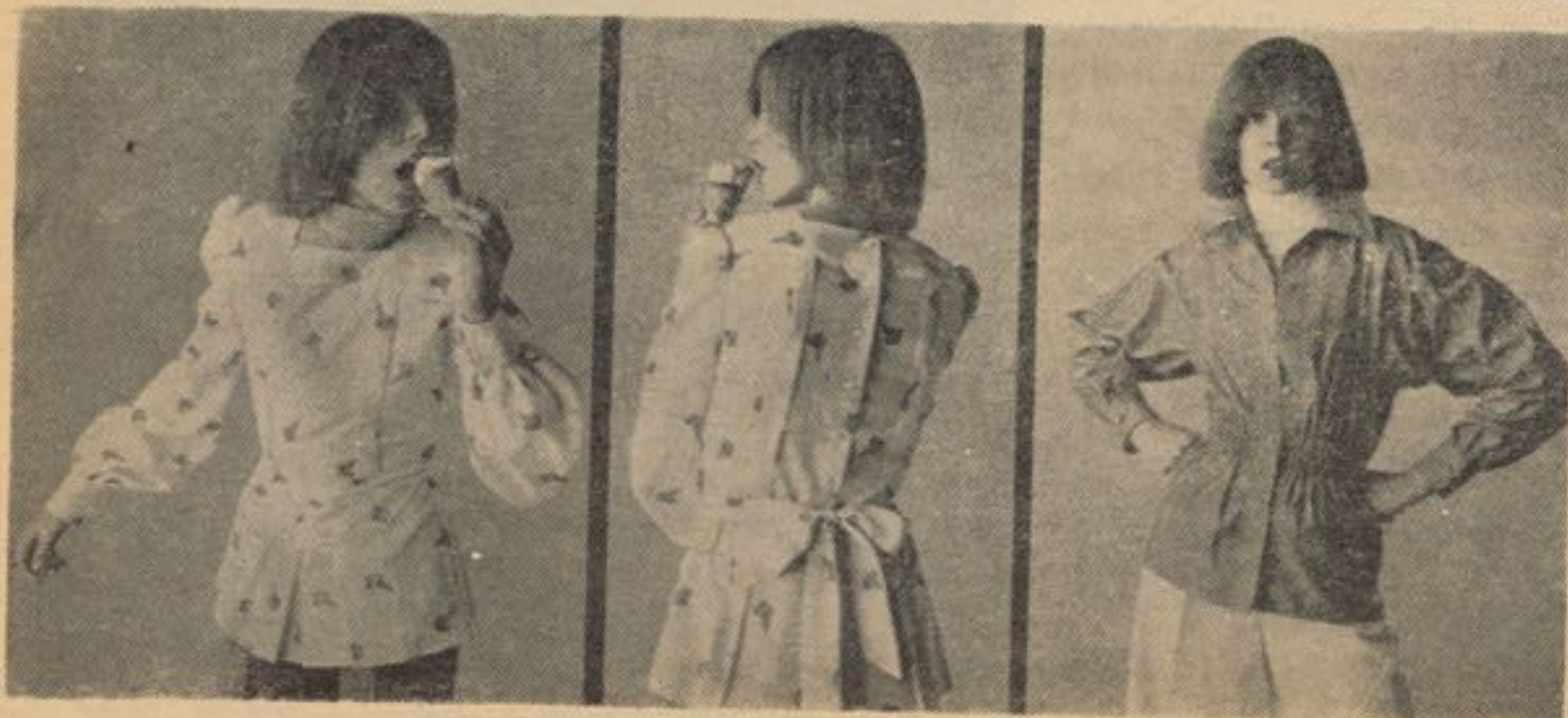
زن در کانون خانواده مظهر لطف و پیوند وضع فکری افراد فامیل خویش بوده و اعضای خانواده محتاج و نیاز مند اندیشه صحیح و سلیسم یکدیگر میباشد . اجتماع نیز به جلب عواطف و توجه زنان و مادران نیازمند است . باید در جامعه همه زنان منور و دانشور روی احساسات ملی به هر رشته و سویی ای که باشند مانند معلم و رهنما کوتاهی عا و گمراهی هارا ملاحظه و چاره جوئی بکنند . بدین ترتیب راه درست را یافته و با تعالیم نیکو و اندیشه های تازه در تربیت و آموزش نسل جوان مو ثر و مفید میگردد . جوانان امروز نسبت بدیروز فرق برارنده دارند . موجودات با دردی هستند که به کمترین غباری منزجر و اندو هگین و عاصی میشوند . در تربیه و تعلیم ایشان توجه بزرگان مخصوصا مادران اهمیتی بسزا دارد . ما باید برای ارتقای جامعه فردای خود به تربیت صحیح نسل جوان که قوای بشری کشور ما را تشکیل

زن در کانون خانواده مظهر لطف و پیوند وضع فکری افراد فامیل خویش بوده و اعضای خانواده محتاج و نیاز مند اندیشه صحیح و سلیسم یکدیگر میباشد . اجتماع نیز به جلب عواطف و توجه زنان و مادران نیازمند است . باید در جامعه همه زنان منور و دانشور روی احساسات ملی به هر رشته و سویی ای که باشند مانند معلم و رهنما کوتاهی عا و گمراهی هارا ملاحظه و چاره جوئی بکنند . بدین ترتیب راه درست را یافته و با تعالیم نیکو و اندیشه های تازه در تربیت و آموزش نسل جوان مو ثر و مفید میگردد . جوانان امروز نسبت بدیروز فرق برارنده دارند . موجودات با دردی هستند که به کمترین غباری منزجر و اندو هگین و عاصی میشوند . در تربیه و تعلیم ایشان توجه بزرگان مخصوصا مادران اهمیتی بسزا دارد . ما باید برای ارتقای جامعه فردای خود به تربیت صحیح نسل جوان که قوای بشری کشور ما را تشکیل

بسیار اتفاق می افتد که در یک مهمانی رفته باشید و با اشخاص نا آشنا مقابل شوید و شما هم به جز میزبان یا صاحب خانه احدی را درین دعوت نشناسید . برای اینکه فضای سرد و خشک در مجلس بروز نکند این مشوره را از ما بشنوید : بعد از اینکه میزبان یا صاحب خانه شما را به سایر مهمانان معرفی می نماید ، وظیفه اوست تا هر مهمان را با اسم شغل و هنر مورد علاقه اش بشناسد معرفی نماید تا در لحظه نخست شما بتوانید با یکی دو نفر از مهمانان که از نگاه مسلکی یا علاقه شان بیک هنر یا مصروفیت های دیگر شان مورد دلچسپی شما واقع شده باشند کنار بیایید و سر صحبت را باز کنید ، میزبان باید مهمانان را بشما که تازه وارد سالون پذیرائی شده اید چنین معرفی کند : سرین جان کارمند اداره ... که بکار خود بسیار علاقه مند هستند و از دوستان اران هنر موسیقی میباشند و به یکی دو آله موسیقی هم دسترس دارند .

اینجاست که شما موقع می یابید تا از آنها راجع به شغل ، مصروفیت ، و هنر مورد علاقه شان سوالاتی بنمائید اما کوشش کنید رشته سخن زاروی موضوعات مورد علاقه طرف مقابل شروع کنید تا مجلس شما گرم و مهمانی به خوشی و سرور پایان پذیرد .

از پیغله نفیسه محمود



## مود

تازه ترین مود بهاری که در این وقت سال نیز مورد توجه دختران قرار میگیرد . این لباسها از پارچه های نازک و ارزان تهیه میشود .

## اصول تدریس جدید در چین

بخش (ژوندون)

پوهنمل غلام جیلانی یفتلی

قسمت دوم

## سردم چگونه خصوصیت ها و صفات را می پسنندند

است يك دوست خود را از دست بدهیم از طرف دیگر همیشه دوستان مادر یافتند که چنین عادت داریم میکوشند تا در جلو مادر باره چیزی حرف نزنند و از وجود مادر جمع خود احساس خوف و تشویش کنند .

عیب جویی و بدگویی در حقیقت این معنی بقیه در صفحه ۶۱

آنکه سعی میکند تا از مردم بدگویی نموده گاهی از این و گاهی از آن غیبت و باسطنلاح «پشت سرگویی» کند بالاخره حیثیت خود را درین راه قربانی و از همه بیشتر خودش از آن متضرر میگردد . ما از هر کسی که بدگویی کنیم با احتمال قوی وی بالاخره از آنچه درباره گفته ایم اطلاع حاصل میکند و باین طریق ممکن



## خبری از جوانان

روزانه درین کتابخانه تقریباً صد نفر شاگرد مراجعه می کنند که اکثریت آنها جهت اخذ کتب و بعضی از آنها جهت مطالعه و اخبار روز و یا جهت تهیه مواد از کتب رفرنس که برای کنفرانس های صنفی می باشد می آیند .

بیشتر شاگردان به کتب خارجی ادبی علاقه وافر دارند ، کتابخانه لیسه عایشه درانی با سیستم عصری کتابداری مجهز است کتابها به اساس سیستم کلاسفیکیشن «دیوی» طبقه بندی و کتلاک شده اند و کارت ها در جبهه ها به اساس الفبا ترتیب گردیده اند .

کتابخانه لیسه عایشه درانی بار اول در سال ۱۳۴۶ با پنجصد و یک جلد کتاب که از طرف انتشارات فرانکلن در افغانستان به کتابخانه های تحت پروژه کتابداری اهدا شده بود به فعالیت آغاز نمود و امروز این کتابخانه مجموعاً دارای دو هزار و پنجصد جلد کتب علمی ، فلسفی تاریخی ، اجتماعی ، ادبی به زبانهای دری ، پشتو ، انگلیسی می باشد .

شاگردان که در کتابخانه لیسه عایشه درانی عضویت دارند به تعداد هشت صد نفر می رسد که این تعداد روبه افزایش است .



متصدی کتابخانه عایشه درانی در عقب میز کارش .

پوهنتون سن خوا تدریس تحقیق علمی و کار تولیدی را با هم می آمیزند این امر محصلان را قادر میسازد که فرصت تمرین و مشق داشته باشند این روش بذات خود در راه اساسی آنکه تیوری را بیا موزند خدمت میکند .

زودی آنها در میابند . مواد تدریس جدید هنوز در دست پراتیک مورد آزمایش و تجربه قرار دارد . در سنها در حال تجدید نظر است و در مورد تدریس بسوی بلندتر تیوری ارتقا می یابد تا که بتواند سرعت گام بردارد .

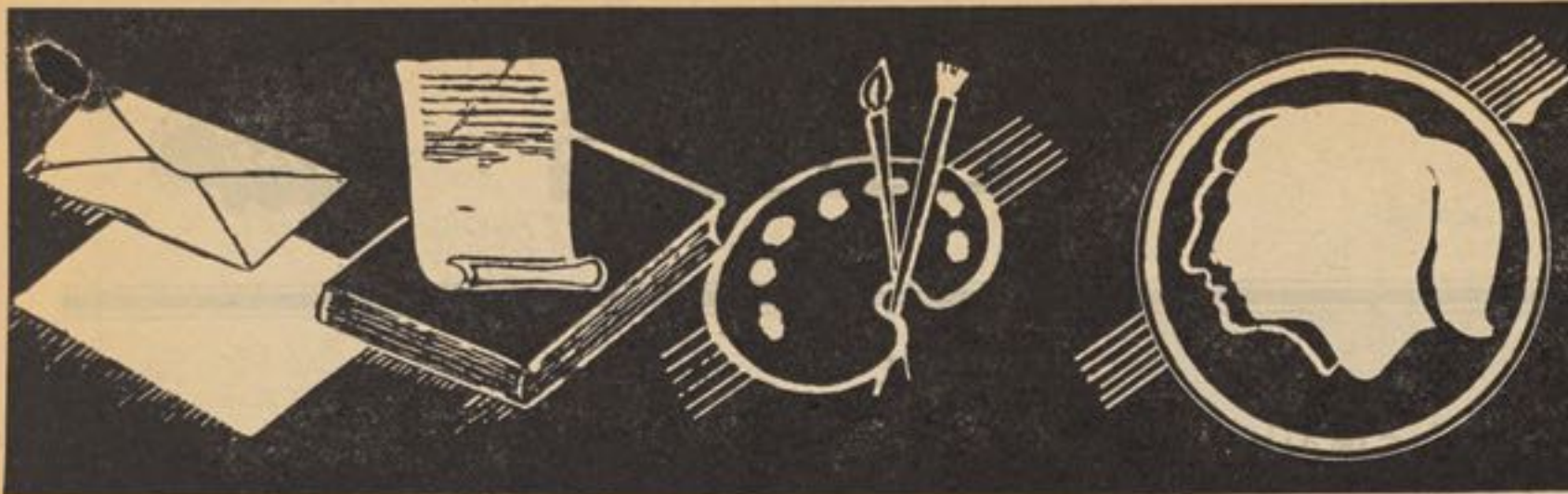
سن خوا مواد تدریس کهنه را اصلاح کرده و بعد از تحلیل و انتقاد چیزی را که علمی باشد و از اسلاف مردم به میراث مانده پذیرفته و چیز های تفاله شده را از بین میبرد . مواد تدریس جدید برای آن تدریس میشود تا در راه ضرورت و نیاز مندی جوانان خدمت کند . اکنون مواد تدریس جدید چنان تدوین گردیده است که در آن پدیده های عام در تولید و توسعه آن بمیان آورده شده که چنان اندیشه و تصورات را شرح و بسط میدهد و در نتیجه از آنکه در پوهنتون داخل شدند آغاز این روش جدید شاگردان به بسیار مینمایند .

## نامه های رسیده

بناغلی محترم پیر زاده .

نامه شما به ادره مجله رسید . از حسن نظر شما در مورد مجله نهایت تشکر .

مجله ژوندون برای شما و در خدمت شما است . نظریات شما در قسمت مجله مورد نظر کارکنان مجله است . از همکاری تان تشکر .



### شاگردان ممتاز



نام - محمد اکبر عظیمی .  
 صنف - یازدهم لیسه عالی استقلال  
 درجه - اول نمبر عمومی .  
 سن - شانزده ساله .  
 علاقمند به ورزش .  
 آرزو - میخوام که رشته سیاست  
 را پیش ببرم .



نام - حفیظه شیره .  
 صنف - یازدهم الف شعبه آرت  
 مکتب صنایع کابل  
 درجه - اول نمبر عمومی .  
 سن - هجده ساله .  
 علاقمند - به شعر و ادبیات .  
 آرزو - میخوام در آینده در پهلوی  
 آرت موسیقی را نیز یاد بگیرم .

### ستاره های موزیک پاپ



در همین آوان بود که کار یل آرکستر محبوب خود را بنیاد گذاری نموده که تا حال او را همراهی میکند. کاریل با همین اورکستر، عظیمترین فعالیت های هنری خود را در داخل و خارج چکسلواکیا در رادیو تلویزیون و کمپانی های ثبت ریکارد تعقیب میکند .

از ده سال به یطرف در آسمان موسیقی پاپ نام (کاریل گوت) همچنان میدرخشد این هنرمند نه تنها پرکار عاشق هنر خود است بلکه شنوندگان و علاقمندان او به هنرش احترام میگذارند . با طنین آواز او از رادیو و موفقیت مسابقات سال ۱۹۵۹ در فیستوال آواز خوانی بین المللی در خاطره هازنده میشود .

گذشت زمان اسم پرو فیسور (کسنطانتین کاری نین) را که در اشتباه کاریل نقش قابل ملاحظه داشت از اندیشه نخواهد زدود (کاریل) اولین فعالیت های خویش را در تیاتر های سیمافور، اپولو با دوستان خود (جری ستایدل) ناول نویس (لاریس) لاف) کمپوزیتور آغاز نمود .

گذشت زمان اسم پرو فیسور (کسنطانتین کاری نین) را که در اشتباه کاریل نقش قابل ملاحظه داشت از اندیشه نخواهد زدود (کاریل) اولین فعالیت های خویش را در تیاتر های سیمافور، اپولو با دوستان خود (جری ستایدل) ناول نویس (لاریس) لاف) کمپوزیتور آغاز نمود .

ها مملکو از علاقمندان او بوده است. تمام تلاش او آنست که بهترین پارچه ها را به شنوندگان خود تقدیم نموده و با تواضع و محبو بیت تام ذوق شنو ندگان را در نظر گیرد .

پوشیده ام مورد تمسخر واستهزاء هم صنفان و هم سالانم قرار گرفته ام بهمین جهت همیشه احساس حقارت و کمبود کرده ام .

از شما میخوام که با چاپ این نامه به پدران و مادران خاطر نشان بسازید که وقتی در مورد لباس فرزندان خود دخالت میکنند حداقل زمان و خواسته های نسل جوان را نیز در نظر بگیرند و زمینه طوری فراهم نسازند که فرزندان از دخالت والدین خود منزجر شوند و خود در اجتماع احساس کمبود و حقارت کنند .

### فرهاد زمانی

### گفته ها و نکته ها

همه مردم از خوشبختی دم میزنند ولی کمتر کسی است که معنی آنرا بداند .  
 خوشبخت ترین افراد کسی است که فضیلت دیگران را بنظر قدر بنگرد و از خوشبختی دیگران نیز احساس مسرت کند . (گوتسه)  
 ما همیشه میخوایم خوشبخت تر از دیگران باشیم و این خیلی دشوار است .  
 (۱)

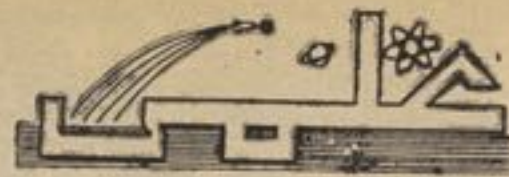


### داد داد

محترم مدیر مجله ژوندون من يك جوان نژده ساله هستم .  
 و امسال از صنف دوازده فارغ التحصیل میشوم .  
 دو سه سال است که پدرم با طرز لباس پوشیدن من سخت مخالفت می کند و همیشه مواظب است که به سلیقه او لباس بپوشم و گریسک پار خلاف میل او رفتار کنم هزاره ن نسبت به من میدهد و مدتها با من باتلخی رفتار می کند .  
 من در مورد لباس پوشیدن پدرم اعتراض ندارم و چه خوب است که او هم اعتراض نداشته باشد من و پدرم بیست و پنج سال با هم تفاوت سن داریم لباسهای که به نظر او در

بیست و پنج سال پیش خوب بود .  
 حالا هم خوب است و میخوام همه من هم همان شکل لباس بپوشم .  
 آقای مدیر . بنظر يك جوان نژده ساله باید تابع محیط و تحولات محیط خود باشد و یا اینکه به سلیقه والدین خود رفتار کند .  
 من هر وقت به سلیقه پدرم لباس

پوشیده ام مورد تمسخر واستهزاء هم صنفان و هم سالانم قرار گرفته ام بهمین جهت همیشه احساس حقارت و کمبود کرده ام .  
 از شما میخوام که با چاپ این نامه به پدران و مادران خاطر نشان بسازید که وقتی در مورد لباس فرزندان خود دخالت میکنند حداقل زمان و خواسته های نسل جوان را نیز در نظر بگیرند و زمینه طوری فراهم نسازند که فرزندان از دخالت والدین خود منزجر شوند و خود در اجتماع احساس کمبود و حقارت کنند .



پیشرفت های علمی

کارخانه های زنده پروتین و انتی بیوتیک ..

در سال ۱۹۳۶، پرو فیسور یا دشد ه موفق شد تا از استر پتو مایسین عنصری را جدا نماید بنام فایستین کسه کشته مکرو بهای تریکول و دیفتری شناخته شده است. تاکنون موجودات یادشده منبع غنی و اساس آنتی بیوتیک ها (عناصر ضد عفونی) بحساب میرود.

همین موجودات زنده هستند که برای طب، عناصر مفیدوارزنده چون: بیومایستین، تتراسیکلین، درمیترو و قاسین و غیره تقدیم نمود چلو رشد تومور ها را می گیرد. هرگرام خالک محتوی میلیون ها شاخه های نورانی است.

برای چه طبیعت آنها را بوجود می آورد؟ پرو فیسور یاد شده که عضو اکادمی علوم اتحاد شوروی است. برای اولین بار نقش

ارزنده (شاخه های نورانی) را در دور تشکیل نباتات ذره بینی تحت بررسی قرار دارد. او توانست مکتب مستقلی در ساحه مطالعات نباتات ذره بینی بوجود آورده و

موفق به کشف ده ها عنصر جدید نباتی گردید. به همین سبب وی در سال ۱۹۵۱ جایزه بزرگ رادر ساحه علوم بدست آورد

شما میتوا نید این فابریکه ها را در هر کجا بیابید در مناطق نغمت زده حاره و در قطبین در صحرای سوزان و بر قله های شامخ کوهستان های پر برف. این موجودات ذره بین زنده، در آب و خاک و همه چیز زندگی میکنند.

ندهای از این موجودات زنده، در زیر ذره بین به شکل شاخه های پر خار دیده میشود. ولی پرو فیسور کرا سیلکتوف که به صورت عمیق در این ساحه پژوهش های نموده و این موجودات زنده را در شاخه های نورانی، نام گذارده است.

موجود های مذکور، چهل سال قبل توجه اورا جلب نموده است ولی امروز دانشمندان به تعداد صد ها نوع آن را کشف نموده و آنها را در خدمت آسایش بشر قرارداده.

بسیاری از موجودات یاد شده مواد و عناصر مفید برای انسان تولید می نماید در حالیکه عده به زایش مواد مراکز برای انسانان و حیوانات پرداخته و هم گونه از آنها مواد طبیعی کیمیاوی بوده و در طب بخوبی از آن می توان کار گرفت.

غده اسرار آمیز تایموس

در معاینه خانه لویی بارد، در بخش تدای امراض غده بی شفاخانه مسکو، اطفال معیوب که حتی بازسیدن به سن ده سالگی نمی توانند بخوانند و بنویسند و از نگاه های عمیق شن تائر و آندوه میبارد، تحت معالجه قرار میگیرند.



اطفالیکه از عدم فعالیت غده تایموس معیوب شده اند بادلوسوزی مراقبت میگردند

این معاینه خانه بیشتر به اطفالی رسیدگی مینماید که جسم شان در همان روز های اولیه زندگی زیر ضربات کشته مرض دست ویای میزند. در بعضی موارد یک طفل تا سن یکسالگی نیز بصورت عادی رشد مینماید. ولی حینکه زمان رفتار شان فرا میرسد، دریافت میکند که نمی تواند تعادل خود را حفظ نماید. بعد تروقتیکه میخواهد سخن بزند هیچگونه توانایی آن را ندارد. به این ترتیب رشد جسمی و دماغی اش مورد ناپسندانی قرار میگیرد.

در ابتداء اطبا فکر میکردند که این حالت ناشی از کار نکردن دستگاه عصبی است. تا اینکه در سال ۱۹۶۱ دانشمند انگلیسی میلر، موفق به دریافت این حقیقت شد که فعالیت مبارزه تمام وجود علیه امراض بیرونی، وابسته به واکنش غده تایموس است که فاقد مجرا ویا لوله است.

در سال ۱۹۶۳ دانشمند فرانسوی گرابارد، متوجه میشود که هر گاه غده تایموس را از وجود موش نوزاد برداریم گلوبین آرگاماسا که نقش محافظ خون را در مقابل امراض دارد، از خون گم میشود.

بعد هادرسال ۱۹۶۵ تجارب دانشمندان آمریکایی، بر غنای بیشتر اطلاعات در مورد غده تایموس افزود.

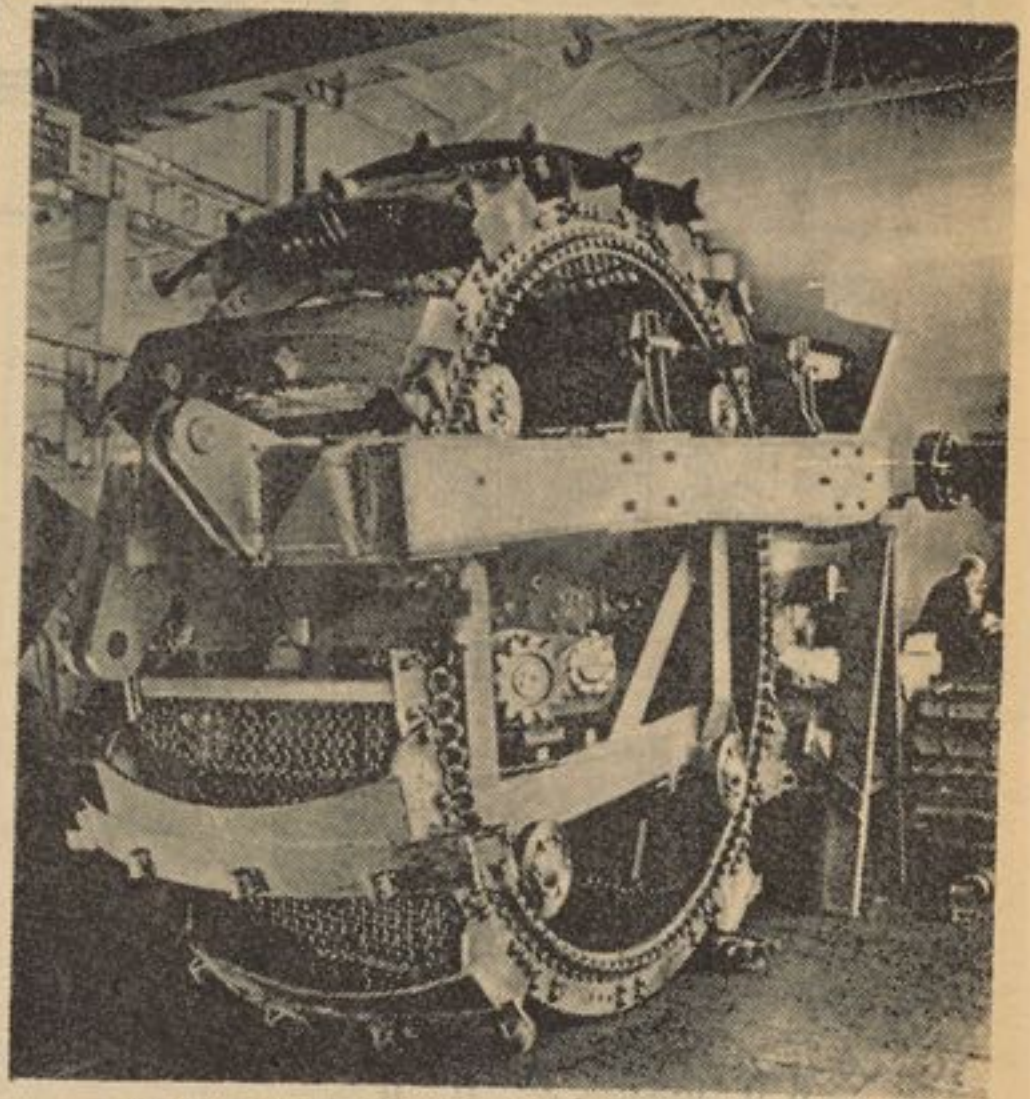
بالاخره تصمیم گرفته شد که هر گاه عملیات تعویض غده تایموس صورت بگیرد، اطفال میتوانند حداقل از رنج بیشتر نجات یابند.

در سال ۱۹۷۱، اولین تبدیل پیروزمند این غده صورت گرفت. ولی دانشمندان منتظر هستند که دست آورد های آینده علم طب بتواند بصورت کامل این مشکل را از سر راه کودکان بردارد.



یک حجره زنده پروتین دذیر مکرسکوپ قوی

## ماشین جرگنی جدید



ماشین جرگنی جدید که قادر است شیاری به عمق ۲۸ متر بکند

تل های جدید انتقال دهنده نفت ، تا حدود یک و یا یک و نیم متر قطر دارد . از همین سبب جرگندن برای خوابیدن اینگونه نسل های قطور کار ساده نهیباشد . مخصوصا اگر تل تیل به مناطق کوهستانی و دشوار گذار کشیده شود به همین سبب موسسه راه سازی بریا نسل ، به تازه گی ما تحت رهبری نیکولای رودنیوودیه موفق ساختن ماشین جرمنی شده است . این ماشین (قدرت آن را دارد تا جری به زرقای دو تا دو نیم متر و پهنای ۲ تا ۳ متر بکند . البته این ماشین سهولت بسیار مدت یک ساعت تا ۲۸ متر جر را با همکاری فقط دو نفر میکند . این آله جدید بخوبی میتواند در مناطق کوهستانی و جنگلات کار نماید .

### بقیه از صفحه گذشته

نتایج کار پروفیسور ، به میان آمدن لست طولانی موجودات زنده ، شیوه زیست مفیدیت و ثمر بخشی آنها است . او توانست تا خانواده های گوناگون و متعددی را در پستی و مرتعی بندی نماید . همچنان وی به علت یابی ، بی نظمی و هرج و مرج رادر دستگا ه بفرنج نباتات ذره بینی ، پرداخت . اکنون که ارگانیزم به شیوه جدید کشف گردید دیگر ضرورت صرف ماما تحقیق و پرورش برای تکمیل دوران زیست موجودات یادشده دیده نمیشود .

زیرا بمجردیکه تب یک نوع معین از (شاخه های نورانی) شناخته شده میتوان آن را بزودی رده بندی کرد . مطلب قابل توجه در مورد موجودات زنده یاد شده ، اینست که در بعضی موارد موادی که قبلا تشخیص و شناخته شده اند دفعتا گراگون گردیده و پرورش گر رادر همراهی می کشاند .

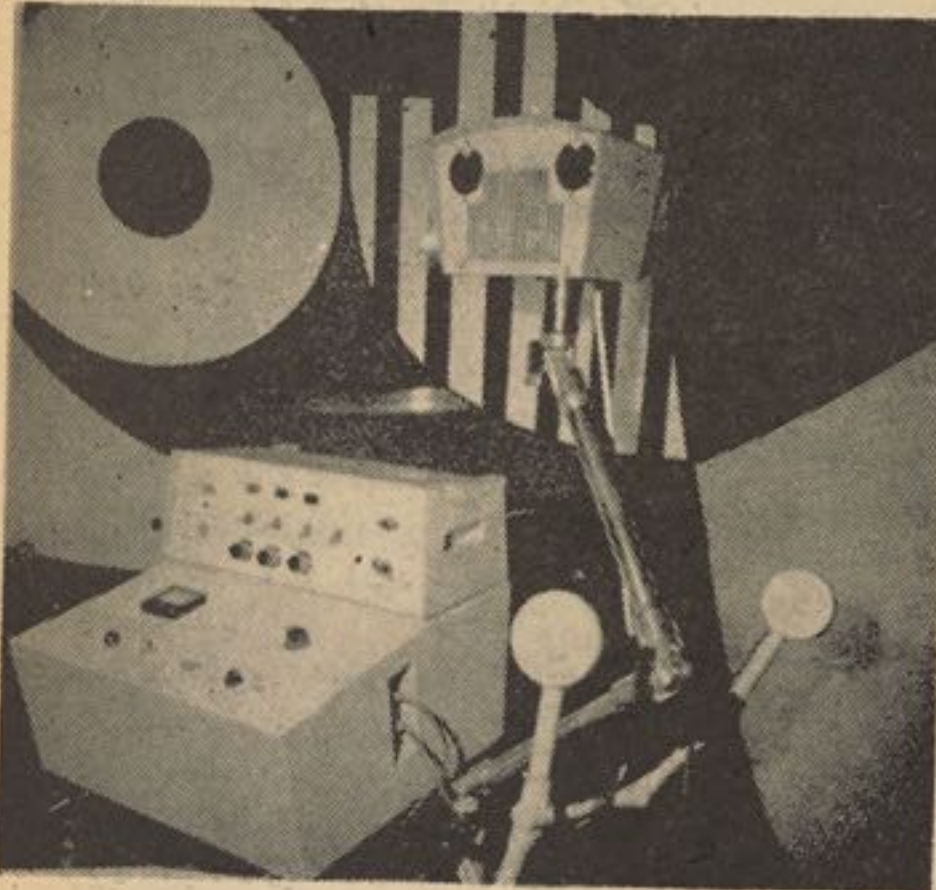
از جانب دیگر آنها قادر هستند تا موادی چون انسرایم ها امنو سید ها هرمون ها تولید نمایند که در صورت تولید آن در لابراتوار مصارف هنگفت را ضرورت دارد . همچنان این مواد می تواند نقش میانجیگری رادر راه دوباره سازی بسیار عناصر سازی نماید به صورت مثال این مواد می تواند تایترو و نیز ولین را به کور تیزون تبدیل نماید . بایاری این موارد می توان تا پروتئین مصنوعی با کیفیت جدید به دست آورد . این امر مشکل کمبود غذا را درجهان کنونی مامی تواندا تا اندازه زیاد از بین ببرد .

دانشمندان اکنون دری می آند تا به صورت زودتری در عمق شگفتی های موجودات ذره بینی زنده نفوذ نموده واز آنها برای بهتر ساختن زندگی بشریت استفاده وسیع و گسترده نمایند .

## اخبار جالب علمی

### دستگاه جدید برای آرامش

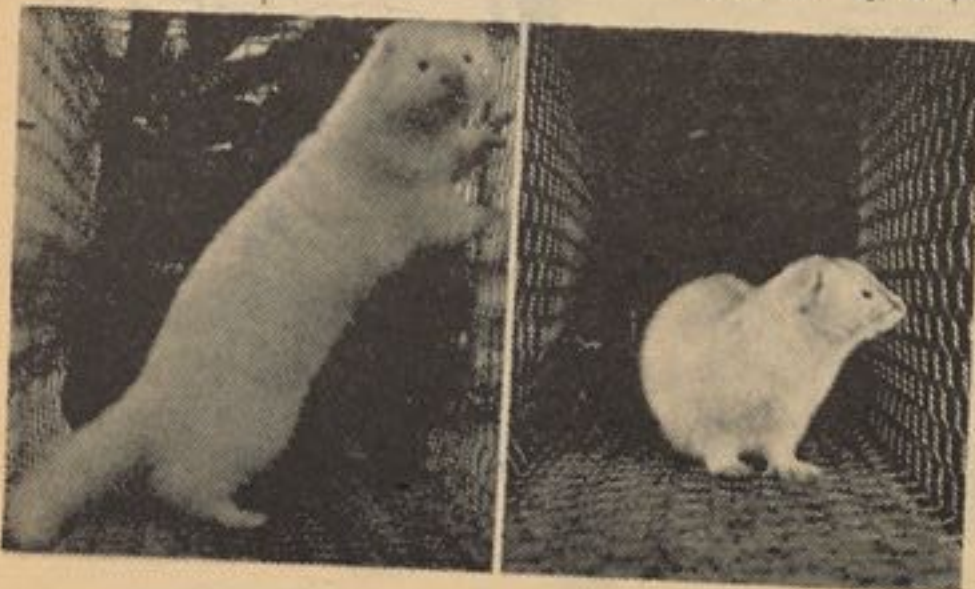
انجیران مولد اوی ، بتازگی ما شین اتو ماتیک را با وجود آورده اند که کمک قابل توجه به مریضا نیکه از اختلال عصبی بخواهی فشار خون بلند ، اسما بروش و دیگر امراض همینگونه رنج میبرند مینماید . حتی هیجانی ترین انسانان ، زمانی که در برابر این دستگاه عجیب و شگفت انگیز قرار بگیرند ، به پینگی و یا خواب عمیق فرو میروند . این دستگاه خود کار ، روی مغز تحت میدان برقی ، آهنک های سروو آور واکسه برای اعصاب آرامش میبخشد پخش نموده و نا منظمی دستگاه عصبی را از بین میبرد . از طرف دیگر این آرامش مصنوعی ساخته گی نبوده بلکه الکتراکی شیوه یاد شده در تنظیم دو پاره دستگاه عصبی جستجو باید کرد هم اکنون فرمایش های برای خرید این دستگاه از بریتانیا ، فرانسه ، ایالت های آمریکا ، ژاپن و ایالات متحده امریکا رسیده است .



این دستگاه با ایجاد آرامش می تواند اختلال حواس را تنظیم کند .

### پوست پت دار نرم و لطیف

این حیوانات بر پت وزیبا در فارم دولتی کار یلیا زیر تربیت گرفته شده اند . حیوانات یاد شده ، دارای پوست پت دار بسیار نرم برنگ های سفید آبی ، نقره نی و خا کستری رنگ پیدا میشوند . به صورت عادی رنگ پت این حیوان نضواری است . ولی منخ صغین نسل گیری توانسته اند تا رنگ سیاه آن را نیز بوجود آورند . به این ترتیب دانشمندان توانستند پرنک های طبیعی رنگ دیگر بیفزایند . پوست این گونه حیوانات در بازار های بین المللی فروش پوست با استقبال شایان مردم رو برو شده است .



پوست این حیوانات در بازار جهانی خیلی پر فروش است .

باید بازه تبسم و تیروکمان خنده  
بجنگ نا ملایمات و افسرده دلیها  
رفت . «مولیر»

# گنگرگاه تبسم



شادی ایکه به مقررات علاقه دارد!

## مرد عاقل

شخصی برای پسرش که در اوان  
جوانی بود بخواستگاری دختری رفت.  
پدر دختر گفت:

- پسر شما هنوز بدرجه کمال  
نرسیده است بهتر است صبر کنیم  
تا کمی بر موز زندگی آشنا شده و سنی  
از او بگذرد. آن شخص در جواب  
گفت:

- آنوقت به عقل آمده و نه تنها با  
دختر شما بلکه با هیچ زنی ازدواج  
نخواهد کرد.



بدون شرح

## این دو کتورها

داکتر در معاینه خانه خودبادقت  
بسیار گرم معاینه مریضی بود. ..  
ضمن معاینه رو به او کرد و  
پرسید:

- خوب آقا شما مشرو ب میخورید؟
- مریض جواب داد:
- خیر . . . ابداء
- داکتر مجدداً سوال کرد:
- به تریاک اعتیاد دارید؟
- مریض جواب داد:
- نه . . .

- بسیار خوب سگرت میکشید؟

- بلی .  
داکتر نفس راحتی کشید و  
گفت:

- پس لطفاً يك سگرت بمن  
بدهید. . . چون چند ساعت است که  
بی سگرت مانده ام.



درخت: پیش نیا بی که میزمنت

## خواهش خطرناک

ای بود گفت:  
- عزیزم دل من میخواهد درمجلسی اگر پیش مردم این حرف را بزنم مرا  
مهمانی بمن بگوئی دوستت دارم. به دار المجانین میبرند و تو حاضر  
نشو که شوهرت به کار خطرناکی  
مرد گفت:  
- وقتی هیچ کس نیست حاضر دست بزند . . .

زن پنجاه ساله ایکه قیافه خوبی هم  
نداشت موقع رفتن به مهمانی به  
شوهرش که مرد سی ساله و آراسته



وقتیکه آقا خودرا مجرد واز دواج نکرده معرفی کند . . .



وقتیکه هاشین میوه گشی کار درست ندهد.

پیشانی اش به حصه بالائی دروازه خورده آدم قد بلند اگر بالای بایسکل  
بپی برک سواری شود چون پاهایش دراز است در موقع خطر می تواند  
با اصطکاک پاهای بروی سرک برک بگیرد ولی آدم کوتاه قد نمیتواند  
چنین کاری بکند .

مزیت دیگر قد بلند اینست که در سینما نفری ها پیشروی نمی  
توانند با سر خود قسمتی از پرد را از نظر او مخفی بدارند و لوی  
به حال کوتاه قدانی که در سینما عقب چنین مردی نشسته اند .  
معمولا وقتیکه دو کوتاه قد در پهلوی یک قد بلند روان یا شنل از  
قد بلند آب و هوا را می پر سند ... زیرا آدم قد بلند با «قضای بلند» سرو  
کار و تماس دارد .

## اندر مزایا و معایب قد بلند

راویان اخبار و ناقلان آثار نگفته اند (چون به این موضوع دلچسپی  
نداشته اند) و من می گویم که قد بلند در پهلوی مصایب مزایا و در کنار  
مزایا نواقصی دارد ، به طور مثال از تکه دریشی یک آدم بلند قد



یک آدم کوتاه قد می تواند برای خود دو دست دریشی (یکی بیتهلی  
و یکی پاچه تنگ و پا هر قسمی که دل خودش خواست و بمن مربوط  
نیست) بسازد اما در عوض اگر یک قد بلند و یک قد کوتاه زیر  
درخت قرار بگیرند که شاخه های پرمیوه اش بلند باشد بلند قد دست



دراز کرده از شاخه های درخت نمی تواند میوه چیده بخورد (گرچه  
خوردن میوه ناشسته خوب نیست ندارد) و آدم قد کوتاه بایست زحمت  
بیشتر کشیده یا به درخت بالا شود یا با سنگ به شاخه های درخت  
زده برای خود میوه بیندازد .



از دروازه های که زیاد بلند نیست آدم کوتاه قد آزادانه و به چالاکی  
می تواند بگذرد در حالیکه آدم  
قد بلند .. و اخ ... این صدای آدم قد بلند است که متوجه نشده و



# چهارشنبه



## دوشیزه ملیحه ن !

- ۱- نی خواهر من «فلانی» نیستم .
- ۲- لطفت زیاد.
- ۳- اگر ممکن است دیگر از این سوال ها نکن که جواب دادنش مشکل است.
- ۴- بریتش موزیم انگلستان، لوور فرانسه، نشل موزیم امریکا و آرمیتاژ شوروی از معروفترین موزیم های جهان است .
- ۵- اگر خوب باشد چشم .
- ۶- توهم موفق باشی .

## آقای عبدالرحمن «وفا سروری»!

- ۱- سلام گرم و بر حرارت به کسانیکه فر موده بودی رسید .
- ۲- از حسن نظرت در مورد (پیک هفته) متشکرم .
- ۳- در مورد آن مجله از من مهترس .
- ۴- یادت باشد که از این پس «رفاه»
- ۵- آرزوی مایم موفقیت تو است .

## آقای نور محمد شکوری !

- ۱- نامه برآه و افسوست رسید .
- ۲- چشم «بخاطر رسیدن به مقصود» آنرا چاپ میکنم اما اوبالش گردن خودت . اینهم قسمتی از «پیام»

## دوشیزه نسرین اسلامی !

- ۱- کورشوم اگر شعرت را دیده را «رفاه» ننویسی .
- ۲- قهر نکن که فایده نمیکند .
- ۳- سرت و گر دنت .
- ۴- این گز و این میدا نخیال کردی میترسم ؟
- ۵- همشیره انشاء الله خودت آنطور شوی .

« ای محبوب زیباتر از گل های دنیا !  
روز ها از غمت روز ندارم و شب ها  
ز غمت خواب - همان شب که در محفل  
عروسی نگاهت را دزدیدم از خود  
رفتم و ... »

۳- نور جان ا خوب شد که از خود  
رفتی و گرنه ممکن بود کساز دزدی  
و سرقت تو به مراحل باریک تری  
برسد و برای «حریف» حوادثی بار  
بیاورد .

۴- اگر فرصت داری سلسله پیام  
را دنبال کن که اینجانب سخت به آن  
علاقمند است .

## آقای م. کوزه گر!

- ۱- هرچه از دوست رسد نیکو  
است .
- ۲- من چکاره که بگویم تو شاعر  
شوی - یا نویسنده ؟ خودت یک گز و پل  
یکن .
- ۳- مطمئن باش به آن کار اقدام  
نخواهم کرد .
- ۴- موفق باشی .

## دو شیزه زهرا مصاحب !

- ۱- سلام تان با تا بلو رسید .
- ۲- این اثر که از «شاهکار» های  
شما است بهتر است زینت بخش  
اتاق خود شما شود . مجله زوندون  
را از چاپ آن معاف کنید .
- ۳- از این چه بهتر که شعر هم  
میگویند اما خدا کند که مثل «شاهکار»  
نقاشی شما نباشد .
- ۴- پیش از مردن کفن پاره کردن  
خوب نیست اول شعر را بفرستید  
تا بعد عرض کنیم .

## آقای وحیدالله !

- ۱- لطف کردی برادر .
- ۲- قدمها روی چشم . هر وقت  
عشقت کشید از جمال مبارک مستفیض  
ان گردان .
- ۳- «عمورابی» را «عمورابی»  
بنویس - یعنی با «ح» حلوا .
- ۴- خمورابی پادشاه یونان نیست  
و پادشاه آتنور است و او را اولیسن  
واضع قانون شناخته اند .
- ۵- از بزرگی کم نشوی .

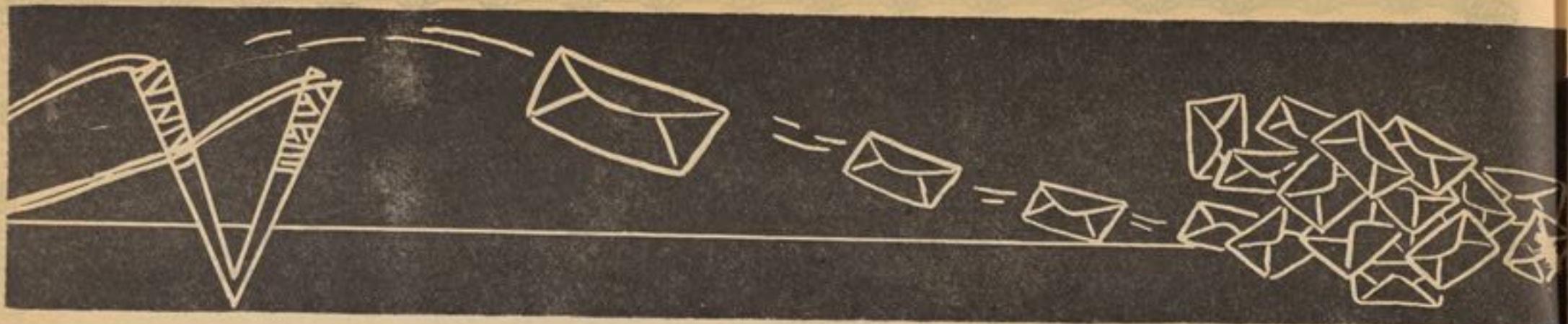
## آقای عبدالرب رمزی !

- ۱- سلامت رسید زنده باشی .
- ۲- حالا که قسم دادی خلاصه نامهات  
را چاپ میکنم چاپ مفصل آن طلبت:  
«چندک چی جان و نفس وقتبول !  
بقال کوچه ماخیلی درین روز ها

## خطر ناک شده

بالای هر جنس هر قیمتی را بخواهد  
میگذارد اگر اعتراض کنی شدت  
کلنگک میکند. اول علت کلنگک کردن  
او را نپیدانستم بعد ها فهمیدم که او  
تمرین پهلوانی میکند و حتی یکی دونفر  
از کوچکی های ما را لنگک خاک کرده،  
حال از تو میپرسم بمن بگو با این  
بقال واخلاق بدش ما مردم کوچه چه  
کنیم ؟

۳- عبدالرب جان ! به اهل کوچه  
بگو یک «هرکاره» کنار دوکان بقال  
تاسیس کنند عصر ها آرام وارد هرکاره  
شوند و شام هانفس سوخته خارج  
گردند بطوریکه بقال ببینند . با اجرای  
این دستور دیگر مشکلی برای شما  
باقی نمیماند.



**دوشیزه عقیقه اسلمی !**

- ۱- تو از خود درس و مکتب نداری؟
- ۲- آفرین باین چشم .
- ۳- از قرغه تا «استرغج» همانقدر راه است که از «استرغج» تا قرغه.
- ۴- انشاء الله که حل مشکل شده باشد .

**آقای ن- شیر شاهیوال !**

- ۱- قطعه انتخابی رسید .
- ۲- جدا آدم با سلیقه هستی.
- ۳- بفرما اینهم قسمتی از «ترانه کوچک» .

**«گل نارنج من !**

نمیخواستم ترا دوست داشته باشم اما چکار کنم که حالا دوستت دارم گل سرخ من !  
 زندگی من پیش از دیدار تو آرام و بی درد سر بود تو مرا گرفتار درد عشق کردی .

راستی چرا تو که گل بودی برای من فقط خارت را آوردی ؟ ..»

۴- آدم ساده ابرای اینکه گل را در قلب نازنینت سنجاق کند .

**دوشیزه فرشته !**

- ۱- تشکر نامه باعکس آن دکتور رسید .
- ۲- همشیره ! این را که تو فرستاده ای اعلان است و اعلان هم پول میخواهد ، فهمیدی !

۳- اگر زیاد اشتیاق داری که آن عکس چاپ شود باید نوع بهترش را بفرستی و رسید اصولی در یافت گنی .

۴- راستی یادت باشد که شفاهی یا کتبی و یا تلفونی توضیح کنی که: «متصدی پروگرام صفحه زوندون» یعنی چه ؟

**آقای گل احمد فیروزی !**

- ۱- پنج شعر، دو پارچه ادبی و یک انتقاد رسید .
- ۲- دعا میکنم بیشتر از این حوصله پیدا کنی و بیشتر از این مزاحم شوی .
- ۳- «پیک هفته» تماما در اختیاره اینهم بخشی از (گریزها) :

« ای آهوی من . چشمان بادامی تو قلبم را لرزاند .

من در بیابان خوابگاه تو قدم گذاشتم تو از من رمیدی . . . . ای گریز پا . . . »

۴- فیروزی عزیزا «حریف» باید مادر ضحاک دیو باشد که خوابگاهش همچون بیابان است و اگر خانه ای هم داشته باشد بدون شک در گیتی نخواهد گنجید .

**دوشیزه نیلوفر چهار دهی وال !**

- ۱- خواهر! بسر عزیزت قسم که من باکسی خصومت ندارم .
- ۲- بد کردم که گفتم مطالعه کن؟
- ۳- مرا زخیر تو امید نیست شرمرسان .
- ۴- اگر جرات داری اقدام کن .
- ۵- من بچه تو من نیستم .
- ۶- آنطور هم خودت- آن قسم هم

**آقای وهاب- الف !**

- ۱- از من میشنوی اینکار را نکن .
- ۲- سر زنده باشد کلاه بسیار است .
- ۳- حیفت نمی آید که وقتی معشوقه (جفاشعار) شد تو «وفاپیشه» شوی؟
- ۴- بمن چه برادر، خودت برو موی کنکش کن .

**آقای احمد گل پیدار !**

- ۱- توبه جنسیت من چکار داری ؟
- ۲- اگر دلت (قلب) نباشد اینس سوال را نمیکنی .
- ۳- خدا قسمت خودت کند .

**دو شپزه نورگس من !**

- ۱- چون چنډک چی هستم بخود حق میدهم نوشته های دیگران را چنډک بگیرم .
- ۲- اشتباه کردی همشیره، چنډک گرفتن مخصوص یک جنس نیست و من هم ازان جنس نیستم .
- ۳- دختر جان! میتوانی چنډک بگیري بشر طیکه ناخن هایت «را شبیل» نباشد .
- ۴- چشم حسود کور .

**آقای غلام علی توایی !**

- ۱- خدا آن دوست را رحمت کند .
- ۲- از من مپرس چون از هیچکس

بدم نیاید .

- ۳- متاسفانه خدمت آن مر حوم ارادت نداشتم .
- ۴- والله برادر با اینکه «پیک هفته» برای فاتحه خوانی جایی ندارد بخاطر گل روی تو قسمتی از «یاد تو» را چاپ میکنم .

«ای فرشته انسانها چقدر زود رفتی . دلت بحال مادر پیرت نسوخت؟ بحال مه نسوخت ؟ روزها با تو که بودم خوش گذشت . حالا هر روز قرن شده . . .

روح شاد . . . من ترا از یاد نمیبرم- مخصوصا آن شب هارا که به ستاره هانگاه میکدیم وبعد دست در گردن میخوابیدیم . . . .»

۵- مواظب باش برادر! آنطوریکه نوشته ای مرحومی ۲۵ ساله بوده و خدمت عسکری را هم گذارنده .

**دوشیزه صدیقه !**

- ۱- عصبانی نشو نامه ها به نوبت پاسخ داده میشود .
- ۲- اگر مجله برای شما نمیرسد بمن هیچ مربوط نیست .
- با آنهم به شعبه توزیع سفارش شمارا میروانم، چشم .

۳- لطف کردی که «قلب شکسته» را فرستادی- اینهم قسمتی از آن : « . . . من ناله های قلبم را میشنوم » ناله های که از عمق وجودم بسر میخیزد . ای ریا کار من قلب بلورینم را بتود آدم تو آنرا شکستی . . . .»

۴- خواهر «حریف» حق دارد چون من هم اگر بجای او میبودم قلب شیشه ای ات را میشکستم .

**تا هفته آینده**

**ارادتمند چنډک چی**

### مترجم و مرتب «قاسم صیقل» آخرین قسمت از منابع فرانسوی

خلاصه شماره های گذشته

(اولیور) در تهیه فلمی حصه میگیرد بعد از اینکه او نقشش را ایفا میکند. ازدوستانش جدا شده به خانه میرود تا دوایی را که دکتر برایش توصیه کرده بگیرد. همینکه به آنجا میرسد، تلفون زنگ میزند. گوشه را برداشته و با اضطراب زیاد حرف میزند. بعد او به خانه می رود که از آنجا برایش تلفون شده بود. در این خانه غیر از جسد (روبرت) سگرتش دیگر کسی دیده نمیشود.

پولیس فکر میکند که (روبرت) توسط (اولیور) به قتل رسیده. از همین سبب او زندانی میشود.

در این وقت در شهر دختری بنام (سلوی) که در سابق با (اولیور) رابطه عاشقانه داشت و بیعت دکتر ازها در او موافقت میکرد، شدیداً انتظار بازگشت (اولیور) دارد. پیش از واقعه قتل (روبرت)، (اولیور) با دختری بنام (گراس) ازدواج میکند. اما پدر گراس که برای دخترش مردی گرومندی بنام (پال) را انتخاب نموده، این ازدواج را فسخ قرار میدهد.

(اولیور) در میابد که (روبرت) را گراس به قتل رسانیده است. گراس علت قتل روبرت را یکایک قصه میکند و اینک بقیه داستان:

# صدا در شب



دیگر نیاید از او صحبت کنیم ..

۲۵۰



نه، من دیگر قطعا او را دوست ندارم، از وقتی که مرا ترک گفت، دوستی ما را با او قطع کردم.

۲۴۹



«اولیور» گوشش را برداشته بالای میز میگذازد،

حالا از درك تلفون بیدار میشی ...

چه میخواهی بگویی؟

۲۵۲



بلی، باید کمی در باره خودت صحبت کنیم، چه میکنی؟ .. تلفون یک لحظه هم از خاطر تو آرا نیست. همیشه پرو دیسور ها از تو پرسشان میکنند.

۲۵۱

مترجم و مرتب «قاسم صیقل» آخرین قسمت از منابع فرانسوی



# سرگرمی مسابقات

تهیه و تنظیم از: رضا

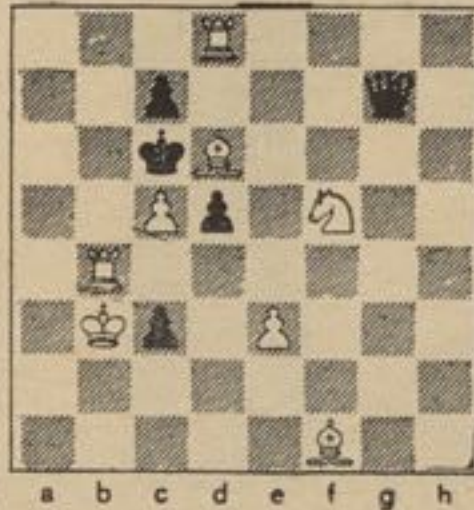
## کدام شهرها؟



عکسهایی که در اینجا چاپ شده است عمارات شهرداری را از دو شهر معروف اروپا نشان میدهد اگر از آنک معلوماتی در باره این دو شهر داشته



باشید به آسانی میتوانید از روی این عکسها نام آن شهرها را بخاطر بیاورید در آنصورت نام یکی از این عمارات را با اسم شهر آن برای ما بنویسید.



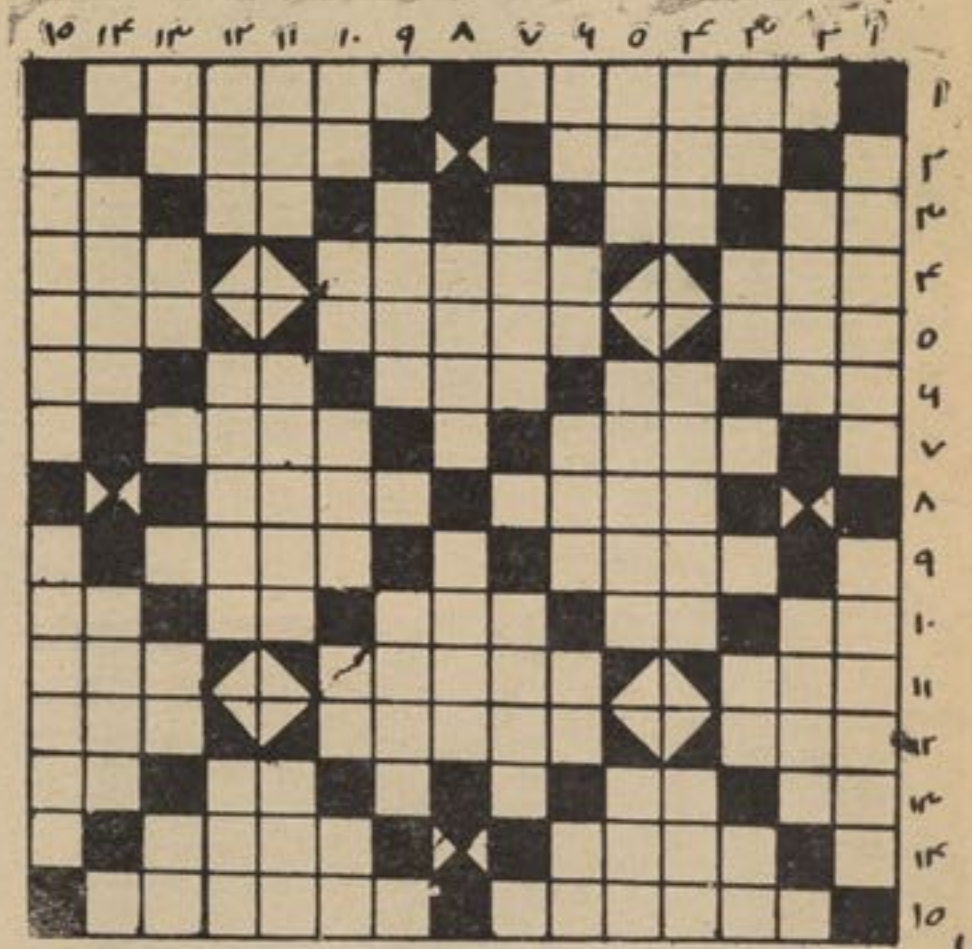
## مسئله شطرنج

در این مساله سفید هشت مهره و سیاه پنج مهره دارد سفید باید طوری بازی را شروع کند که بعد از سه حرکت سیاه را مات نماید برای ما بنویسید که اولین حرکت سفید باید چگونه باشد تا تحت شرایط فوق سیاه مات شود؟

## جدول کلمات متقاطع

افقی .

۱- رفت و آمد ، يك مملكت اروپایی ، همین حالا ، علم ، جوی آهنی ، روی دریا جستجویش کنید ، آفتاب بی پایان «پنتو» نمی شنود ، ۴ ، جای تحریر ، یکی از مناطق سرحدی افغانستان - پست - ۵ - هدایت و فرمان ، محفل از دواج ، یکنوع چین - ۶ - علامت مفعولی صریح ، مادر ، ناله درد - واحد سطح - مردنیست - ۷ - یکی از ادبا - سخن چین - ۸ - سرو



## طرح از : محمد یاسمین نسیم زاده

کارش بپنبه است - مقابل ویران - ۹ - باچوب سرو کار دارد ، تکرار و احد پول جاپون : ۱۰ کار لجباز ، اشاره به چیزی و یا کسی - هم در حمام است وهم به کمک چوب راه میرود - مفرد مخاطب - ماده نیست - ۱۱ - آسمان عرب - شاعر فقید کشور - اگر نباشد زندگی نیست - ۱۲ - يك نوع میوه - در پنبه میبارد - واحد ارکان - ۱۳ - همه - معکوسش از ضما یراست ، پایتخت يك مملکت اروپایی ، رسم ناتمام - ۱۴ - خانه مورچه کشوری در جنوب شرق آسیا - ۱۵ - کمک - همین حالا در دست شما ست

## عمودی .

۱- اینهم يك کشور اروپایی است مذاکرات آن در باره تحدید اسلحه استرا تژیکی است - ۲ - پایتخت يك مملکت امریکایی - صورت وزیبابی - ۳ - حرف ربط - طلا - نیمه هلاک ده پنبه - ۴ - کوه مشهور اروپا - خلاصه مطالب قابل بحث در مجلس که قبلاً ذکر میگردد «معکوس» ، يك حرف و سه خانه - از دیدنی ها ، منطقه ای بین کابل و غزنی - باز داشتن ۶ - همان واحد پولی - نصف وعده - جمال میبرد - شاهه حس میکند - سرخارچی - ۷ - دو - لحاف عامیانه - ۸ - بین مرگ و زندگی - پیمان مرکزی - ۹ - چنین عقیده ای باید داشت ، نام دیگری برای کراچی - ۱۰ - پروردگار - گیاه نویسنده - فرستاده خدا - از حروف نفی دری - قلب صبور - ۱۱ - غذای عراده جات - آنرا نباید خیانت کرد - مرکز سوئیس - ۱۲ - سر دنیست - صند و قجه ناطق - از پشم میمالند - ۱۳ - نصف اطاق - دروازه کوچک - آزاد با املا غلط - ۱۵ - نام سابق کشور ما ، کشور ژاندارک .

## آیامی شناسید؟

این هنر پیشه در مدت کوتاهی به شهرت رسید او در نقش های منفی استعداد خوبی دارد ، اسم مکمل او رابانام پنج فلم معروف او برای ما بنویسید .



### هشت اختلاف



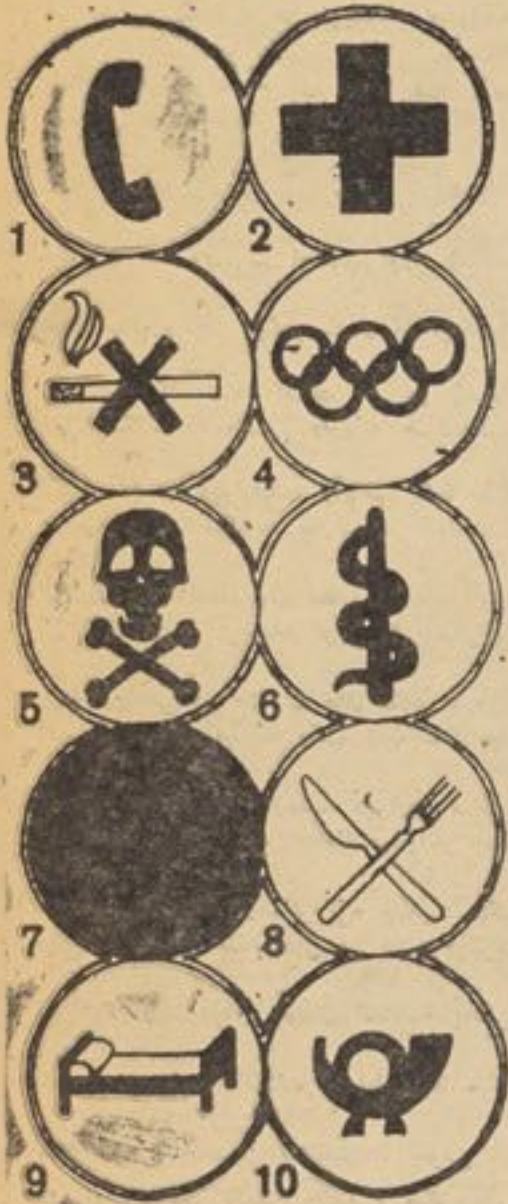
در اینجا پنج قطعه جریده شده از پنج مضمون مربوط این شماره بنظر تان میروند  
اگر در صفحات مختلف مجله نظر بیندازید متوانید بفهمید هر قطعه مربوط کدام  
مضمون و کدام صفحه است . لطفاً جواب خود را بما بفرستید .

### کدام تصاویر ؟

در این کلیشه ده تصویر از اشیاء مختلف دیده میشود که ظاهراً باهم هیچ ارتباطی  
ندارند ولی اگر خوب دقیق شود متوجه خواهید شد که در بین آنها شش تصویر وجود دارد  
که دوتای باهم مرتبط اند . شماره این شش تصویر را برای ما بنویسید !



بین این دو تصویر که ظاهر آبکلی باهم مشابه اند هشت اختلاف وجود  
دارد سعی کنید این اختلافات را پیدا نماید .



### این عکس چیست ؟



خوب به این عکس نگاه کنید آیا  
میتوانید موضوع آنرا پیدا کنید  
اگر باین کار موفق شدید جواب  
خودرا برای ما هم بفرستید !

### این شخص کیست ؟



او بقدری مشهور است که شاید  
بعد از او لین نگاه به عکسش او را  
بشناسید باوصف این چند نکته مهم  
از زندگی او را ذکر میکنیم .  
این نقاش ، مجسمه ساز ، مهندس  
موسیقیدان ، انجنیر ، ریاضی دان  
طیبیو دا نشمند در سال ۱۴۵۲  
در ایتالیا متولد گردیده .  
شهر تش پشتر بخاطر یکی از  
تابلو های اوست .  
در سال ۱۵۱۹ وفات یافته است .  
نام او را به دایره مسابقات این مجله  
بنویسید .

### یاد داشت

برای دونفر از کسانی که حداقل به یکی از سوالات این شماره پاسخ  
صحیح بدهند بترتیب قرار قرعه کشی جوایز جوایز اسب نشان و پنج  
جوره بوت پلاستیکی وطن تقدیم میشود جوابها تا بیست روز پس از انتشار  
مجله پذیرفته میشود :

بوت پلاستیکی وطن از نگاه  
جنسیت ، زیبایی و دوام بر بوتهای  
خارجی برتری کامل دارد و با خرید  
آن اقتصاد خودرا تقویت مینمایید



HORSE - BRAND - SOCKS.

با پوشیدن جورابهای زیبا و  
شیک اسب نشان نه تنها به اقتصاد  
فامیل خود کمک میکنید بلکه باعث  
تقویه صنایع ملی خود هم میشوید.



شرکت صنعتی پلاستیکی وطن

# چرا ابراهام لینگن

طرز حرف زدن اشخاص مختلف را اگر مورد دقت قرار دهیم، خصوصیات رادرنحوه

بیان هر کدام میتوان کشف کرد. در مطبوعات هم «شیوه نگارش» هر نویسنده میتواند جدا

باشد و اگر نویسنده ای در بالا و یا پایین مضمون خود امضاء هم نکند کسانیکه چند

مقاله و مضمون دیگر او را بدقت خوانده باشند میتوانند مضمون بی امضای او را بشناسند

اصلا منظورم چیز دیگریست و آن اینکه علاوه

از لجه کار برد کلمات هم در اشخاص فرق میکند، دوستی دارم که همیشه کلمه

(سیاست) و «پولیتیک» را با هم یکجا بکار می برد و مثلا میگوید «در سخنه سیاست و

پولتیک بین المللی...» بعضی اشخاص خوش دارند کلمات و ترکیبات عربی را بیشتر بکار

برند و یا حتی در صحبت های عادی و روزمره ادبیانه صحبت میکنند و گپ زدن شان چنان

است که اگر دیگری از عقب دیواری صدایش را بشنود خیال میکند او مقاله میخواند، بعضی

هابه اصطلاح بسیار «کردگی» صحبت میکنند حتی اگر محفل نیمه ادبی هم باشد، بهرحال

این گپ هارا به جای خودش گذاشته به سراغ عده ای میرویم که کلمات را غلط تلفظ میکنند

مثلا بعضی بختسین بیشخین، بعضی دریا «دیرا» و بعضی تکسی «تسکی» میگویند.

ممکن است بعضا يك طفل كوچك نظر خوبی بدهد و ممکن است بعضا استفاده از مشوره

دیگران در بیبود کارما اثر گرانبهای داشته باشد. متاسفانه در کشور ما خانواده هابه

اطفال خود کمتر حق اظهار نظر میدهند و با گفتن جملاتی چون «کلان کاری تکیو... چپ

باش تونمی فهمی ویا... هنوز خورد هستی و نباید اظهار نظر کنی» آنها را نمی گذارند

تا در یک موضوع خاص و یا موضوعات مختلف طرز تفکر کودکان خود را بگویند به همین علت

اطفال در کشور ما همراه با یک روحیه ترس و خجالت بزرگ میشوند از گفتن سخنوتان

ذهن خود ولو بسیار منطقی هم باشد خودداری میکنند، چندی قبل ترجمه مطلب کوتاهی

بدتر مجله رسید که از تباطی به همین مطلب دارد بدون هرگونه مقدمه ترجمه مذکور

را درینجا نقل میکنم تا بدانید حتی اشخاص بزرگ حرف های اطفال را ناشنیده نمیگیرند

این مطلب را دوست بسیار عزیز و همکار گرامی آقای «ن. اسمعیلی» از مزار شریف فرستاده اند.

از منابع خارجی :

## چرا ابراهام لینگن ریش گذاشت ؟

چرا ابراهام لینگن ریش گذاشت ؟ لینگن تقریباً همیشه در مورد دخترک خردسالی

صحبت میکرد که در قسمت ویست قیلند نیویارک می زیست. بعضی ها در مورد این دخترک چیزهایی می فهمند.

گرایش بیدل در زندگی لینگن خیلی رول دارد، گرایش کسی را جز پدر و مادر خود

نمی شناخت و همچنان کسی دیگری هم او را بدرستی نمی شناخت، اما يك اتفاق كوچك

باعث شد که همه چیز تغییر بخورد و گرایش مشهور شود قسمیکه گرایش عادت کرده بود

که باقیه مستانه بگوید «بعضا اتفاقات كوچك و ناچیزی میتواند در زندگی انسانان تحولات بوجود بیارود.»

همانطوریکه یکی از این تحولات كوچك در زندگی یکنواخت خودش تحول آورد.

گرایش مشتاقانه به عکس که پدرش آنروز برای او آورده بود نگاه میکرد.

هر قدر بیشتر به عکس خیره میشد بیشتر احساس علاقه به آن مرد مینمود.

این مرد همان لیکن یکی از کاندید های ریاست جمهوری امریکابود.

چهره کم رنگ و استخوانی لینگن توجه گرایش را به خود جلب کرده بود در همین اثنا

سایه چراغ تبلی گرایش بالای صورت استخوانی لینگن افتاد و عکس در نظر گرایش

جلوه خاصی کرد وقتی چراغ از صورت لینگن دور شد گرایش احساس نمود که در

صورت این مرد چیزی کم است و بعد از چند لحظه فکر دانست که اگر این مرد ریش بلند

بگذارد نواقص چهره اش توسط ریش میتواند از بین برود و همچنان او فکر کرد وقتی

صورت این مرد جلب توجه زنها را بکند خواهی

نه خواهی زنان شوهران خود را مجبور میسازند تا به این مرد رای بدهند این جاست که او

می تواند کرسی ریاست جمهوری را اشغال کند.

گرایش با خود اندیشید که چطور میتواند این مفکوره خود را به شخص چون لینگن برساند

بعد از چند لحظه تفکر قلم و کاغذ بر داشت و این سطر ها را نوشت.

### محترم ابراهام لینگن :

من يك دختر یازده ساله هستم و بسیار مایلیم که در بدست آوردن کرسی ریاست

جمهوری موفق شویم و همین علاقه وافر مرا مجبور ساخت که این گستاخی را کرده و به

شخص بزرگی چون شما نامه بنویسم. ممکن است شما دختری به سن سال من داشته باشید

و اگر اینطور هست بعد از ادا سلام من به او تکلیف داده بگوئید جواب نامه من را

بنویسد. من عکس شما را دیدم و به من این مفکوره پیداشد که اگر ریش بلند بگذارید

تفایص صورت شما از بین رفته و از طرفی خانمها از شوهران شان خواهش خواهند کرد

تا به شما رای بدهند و آنوقت شما رئیس جمهور ما خواهید بود و این کمال آرزوی من

و فامیل كوچك من میباشد به آرزوی اینکه ریش بلند بگذارید. گرایش بیدل.

چند وقت بعد نامه گرایش و نامه های رجال برجسته آن کشور بدست لینگن رسید و

اتفاقاً چشم لینگن به سطور کج و معوج نامه گرایش افتاد و چند روز بعد تر گرایش نامه ای

به این مضمون دریافت کرد.

گرایش بیدل دختر عزیزم : نامه قشنگت را که با یک دنیا صفا و صمیمیت

نوشته بودی برایم رسید بسیار متاسفم از اینکه دختری به سن و سال تو ندارم من دارای

سه پسر هستم که اولی هفده، دومی نه و سومی هفت ساله هستند و با مادر شان زندگی

خوشی دارند. اگر من ریش بلند بگذارم البته تا حال هیچ ریش نگذاشته ام آیا تو فکر

می کنی که این عمل مردم را در انتخاب من به دوست كوچك من بود. پایان

حیت رئیس جمهور ترغیب کند ؟ پسر حال من به خاطر دل تو این کار را می کنم اگر چه

که نتیجه معکوس دهد. دوست خیسلی صمیمی تو لینگن ...

در فروردی همان سال يك قطار بطرف ویست قیلند در حرکت بود این قطار حامل

لینگن بود که می خواست دوست كوچك خود گرایش را ملاقات کند.

فامیل گرایش هم در ردیف مردمی که در آنجا بخاطر پیشواز لینگن آمده بودند

دیدند. گرایش تا آنجا که امکان داشت چشم های خود را باز نگه داشته بود اما

از دحام مردم و هوای خاک آلود آنجا مانع این کار او بطور مسلسل میشد و آوازهایی

میشنید که از لینگن می خواست تا بیایه ایراد کند.

وقتی گرایش میکوشید چشمهای خود را باز نگه دارد جز کلاه های سیاه و بلند

چیزی نمی دید لینگن بدنیسال خطاب به خود به مردم افزود :

«و اما من سوالی از شما دارم آیا ممکن است که من از حمایت شما در مورد انتخابم

به حیت رئیس جمهوری مطمئن باشم ؟ دست ها در هوا بلند شد و همه با یک صدا

گفتند بلی- بلی ماحقیقتاً حامی شما هستیم یک وقتی گرایش شنید که لینگن می گفت.

من يك دوست كوچك در بین شما دارم می خواهم با او صحبت کنم آخر او بود که

به من گفت که چطور ظاهر مرا بیازایم اگر از در همین جا هستم لطفاً او را بطرف من رهنمایی کنید گفتند: نامش را بگوئید. لینگن گفت

گرایش بیدل.

پدرش در حالیکه سرازیا نمی شناخت او را بطرف لینگن رهنمایی کرد. در یک لحظه

هزاران چشم بطرف گرایش چرخید. گرایش انگشتان قوی لینگن را بدور بازوان خود

احساس کرد لینگن وقتی او را بزمین گذاشت گفت :

«گرایش تو بودی که به من نوشتی که در صورت گذاشتن ریش بلند مقبول خواهم شد و من

بخاطر تو این کار را کردم» گونه های گرایش داغ شد چهره اش سرخ گردید و هیچ چیز نگفت

لینگن وقتی می خواست دوباره حرکت کند گفت : ( امیدوارم بازم بتوانم دوست كوچكم را ملاقات کنم گرایش از این که وقت ملاقات ختم شده بود ملول بود و آهسته آهسته بدنبال

پدرش که مغرورانه در حرکت بود روان گشت و چند لحظه بعد صدای موتور قطار همراه با شور و هیله مستقیم در گوشش نشست اما تنها

چیزی که هیچگاه فراموش نگردسد کلمه كوچك دوست كوچك من بود. پایان

### توپ چاشت

بیست سال قبل یا پیشتر از آن روز عید قربان بود همه در روی همین تپه گردهم نشستند غذای گرم که همینجا پخته بود یسم می خوردیم بعد از نان دعا کردیم مردم نماز را خوانده بودند و ما شروع به فیر توپ کردیم یک دو سه و بیست بار فیر کرده بودیم دفعتاً که توپ گرم آمده بود پیش از وقت صدا کرد یکی از رفیق هایم را که توپ را پر می کرد به سوی پراند و تکه تکه اش کرد.

بیست و دو سال عمر داشت و جوان قوی بود دیگران مشغول جمع کردن جسد او شدند ولی من به فیر توپ ادامه دادم تا سی و یک توپ شد، آنوقت موضوع را به شهر اطلاع دادم.

می بینم پیر مرد از یاد آوری این خاطره متاثر شده و آب چشمانش کمی بیشتر گردیده است بی مقدمه می پرسم - چند فرزند داری؟

کمی سکوت میکند بعد جواب میدهد.

سه پسر دو دختری بزرگ شده اند یک پسر به عسکری رفته و دو تای دیگر در مکتب درس می خوانند دخترها هر دوی شان در خانه اند.

باز می پرسم - در کجا سکونت دارید؟

جواب میدهد:

در قلعه غیبی عقب چهلستون می پرسم - چطور هر روز این فاصله را طی می کنی مانده نمی شوی؟

نگاهی به خود می اندازد و میگوید.

مهم نیست که لاغر و ضعیف هستم من به این کار عادت کرده ام شب های رمضان و روزهای زمستان و تا بستان من به اینجا می آیم اینجا تقریباً خانه من شده است.

می پرسم «چند معاش داری؟»

جواب میدهد: «دروایل دو صدو پنجاه افغانی معاش داشتم بعد هس پنجاه افغانی شد و حالا بعد از مرگ مامور ما معاش او را بمن میدهند. یکپنجاه روسه صدو پنجاه افغانی»

در قدیم معمول بود که ساعت یازده شب توپ می زدند و بعد از آن تا صبح در شهر کابل رفت و آمد ممنوع میشد کسی اجازه نداشت در شهر بگردد.

یک شب تاریک بود در روشنی گوگرد ساعت را نگاه کردم به نظرم رسید که یازده شب شده من هم توپ را فیر کردم ساعتی بعد از شهر عسکر آمد و مرا نزد (طره بازخان) قوماندان برد خیلی تر سیده بودم در آنجا فهمیدم که در ساعت سه و نیم شب توپ را فیر کرده ام.

به ساعت پند دستش نظر می اندازم می بینم ساعت و یستم عسکری در بند دست استخوانی اش خود نمایی می کند از او می پرسم.

ساعت را از کجا کردی؟ باز هم می خندد و جواب میدهد.

این ساعت از خودم است بلدی به برایم ساعت نداده چند سال قبل یک خارجی پیش توپ آمده و یک قاب ساعت جیبی برایم بخشید و لسی بلدی آن را از من گرفتم و تا امروز برایم نداده است.

بناغلی محمد امان با وجود کهولت بسیار خندان است و صمیمی صحبت می کند او در اخیر می گوید - اگر بلدی برایم یک ساعت و یک رادیو بدهد تا در اینجا از تنهایی

### ابوریحان البیرونی

بیرونی از جمله نخستین کسانی است که بشرورت مشاهده واستقرا تر صد و تئبع و اجراء تجربه ایمان دارند و این روش در بسیاری از کارهای او پس از وی در کارهای دانشمندان دیگر بوضاحت نمایان می گردد.

اهمیت بیرونی بیشتر در آنست که برای تحصیل حقیقت علاوه بر تعقل به تجربه اعتقاد داشت (طوریکه از اعتراض او بر جواب مسئله دوم بر این سینا برمی آید) و جداول لفظی را برای وصول بمعانی و حقایق مفید شمرده. «۴»

او چون دید دانشمندان در مورد نتایج حاصله از تحقیقات خود اختلاف نظر دارند تصمیم گرفت خود مستقیماً به رصد پردازد و برای انجام این کار وسایل لازم را فراهم آورد. اما به نسبت در گرفتن آتش جنگ میان حکامداران خوارزم و قتل خوارزم مشاء ابوالعباس که بیرونی از طرفدارانش بود نتوانست پیش از نتیجه تحقیقات مورد نظر خویش را انجام دهد و ناگزیر شد مدت پانزده سال تا زمانیکه اوضاع به حال عادی برگردد در فرار و غربت بگذراند و بعد از آن دوباره بوطن برگردد.

سکری با ایتیم حوادث که یکی از بیرونی فراموش شده آنچه را که او میخواست دست ۱۵ سال پیش با ثبات رسانند از خاطرش زودوده بود. آیا عهده جدید اساسی که خوارزمشاه جدید ابوالعباس مامون بن مامون بر دوش وی گذاشته بود او را کاملاً بخود مصروف نگه میداشت. هرگز بیرونی هدف علمی خویش را هرگز از یاد نبرد و تحقیقاتی را که در سال ۳۸۵ هـ آغاز کرده بود بپایه تکمیل رسانید. اینست روح علمی واقعی و عشق پایان ناپذیر نسبت به دانش او خود در مورد وظایف سیاسی که برایش سپرده شده بود در کتاب (تجدید نهایات الا ماکن

.....) چنین میگوید:

(از کارهای دنیا به چیزی واداشته شدم که مایه حسادت جاهل و موجب دلسوزی دوست عاقل بود.)

دانشمند ما عهده سیاسی بزرگی بدوش دارد که حسادت کسان را برمی انگیزد مگر او آنرا بجهل میستاند. زیرا بشمام امور از ناحیه منافع مادی میگردند در باره اینکه جهان دانش از ناحیه پای بندی و مصروفیت یکی از رجال خود خساره مند گردیده است هرگز نمی اندیشد.

بیرونی در سال ۴۰۹ هـ در قریه جیپور نزدیک کابل اسپر بود (۵) ولی بدون اعتنا بشواریها و تنگ دستیها تحقیقات مشاهدات نجومی خویش را ادامه داد چنانچه او خود در صفحه ۱۱۲ کتاب در (تجدید نهایات الا ماکن) تصحیح مسافات الا ماکن (۶) می گوید: (من به روز نگارش این فصل که روز سه شنبه غره جمادی الاخر سال ۴۰۹ هجری

تمام

- ۱- دکتور ذبیح الله صفا تاریخ علوم
  - ۲- دکتور محمد جمال القندی و دکتور امام
  - ۳- این کتاب دارای ۳۴۰ صفحه و در کتاب
  - ۴- ترجمه آثار الباقیه ابوریحان بیرونی
  - ۵- الموسوعه الفلسفیه المختصره.
- فیلم اکبر رنا سرشت تهران ۱۳۲۱ ص ۳  
ذیل ادیتکل بیرونی افزوده شده توسط  
دکتور ذکی نجیب محمود ص ۱۰۶ فاهره  
عقلی در تمدن اسلامی جداول صفحه ۲۸۶  
ابراهیم احمد .. بیرونی ... ص ۸۴  
خانه سلطان فاتح استنبول مطبوعه است  
و مشتمل بر یکصد قواعد و تعلیمات در مسائل  
علم فلك تطبیقی میباشد و ما مطالبی را که  
بدین کتاب حواله میدهم از روی آنچه دکتور  
محمد جمال القندی و دکتور امام ابراهیم احمد  
در کتاب خود بنام (ابو الریحان محمد بن  
احمد البیرونی) نقل کرده اند ترجمه  
مینما نیم.

خلاص شوم خیلی خوشحال میشوم می اندازد.  
آخر شبهای رمضان تا صبح درین ..ومن در حالیکه آرزو میکنم  
کوه تنها گذرانند سخت است در و بناروالی این خواهش پیر مرد را  
زمستان سرا سر کوه بر از بر ف بر آورده سازد برای تنظیم این  
و گرگهایی است که انسان را بوخت راپور به دفتر مجله می آیم.



## سیمای جمال عبدالناصر

او مردی بود معنویات باخته و در هم کوبیده شده . پسانتر ها وقتی آدم او را میدید احساس میکرد که در همالیا درهم شکسته شده است. او برین باور بود که جهان خودش را نظم داده بود. اما هنگامیکه سپاهیان چینی از کوه ها سرازیر شدند - این جهان پارچه پارچه شد و هرگز بهم نمیتوانستند آمد .

همه چیز نا درست بود . سیاست او در برابر چین از هم فروریخته بود. نظامیان هند قدرت بیشتری به دست

آورده بودند نقشه سازی مختل شده بود. او میپنداشت تلاش عمدی وجود دارد تا آنچه را که او راه سوم مینامید ناکام سازد .

نهر و یقینا احساس میکرد که شکست خورده است و من فکر میکنم که همین احساس او را کشت .

زیرا او همواره با اندیشه داوری تاریخ انباشته بود و غالباً میپرسید.

بقیه صفحه ۱۳

## خلیفه دین محمد

خوب شما چند کمپوز ساخته اید و چند اهنگ در ارشیف رادیو دارید ؟

خودم اهنگی را کمپوز نکردیم و نه میتوانم کمپوز کنم ولی تقریباً بیست اهنگ در سارنگ و سرنده ده را دیو تیب کردیم که آنها راهم بسیار وقت است که نشر نکرده اند .

شاگردی هم تر بیت کرده اید؟  
من در جوانی بقدری مصروف بودم که فرصت شاگرد تر بیت کردن را نداشتم . با اینهم سه شاگرد تر بیت کردیم که دوی آن فوت شده و یکی ان هنوز زنده است و اگر حقیقت را بگویم همین فقیر حسن هم شاگرد من است وقتی برای استاد صحت و سلامت ارزو میکردم و از خانه اش بیرون میامدم شنیدم که با صدای بلند میگفت:  
خدا کند این مصاحبه ات بحال ما بیچاره ها نفعی داشته باشد!!

«تاریخ درباره ماچه خواهد گفت: او باری به ناصر گفت که وقتی از گاندهی پرسیدند چرا باوجودی که نهر و در بیرون از هند آموزش دیده و با وجودیکه نا مزد های برجسته تری موجود است نهر و را به جا نشینی خودش برگزیده است . گاندهی پاسخ داد .

« برای اینکه نهر و یگانه مردیست که هندوستان را با سده بیستم پیوند میتواند داد .»

و نهر و درین باره شك داشت . فکر نمیکنم تا بر آورده شدن انتظارات گاندهی زنده بمانم .»

اکنون دیگر نهر و کاملاً معنویات خودش را باخته بود . و هنگامی که ناصر با او ملاقات میکرد . رنج میبرد -

زیرا مردی که تا آن اندازه مورد ستایش او بود این مردی که سیمایی پدرا نه داشت و ستاره جرگه باندونک

پنداشته میشد - امیدش را از دست داده بود. هنگامیکه نهر و درگذشت

مردی بود که پندارهایش از هم پاشیده شده بود خاطره پرسش نهر و و معنویت

روشنفکرانه او را بناصر و تیتو باقی ماند و آنان همواره از همدیگر میپرسیدند .



دو کتور تیموری

## بالا پوشیکه پیش از ...

نگاهش متوجه چهره جوان عینکی شده . . . . در عضلات چهره اش لرزش ایجاد شده بود . . . . به امریکا ببرد .

نفر موظف گمرک آهسته از یخنش سنجاقی را کشیده در قسمتی از بخیه ها فرو برد درین وقت بود که راز سنگینی بالا پوش در ملامت و این اسرار نهفته کشف گردید. محلولی از سوراخی که توسط سنجاق ایجاد شده بود فوراً زد . . . . و این محلول چیزی جز «چرس مایع» یا بقول قاچاقبران (اوایل) نبود .

موضوع به امریت میدان اطلاع داده شد و جوان عینکی از مسافرت باز داشته شده جهت تحقیق بازداشت گردید .

در تحقیقات ابتدایی معلوم شد که وی یک لیتر چرس مایع را به مبلغ

بقیه صفحه ۳۳

## هدیه

رنگ بازبچه های گرا نبها شیرینی ها و چاکلت ها و . . . . انباشته شده بود چیز هائیکه پنسل تراش شفاف من در پرا پر آنها مانند یک شی بی ارزش جلوه می کرد .

همه به من نگاه می کردند ، انجیلا هم . حس می کردم که هدا یا ی دیگر او را کاملاً گیج کرده است .

پنسل تراش را به او دادم به او گفتم که ارزش ترا ندارد . طفل آنرا گرفت لحظه ای مکث کرد . سپس از چشمان قهوه ای رنگش برق شادی بیرون زد . و با فریاد گفت .

— (او به پدرجان . تو از کجا فهمیدی که من همین را می خواهم پدر جان تو چقدر مهربان هستی) .

هدیه های دیگر مانند آدمک های برفی که در برابر افتاب قرار گرفته باشد در نظرم کوچک و کوچک تر شده میرفت .

چشمانم راه کشید . نگاه های مسرت بار دیگر من مرا در شادی سکر آوری فرو برد .

حرفهای را که می خواستم به انجیلا بگویم از ذهنم گریخت . سر تا پام از خوشحالی می لرزید لبان داغ انجیلا اشکی را که روی گونه ام غلطیده بود بلعید .

برای او این بار بود که شراب نشه آورخوشی در رگهایم می دويد چشمانم را بستم دیدم دنیا ی تار و پود پشت مژه های من هم در در یایی از شادی و شادمانی غوطه می خورد .

## تشکر

به این وسیله از زحمات و کوشش دو کتورسید شاه محمد حسین تیموری و دیگر کارکنان شفاخانه زایشگاه که در عملیات و تدای خانم متقبل شده اند اظهار امتنان نموده موفقیت مزید شانرا از بساط گاه خداوندی تمنا دارم .

رحیمی از دافنا نستان بانک

«۸۴» ۱۰۱

# آهنک شاد وین

تا اینجا داستان .

زهره زن بادیه نشین پس از قتل شوهرش با دو دختر خود آمنه وهنادی به یکی از شهرهای کوچک مصر پناهنده میشود و اما پس از دو سال ناگهان تصمیم میگیرد آن شهر شوم را ترک بگوید، در طول راه هنادی توسط ماموش نا صریح به شکل فجیع به قتل میرسد...

آمنه بعد از آنکه مدتی در میان خانواده پدری میگذراند از بادیه میگریزد به شهر میآید و دوباره به منزل مامور مرکز سه سابقا آنجا کار می کرد مراجعه می نماید، چندی بعد تغییری در وضع خانواده پدید می آید، برای نامزدی خود بچه دختر مامور با انجنیر جوانی که نزدیک منزل آنها اقامت دارد، تدارک دیده میشود، آمنه که خواهرش در اثر خیانت این جوان به قتل رسانده شده تصمیم میگیرد مقدمات این ازدواج را برهم بیندازد و پس نزد بانوی منزل رفته تمام ماجرای زندگی خویش را یکایک برای او بازنویس می گوید و برده از راز آن جوان بر میدارد.

شنیدید و چنین احساس کردم که اثر آنها را باور نداشت ولی از برای انداختن جدل و گفتگوی خود داری کرد و ضمن اظهار لطف و همدردی عمیق وعده داد که فردا کاری خوب و سهیل برایت بیاید... شبها با او بقیه در صفحه ۶۰

لحظات کوتاه تکلیف کاملاً از میان ما زائل شده بود... هر دو باهم نان صرف کردیم و با یکدیگر در نهایت اعتماد و اطمینان و خیلی ساده در اطراف آلام و درهای خویش سخن گفتیم هر کدام ما از و را این صورت ظاهری که مردم میشناسند چهره واقعی خود را بدیگری نشان دادیم چهره های هر یک مظهر شقاوت بد بختی و نشانی از رنج و آلام بود. هر یک برای دیگری مرثیه خوانندیم و سوگواری شدیم و همان طوریکه لحظه ای قبل باهم می خندیدیم باهم می گریستیم... هنوز روز بدرستی دامن از روی زمین برنجیده بود که الفت و صمیمیت ما به او چ خود رسید.

به مرحله ای که انسان میتواند نسبت به انسان دیگری و لو با حفظ اندکی احتیاط احساس اطمینان نماید من راز خود را برای زنوبه بازگفتم فقط طوری برایش حالی ساختیم که خواهرم در غربزندگی را بدرد گفت و از منزل مامور بنا بر مخاصمتی که بین من و دیگر خدمت گاران واقع شده بود خارج گردیدیم. زنوبه تمام سخنانم را به دقت

خشمگین بودم و اگر برای خود مناسبت میدیدم بلا درنگ بصدای بلند کمک می خواستم خوشتر را نفرین می نمودم که در چنین لحظه حساس به منزل این زن آمده ام تا شاید تدبیری برای خود بستم و نقشه ای را که در نظر دارم به منصه تطبیق بگذارم.

اما زنوبه با نهایت اصرار و پافشاری با کمال نرمش و ملایمت در حالیکه صدایش خشنونت و درشتی چند لحظه قبل را از دست داده است بامن سخن می گوید و می گوید که هیچ گونه رابطه ای بین آن و آنچه چند لحظه قبل بین ما واقع شده وجود ندارد. گوی زنوبه از تمام آنچه مایه رنجش خاطرم گردد ناراحتم سازد و از اقامت درین خانه که شاید روزها یا هفته ها طول بکشد منصرف گرداند بازگشته بود.

بعداً متوجه شدم که مدت نسبتاً زیادی با هم سرگرم گفتگو شده گاهی به جدیت و گاهی به شوخی و هزل صحبت کرده ایم... کم کم به این زن انس گرفتم و به لطف و مهربانیش اطمینان یافتیم... درین

مگر تو تصور کرده ای که درین شهر کوچک مانند منزل مامور یک خانه دیگر هم وجود دارد که درین وقت طلائی و فرستیکه از تمام خانه ها صدای شاد مانی و سرور بالا می کرد و تومی توانی از بهترین هدیه ها و بخشش ها برخوردار گردی، آن خانه را ترک گفته ای. بدون تردید آنها لباس فاخری در برت ساختند، و مبالغ زیادی می توانستی ازین جا و از آنجا برای خود گردآوری با وجود تمام اینها چطور حاضر شدی آنها را ترک بگویی. اگر برضای خود از آنجا برآمده ای برای چه و اگر بدین کار مجبور بزنی...

ساخته اند چرا و برای چه حرف من ایهام و کتمان را دوست ندارم و هیچگونه سودی از خود داری و امتناع پنهانی نگه داشتن متصور نیست، هر چه را که امروز از من مستور داری فردا از روی آن پرده غروب آفتاب امروز برای خود معلوم خواهی کرد. من که نتوانم اسرار دختر بیست ساله ای نظیر ترا برای خود روشن بسازم، زنوبه نخواهم بود... من که از تمام اسرار کوچک و بزرگ تمام خانواده های که در بیرون شهر اقامت دارد و یا برای اقامت وارد آن می گردند اطلاعات دقیقی در اختیار دارم.

حرف بزنی چگونه از منزل ما دور بر آمدی و یا چگونه از آنجا کشیده شدی. در برابر این سیل سوالات مصرانه و این حرص شدید بر ای کشف اسرار چاره ای جز این نبودیم که از جا برخیزیم و پکس خود را برداشته به طرف زینه روان شویم مگر هنوز به زینه قلم نگذاشته بودم که زنوبه بشدت از رفتنم جلو گیری کرد و بکسسم را از دستم گرفت و با بازوان تنومند زشت خود احاطه ام کرد و شروع نمود به بوسیدن و در آغوش کشیدن من به منظور تخفیف آزرده گیم ولی من همان طور به شدت اظهار کراهیت می نمودم و سخت بر افروخته و



### آهنگ شب آویز

گذراندم ... قسمت زیاد شب راماند روز را وقف صحبت و گفتگو کردیم. چون صبح دمید او سا عستی چندی از منزل دور رفت و چون برگشت با چهره ای خندان و مسرور گفت .

کاری برایت یافته ام که حتما موجب خشنودی و رضایت خواهد شد . در خانه ای که مادرت قبل از سفر شما به سوی غرب مصروف کار بود کار خواهی کرد . خانه فلانی آیا نامش را به خاطر داری .

آیا خودش را می شناسی او یکی از توانگران بزرگ این شهر است گرچه و سایل تیچمل را که در منزل مامور وجود داشت ، در خانه او نخواهی دید اما اسباب رفاه و آسایش به قدریکه بخواهی فراهم است . درین خانه اخلاق نیکو پر خورده طبیعی و عاری از تکلیف حکمفرماست . بانوی منزل و نسو نجیب و دخترانش موجودات پاک و معصوم اند که هنوز در متن به مدرسه و یا استقبال از معلمین آنها را به فساد شرف نداده است . این مرد قطعا نمی خواهد دخترانش را این فساد دامنگیر گردد و پسرانش را به قاهره می فرستند تا در آن جا تحصیل نمایند و بعدا وظایف مهمی از قبیل ماموریت های بزرگ گس قضا انجنیری و غیره به دست آورند . هنگامیکه تا بستان فرا میرسد و آن پسر ها از پای تخت به خانه برمی گردد محیط فامیل غرق در سرور و شادمانی می گردد و هر روز برای اهل منزل عیدمی باشد طبعا خادمان و مزدوران نیز در چنین ایام از راحت و لذایذ زندگی به قدر کافی برخوردار می گردند . من در خلال سالهاییکه این خانواده درین منزل اقامت دارند خیلی زیاد در آنجا رفت و آمد دارم .

دختران و پسران این فامیل را تربیه کرده ام و یکی از آنها را که الان جوان رشیدی است و چندی بعد ماموریت بزرگ بدست خواهد آورد برای خود پسر خوانده ام . پس جوان حقی را که بروی دارم نیک می شناسد ، پاس آن را میدارد و همیشه مرا گرامی میدارد دست

خیر و نیکی سویم دراز می نما ید . پر سیدم .

چطور او را برای خود پسر خواندی در حالیکه می خندید پاسخ داد .

مگر ازین عادت معمول اطلاع نداری هنگام کودکی او را از گریبان بداخل لباسم در آوردم و سپس از زیر دامن بیرونش کشیدم و بدین ترتیب چنان شد که گوی من مادر اویم و برایش حق مادری پیدا کرده ام و او حق فرزندی نسبت به من دارد آری درین خانه کار خواهی کرد و از کار خود راضی خواهی بود و من هر روز صبح و شام از احوال است خبر خواهم گرفت زیرا بین خانه من و این منزل بیش از چند قدمی فاصله وجود ندارد و من خود نیز روزانه چند ساعتی در آنجا مصروف خدمت می باشم « با قیدارده »

### پایه های منافع نفتی

اسرائیل ، هرگونه مذاکره مستقیم غیر ممکن است . زیرا در گفتگوی مستقیم باید دوطرف مذاکره چی در حالت مساوی قرار داشته باشد و در حالیکه اسرائیل در این بازی پر برنده بدست دارد . هم اکنون راه های دیگر مذاکره وجود دارد . در منشور سازمان ملل ماده ۳۳ تذکار میدهد که : « هفت راه صلح آمیز پایان دادن به مخاصمات وجود و یکی آن مذاکره است و دران فرقی بین مذاکره مستقیم و غیرمستقیم نشده است . ماهه راه ها را بجز گفتگوی مستقیم از مودیم . ولی هنوز اسرائیل می گوید که ماحاضر به مذاکره نیستیم » اعراب خاطر نشان میکنند در حالیکه اسرائیل از آرزوی گفتگو با اعراب صحبت میکنند در همان لحظه به الحاق یو ر شلیم و تعمیر ۴۰ اقامتگاه یهودیان در مناطق اشغالی دست می زنند .

در شرم الشیخ ، ملیون ها دالر در راه ساختن آسا یشگاه ها برای یهودیان سرمایه گذاری شده است . بر علاوه تمام رهبران اسرائیل به

شمول موشی دایان وزیر دفاع ، اینگونه مسکن گزین شدن راه واقعبیت های خلاق یاد میکنند .

**اسرائیل قویتر :**

اعراب میدانند که از لحاظ نظامی اسرائیل قویتر است . ولی به این واقعبیت نیز آگاهی دارند که این سیطره ، کوتاه مدت و زود گذر است . فرجام این تراژیدی امریکا و اسرائیل را در پرتگاه نیستی خواهد کشاند .

یکی از رهبران عرب خاطر نشان نموده است که :

« امریکا احمق خواهد بود اگر فرض نماید که ۱۲۰ ملیون عرب ، تا به آخر در برابر سه ملیون اسرائیل ضعیف بمانند .

اسرائیل بخاطری از ماییش است که یهود ان تحصیل کرده اروپا ، آن را ساخته اند . ماقبول داریم که از این لحاظ از آنان عقبتر هستیم . ولی در فردای نزدیک ، حوادث رنگ دیگر گونه خواهد گرفت هم اکنون کوس بیداری در این کشور ها به صدا در آمده است .

اگر امریکاییان فکر می کنند که ما

### خم رنگریز

#### بعد از پانزده سال .

زندگی زنا شو هری او را آزاد و خوشبخت بسازیم ؟

پدرش نمو میکند .

یکی از دوستان که سرش تاس شده بود از کودک هوشیارش قصه ها کرد که جالبش اینست : « کودکم امروز از من پرسید ( پدر آیا هنوز هم نمومیکنی » با تعجب پرسیدم : « مگر چطور ؟ » کودکم اظهار کرد « برای آنکه میبینم دهر هفته سرت یک مقدار از بین موهایت بالا میشود .

رپورتی جنایی ما امروز یک خبر دلچسپ را برایت داد .

خانمی که تحت باز پرس قرار گرفته بود گفت . « گناه از شوهرم است » این بدبخت لیاقت مرا ندارد . مرالپ میکند موهایم را میکند . . . گفتند .

( پس چرا جدایی اختیار نمیکنی چرا تقاضای طلاق شوهرت را نمی پذیری چرا باین جنجال خاتمه نمی دهی ؟ خانم فریاد زد . « شما دیوانه شده اید . . . می خواهید بعد از پانزده سال

### اندر مزایا

یکی از مزایای دیگر قد بلند این است که کسی نمی تواند به آسای بروی شان سیلی بزند ، اما نقص آن اینست که اگر موتر شخصی داشته باشند یا خود را باید در بین مو تر خمیده نگه دارند یا سوراخی در سقف موتر ایجاد کنند تا اضافی گی شان از آنجا خارج شود .

نتیجه اخلاقی -

نتیجه اخلاقی این بحث ( که نمی دانم علمی بود یا ادبی یا اجتماعی یا فکاهی بامی موزد که نبا یداز قد بلند بودن و یا کوتاه قد بودن خود سرور و یا ناراحت باشیم چون هر چیز در پهلوی نوا قص مزایای هم دارد .

زیر نفوذ شورویان هستیم نادرست می اندیشند . ما برای اینکه ثابت کرده باشیم که هیچگونه نفوذ نادرست سیاسی شورویان ، بر ما وجود ندارد سال گذشته در حدود ۱۵۰۰۰ مشاور نظامی را از مصر خارج نمودیم . ولی هنوز هم امریکا کوز کورانه به این عقیده استوار است . و این خودنمایشگر ذهنیت ناسالم امریکا در مورد اعراب است .

### سر دچگونه...

دادارد که دارند این عادت درباره کسی که از وی غیبت میکنند بدین است و از موفقیت ها و محسنات وی رنج میبرد . شخص عیب جو سعی میکند تا با تحقیر و کوچک ساختن دیگران خود را در یک موقعیت بالاتر قرار داده و از خود چیزی بسازد. عیب جویی منجبت عادت بیاتر عدم احساس ایمنی بوده و این عادت نشان میدهد که شخص عیب چسودر باره ارزش و حیثیت خودش و تردید دارد .

برعکس زمانیکه ما از خوبی ها و محسنات یک شخص حرف بزنیم مادر حقیقت نه تنها خود را از وی حقیرتر احساس نمی کنیم بلکه در خصایل پسندیده وی خود را شریک میدانیم و محسنات او را به خود نیز توصیف میکنیم و باین صورت خود را نیز روحا و اخلاقا کمال می نمایم .

یاد کردن اشخاص به نیکی از خصایل و عادات انسانهای واقعی و کامل است . ارزش دادن دیگران در واقع قایل شدن اهمیت به خود است ما باید کوشش کنیم تا چنان اوصاف و عاداتی را در خود بپروریم که موجب فخر و مباحثات گردد ایجاد چنین عادات است که انسان را از عیب جویی و غیبت گری بدور نگه میدارد .  
**باید سعی کرد تا وقتا فوقتا توجه و اندیشه خود را بر دیگران نیز معطوف سازیم :**

در میان ما و شما کسانی هستند که یازید درون گرا و کاملا متوجه خود هستند و یا برعکس برون گرا و از خود بی خبر میباشند . ما باید ترکیبی از هر دو باشیم مثلاً درون گرایی ما باید تا آن حد برسد که در مایک اندیشه سالم و طرز تفکر علاوه را خلق کند. بهمین صورت باید بیرون گرایی ما واجد چنان خصوصیت باشد که بتواند مولد علاقه و صمیمیت در بین دیگران گردد .

شاید در اینجا این سوال در ذهن ما خلق شود تا چگونه با بدانی که آید درون گرا و متوجه بخود هستیم یا نه ؟ این خصوصیت را به آسانی

بقیه صفحه ۲

### شرح روی جلد

میرل ماتیو سرایشده معروف و محبوب فرانسوی علاوه ازینکه بعلت داشتن صدای گیرا و پرکشش در قلب هزارها نفر جا دارد و او بحیث بهترین آواز خوان اوربایی می شناسند، از حیث خوش قلبی و صمیمیت نیز شهرت دارد، وی بارها با شکست نفسی و صمیمیت خاصی ازل شکسته هادلجویی کرده و با پرداخت پول زیادی به اشخاص مریض و مستمند پاکدلی و عاطفه خود را به آنها رسانیده است .

### مردم افغانستان

#### وی در مورد خدمات مطبوعاتی موسسه رابطه عالم اسلامی گفت ؟

(موسسه رابطه عالم اسلامی کتاب ها و نشرات علمی و دینی و همچنان روز نامه ها و جراید را در همه مراکز و مدارس و موسسات اسلامی توزیع می نماید)

#### استاد جمال در پاسخ سوالاتی گفت :

۱- آیا وقتیکه خود در چنین یک مجمع حرف میزنید گفتار شما بیشتر درباره خود تان است ؟ مثلاً میگوئید که درباره آنچه خود شما دیده اید، شنیده اید، و با احساس کرده اید حرف بزنید ؟ (بلی) (نه)  
۲- آیا این عادت در شما وجود دارد که مثلاً در چنین جریب و مذاکرات زمانیکه یک نفر دیگر حرف بزند شما راجع به موضوع و سخنان او بیعلاقه شده متوجه مفکوره ها و نظریات خود گردید ؟ (بلی) (نه)  
۳- آیا به آنچه احساس میکنید و به چگونگی انطباقیکه به اشخاص دیگر میدهید اهمیت زیادی قایل هستید ؟ (بلی) (نه)  
۴- آیا این تمایل در شما وجود دارد که باید هر کسیکه بعد از شما سخن را آغاز کند بایدوی از همانجا شروع کند که شما ختم کرده اید ؟ (بلی) (نه)  
۵- اگر جواب هابه همه سوالات (بلی) باشد شما درون گرا و متوجه بخود هستید . این درست است که انسان باید راجع به موضوعی در یک مجلس و یا مجمع دوستان اظهار نظر کند اما این نکته هم قابل یادآوری است که گوی فرادادن و وقت به آنچه دیگران میگویند نیز یک هنر است . در چنین محافل - اعضای آن نمی خواهند تا اخیر حرف بکنند و گوش کنند بر حرفی همه را خسته می سازد و رنگ روی مجالس دوستانه را می زداید .  
هرگاه در دعوت مادر مجالس دوستان و در مجموع هم قطاران بر حرفی کنیم و کسی را به حرف زدن و اظهار نظر نگذاریم مردم چنان فکر میکنند که ما زیاد خود خواه و متکبر هستیم و آنوقت است که وجود مادر چنین محافل نامیون و نامبارک تلقی میشود و هر که آرزو میکند که هر چه زودتر آنجا را ترک کنیم .  
ما باید بکوشیم تا توجه خود را بر دیگران معطوف سازیم ما باید بکوشیم تا شنونده خوبی باشیم ما باید از مفکوره ها و عقاید دیگران بی اطلاع نبوده هوش و گوش خود را به نظریات معطوف بسازیم اینجاست که در مقابل دیگران هم با نظریاتیکه به ما می بینند و به آنچه میگوئیم گوش فرامیدهند و اهمیت قایل میشوند .

#### استاد جمال افزوده

مصارف بودجه امداد موسسه عربستان سعودی تمویل میشود و رابطه عالم اسلامی از طرف کشور افغانستان تاکنون از این امداد استفاده نکرده است .

هیئت موسسه رابطه عالم اسلامی از بعضی لیسه های نسوان و میر منوچولنه نیز دیدن نمودند و کنفرا نسهای ایراد کردند و به سوالهای زنان و دختران پاسخ دادند .

#### استاد جمال در مورد احساس خوشی از این مباحثات گفت :

مادر زنان افغان احساس قوی وهم چنان اعتماد قبول و تحلیل اوامر شریعت و پذیرش فرهنگ اسلامی را در یافتن در ادارات موسسه را بطه عالم اسلامی جناب ابوالحسن علی - الحسن الندوی رئیس ندوه العلماء و عضو موسسه را بطه عالم اسلامی عضویت داشتند .  
هیئت مذکور بعد از سپری کردن یک هفته در کشور ما عازم ایران شد .



دامتیاز خوانند :  
دمجلاتو نشراتی موسسه  
دمؤسسی رئیس :  
سراج الدین وهاج (توخ)  
تيلفون : ۲۳۸۳۴  
دمسؤول مدير وكيل :  
میر محمد حسین هدی  
تيلفون ۲۶۸۴۹  
دچاپ مدير : طوران شاه شهبم  
دارتباط اوخبرنگارانو مدير :  
روستا باختری .  
فوتو را پورتر : مصطفی وژیروی  
عکاس : محمد ظاهر یوسفزی  
پته : انصاری واپ  
داشتراک بیه  
په کابل کبسی ۴۵۰ افغانی  
په ولا یاتو کبسی ۴۶۰ افغانی  
په باندنیو هیوادو کبسی ۲۴ ذالر  
دیوی گنی بیه ۱۲ افغانی

## قتل، بقیمت جان...

**چند سخن در باره نو یسنده:**  
هنری سلیز دوسال ۱۹۶۷ در شپس  
بروکلین متولد شده در حدود ۴۵۰ داستان  
چنایی وچپل نمایشنامه تلویزیون نوشته



که حدا کتر آن را الفرید هیچکاک رزی  
کرده است. مجموع داستان های چنایی وی  
در سال ۱۹۷۲ منتشر گردیده، برای وی  
شهرت خوبی بوجود آورده است.

طوری بود گویی یکی ازرقای دفتر کارش پا  
وی صحبت میکند.

مورت بونر پای راست را روی زانو ی  
چپ انداخت و باطمینان گفت:

(خوب است شاید بتوانیم با همسگر  
کمک کنیم... ولی شاید پیشنهاد من

بدون شما برابر نباشد...)

(نه رفیق من... بر عکس من تماما  
پیشنهاد شما موافق استم) مورت بونر  
خود را خاراند وگفت: (پانزده سال قبل من

و خانم یک سبت بزرگ ظروف نقره ای را  
از طرف خشویم بنام جیبز در یافت کردیم

این سبت ظروف بقدری مضحک وی اوزش  
است که یقینا در طول زندگی خود نظیر

آنها ندیده آید... و قسم میخورم که بجسز  
پنجاه دالر از پول نقد نیز اثری در منزل

وجود ندارد...)

(اها... و پیشنهاد شما...)

مورت بونر سر خود را خاریده گفت: (راه  
مقولش اینست که بشما چک بنویسم...)

(چیره لاغر دزد در هم رفت و به تنه ی  
گفت: (من اینگونه ترکیبا را خوب میدانم

من هرگز به چکهای جعلی اعتباری قا یل  
نیستم...)

مورت بونر که گویا دزد جسور راحت  
نلود خودش قرار داده بودگفت:

(صبر کنید... شما تا هنوز نمیدانیدچرا  
این چک را بشما میدهم...)

(چرا میخواهد بمن چک بدهید...)  
مورت نگاهم بزمین کردهمانگونه اظهار نمود:

(اگر شما یک کار لازم را برای من انجام  
بدهید حاضر خواهم بود چکسی بشما امضا

کنم که صد در صد واقعی باشد و دارا یی  
من نیز تضمین شده باشد...)

دزد نگاه گزنده چشمی به وی افکند و  
گفت: (آهنگ پیشنهاد شما دلچسپ است

ولی آخر نکتید مطلبشما چیست...)  
مورت بونر کوچک فارغانه تکیه زد سگرتی

روشن کرده گفت:

(این دیگر مربوط بقدرت تحمل شماست  
آنچه را من پیشنهاد میکنم اندکی قلیل تراز

(دزدی است... من مدتها روی این موضوع  
تکر کرده ام در جستجوی شخصی بوده ام

که درین رشته حرفه ای باشد...)  
دزد قد کوتاه پا تیختر اظهار کرد: (همین

طور است... من از شانزده سالگی با یکنونه  
جنایات دست زده ام... در (جرسی) در کار

نوتهای جعلی شرکت کرده ام و در پار کوی  
در رشته قاچاق مهارت حاصل کرده ام...)

مورت تبسمی کرده گفت: (شما مطلب  
مرا نفهمیدید... من در باره کسی فکر میکنم

که دارای یک تفنگچه باشد و این تفنگچه را هم  
بفرویت بکاراندازد...)

لحظه ای هر دو خاموش شدند سپس دزد  
ببیاک اظهار نمود:

(پس اینطور... شما در جستجوی کسی  
هستید که انسانی را از میانه بر دارد... نه

رفیق گل من از آن جمله نیستم... دزد  
اندکی مکث کرده بعد افزود: (شما از دواج

ببین رفیق نرخیبا روز بروز بالا میرود من  
کرده آید؟)

(بلی)

دزد کوتاه قد حرکتی کرده گفت: (مسی  
دانید من در طول زندگی ام کارهای بدی

کرده ام ولی تهنوز در صد ناپودی زنی  
نیفانده ام... این دیگر از دست من ساخته

نیست...)  
(خوب در اینصورت...)

دزد بچله گفت: (نه صبر کنید... ممکن  
است به توافق برسیم... خوب شرایطشما

چیست...)  
مورت بونر نفسی برا حتی کشیده گفت:

(معلوم میشود معز کله شما هنوز فاسد  
نشده... خوب اولتر بگوئید... شما چگونسه

وارد سالون شده آید...)  
(از طریق پنجره...)

(آیا باز بود...)  
(خیر... من آنرا کشودم... شیشه را سوراخ

کردم و از آنجا قفلک را باز نمودم... چطور  
مگر شما صدای آنرا نشنیدید...)

(نه من چیزی نشنیدم...)  
دزد جسور خنده مفرورانه ای کرده گفت:

(من یقین داشتم...)  
مورت بونر بارامی اظهار نمود:

(در اینصورت باید گفت که شما و اعما  
حرفه ای استید... یعنی اگر پولیس در

جستجو آثار جرم شود یقین خواهد کرد که  
این کار از یک جنایتکار اما تو نیست...)

لیان دزد بخنده کنار رفت وگفت: (امید  
وارم چنین باشد) مورت بونر بعد از اندکی

مکت اظهار نمود: (گوش کنید...)  
اتاق خواب خانم در طبقه بالا است اتاق اول دست

چپ... او خواب گرانی دارد و شما خیلی ساده  
میتوانید از در داخل شوید و قیر کنید...)

دزد سر خود را شور داده گفت (صبر...  
صبر... پایین سادگی هم نیست اینرا باید

یک ریسک بزرگ دانست... علاوه تفنگچه  
من اصلا نمی نادر دمن عادت دارم وارد کوچک نظیر

آنچه گذشت با سلاح پر بجایی نمی روم...)  
مورت حرفش را قطع کرده گفت (پس در

انصورت باید امکانات دیگری را جستجو  
کنید... مثلا میتوا نید او را خفه کنید...)

پالش ملایم وی برای اینکار خیلی مساعد  
است چطور...)

دزد متفکرانه جواب داد: (بلی خفه کردن  
بوسیله پالش بد نیست... در انصورت هیچ

صدای از مقلول بر نمی آید...)  
مورت گفت (خیلی خوب... بعد نوبت من میرسد...)

بعد از آنکه خانم جهان را وداع گفت به  
سروقت من برسید دست و پایم را ببندید و پاشویه

ای بفرم بزنید... اما عوش کنید خیلیسی  
محکم و بیرفوت نباشد... سپس بعضی اشیای

خرد و ریزه را بعنوان (سروقت) بر دازید و  
قرار کنید...)

دزد با اعصاب ناراحت بعرض و طول سالون  
قسم میزد وی دفعا ایستاد وگفت (وزیردن

این ریسک بزرگ چه مفادی حاصل میکنم  
(مورت بدون تردد جواب داد (هزار دالر...)

دزد کوتاه قد گفت (این خودش یک شوخی  
است... هزار دالر برای یک چنین عمل بزرگ

شما چقدر ازوی ارت میبرید رفیق... دارایی  
خانم تان در بانکها چقدر است...)

مورت اظهار نمود: (یک مستقیم وجود ندارد  
... قسم میخورم... من صرف بطشواهر وی

عاشق شدم نه به دارایی وی که اصلا ندارد  
...)

(پس دو هزار دالر...)  
دزد بالحن قاطع گفت پنجاه هزار دالر...)

ببین رفیق نرخیبا روز بروز بالا میرود من  
کرده آید؟)

هم می خواهم چند روزی زندگی کنم... آخر  
نمیدانید که امسال چقدر مالیه پرداخته ام؟

(چی شما هم مالیه میپردازید؟)  
بلی آخر در غیر آن کجا میتوان از دست

محافظان پناه برد...)  
(خوب سه و نیم هزار دالر... و این آخرین

عرضه من خواهد بود...)  
دزد جسور سر را حرکت داد گفت

(صحیح است می پذیرم) و متعا قبا به ریزه  
اشاره کرده افزود (ازین راه میشوید با ناق

خواب خاتم رفت...)  
مورت گفت: (بلی راسایا بالا بروید اتاق اول

دست چپ...)  
مورت بونر مرد قد کوتاه و جنایتکاره راتا

دهلیز طبقه فوقانی عمارت همراهی کرد منتظر  
ماند تا وی با اتاق اول دست چپ وارد گردد،

بعد دوباره به سالون برگشت...)  
سگرتها یکی پی دیگر دود میشد ولی

صدایی از هیچ جایر نمی آمد... نه فریادی،  
نه جدالی، نه غلری، نه لاله ای... همه جا را

سکوت مطلق فرا گرفته بود...)  
وقتی خاکستر سگرت بیش از یکسانتی

بلند شد... آتش و سوساس و ناراحتی بجان  
مورت بونر زبانه کشیده... ازجا برخاست،

خاکستر هارا بین باطله دانی فرو ریخت و  
از پنجره بخارج نظر انداخت: (ماهتاب

بسوی راست متعایل شده بود ولی باوصف  
آن زیبایی شاعرانه اشرا در شعاع پهناروش

بسفاوت بخش میکرد...)  
مورت بونر دیگر نمیتوانست خودش را،

اعصابش را راحت سازد... قیافه درهم رفته  
زتش و یوسلین و تلاش مذبوحانه او بزیر

پنجه های کشنده مردی جنایتکار... سران  
زیر نظرش مجسم میگردد... باخود گفت:

«چرا اینقدر دیر کرد...؟ خاموش ساختن یک  
ضعیفه اینهمه وقت لازم دارد؟»

از ریزه بالا رفت و در حالیکه پدروازه اول  
سمت چپ دهلیز بالا نزدیک میشد، ضربان

قلبش شدید تر میگردد...)  
پدروازه گوش نهاد و صدا هایی از درون

اتاق شنید صدا هائیکه مویر اندامش راست  
کرد... دروازه را کشود... اتاق خیلی روشن

نبود... ولی چیره جنایتکار را تشخیص داد،  
وی کنار بستر یوسلین استاده بسوی لحاف

نظر دوخته بود و پالش سیبیدی بدست  
داشت... مورت بونر آهسته پرسید:

«چه واقع شده...»  
مرد جنایتکار جواب داد: (همه چیز تمام

است...)  
مورت به بستر زتش نزدیک شده بقیافه

بی حرکت همسرش نظر افکند و آهسته گفت:  
«یوسلین...»

ضربه مدفش برق آسا... فرود آمد و مورت  
بونر قبل از آنکه جهان را سیاه ببیند روکش

کلایی روی بستر یوسلین را دید که نکان  
میخورد... قرص ماه را دید که تدریجا سیاه

شده آهسته از آسمان فرود می آید و چون  
امواج تاریک بحربه صخره وجود او میخورد

مورت بی حرکت نقش زمین میگردد...)  
یوسلین از بستر خارج میشود وی بالحن

خسته درست مانند قهرمانیکه در جنگ غلبه  
یافته باشد میبرد...)

«تمامش کردی»  
مرد کوتاه قد پالش را بزمین می افکند

مثل اینکه هیچ واقعه ای صورت نگرفته،  
میگوید:

«بلی خانم... خیلی خوشحال که ما و شما  
همه چیز را قبل سنجیده بودیم...»

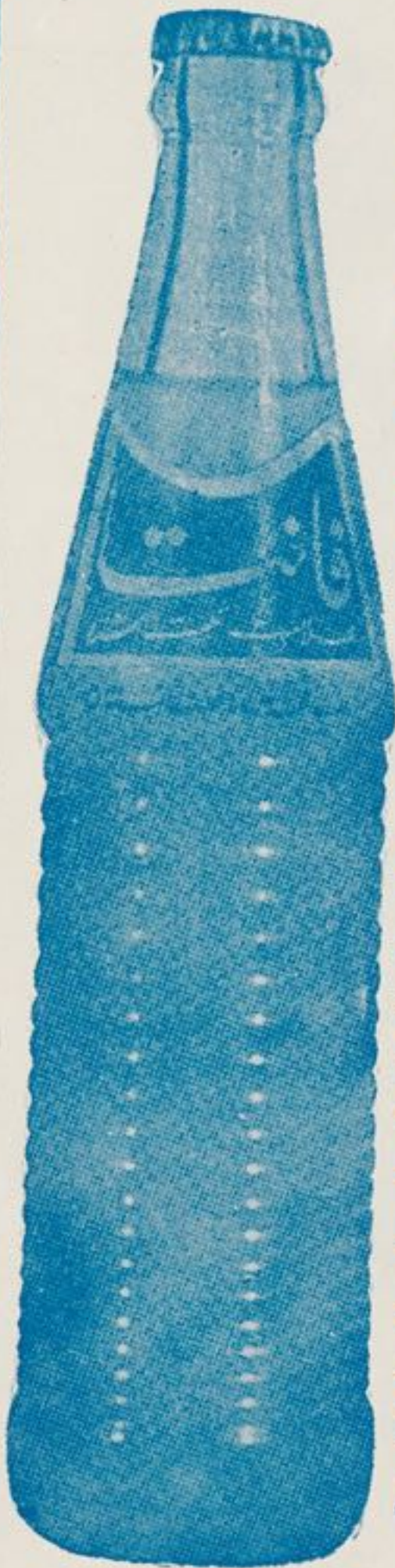
یوسلین بالحن جدی میگوید: (من هم...)  
بدمیرود بسوی المازی وچک بک خود را بیرون

میکشد...)  
(تمام)

# متن اعلان راجع به سوء

## استفاده از بوتل های کوکا کولا

### و فانتا در افغانستان



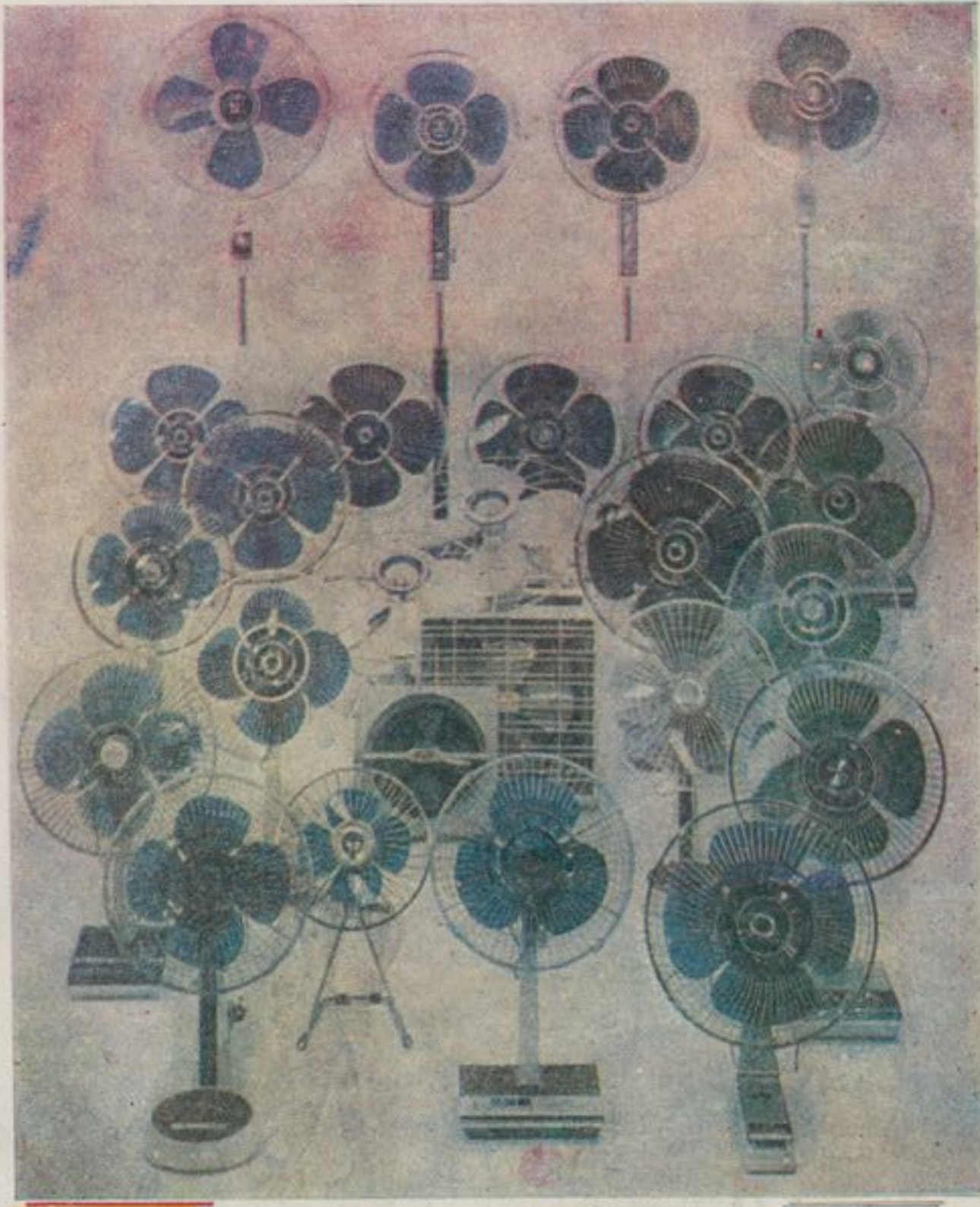
علامات تجارتي ثبت شده کوکا کولا و فانتا و بوتل های مخصوص کوکا کولا و فانتا ملکیت شرکت کوکا کولا میباشد .

استعمال بوتل جدید و یا استعمال این بوتلها توسط اشخاص و مؤسسات دیگر غیر از کسیکه صلاحیت پر کردن و یا استعمال بوتلها برایش داده شده است تجاوز غیرقانونی به حق ثابت علامه تجارتي و دیگر حقوق و ملکیت صنعتی کمپنی کوکا کولا تلقی شده و اشخاصیکه باین نوع فعالیت و شغل غیر قانونی مبادرت میورزند تحت مجازات حقوقی و یا جزایی می آیند.

با حفظ تمام حقوق خود، شرکت سهامی کام و کمپنی کوکا کولا بهمه اشخاصیکه مرتکب تجاوز به حق فوق الذکر کمپنی کوکا کولا میگردند توصیه مینمایند که فوراً استفاده سوء استعمال غیر قانونی بوتلهای کوکا کولا و فانتا را متوقف سازند . اگر چنین سوء استفاده ادامه مییابد کمپنی کوکا کولا در قسمت این تجاوز بحق و دارایی صنعتی اش به اقدامات لازمی که متوقف ساختن این عمل ایجاب مینماید دست خواهد زد شرکت سهامی کام از نشر اعلان تا تاریخ اول اسد برای هر بوتل کوکا کولا و فانتا که برایش آورده میشود در صورتیکه بوتل مورد استفاده مکرر قرار گرفته بتواند مبلغ پنج افغانی که برای بوتل های کلان هشت و نیم اونسه معمول است برای آورنده بوتل تادیه خواهد نمود.

Toshiba

# بادیکه های توشیبا



بادیکه های چارپره ای توشیبا هر نوع گرمی را دفع میکنند.  
بادیکه های توشیبا با مدل های آسان پاک میشود به آسانی  
حل میشود و از همه مهمتر شمال زیاد ولی آرام و دلپذیر دارد.

**Get more e-books from [www.ketabton.com](http://www.ketabton.com)  
Ketabton.com: The Digital Library**